

**مصر تدين اعتداء إيران على الكويت**  
عبدالمجيد : الهجوم توسيع لحرب الخليج  
وتهديد لسيادة دولة عربية وخطوط الملاحة  
الكويت تبلغ دى كويلار وأعضاء  
مجلس الأمن بحقهما فى اتخاذ الخطوات المناسبة

أعلن الدكتور عصمت عبدالمجيد نائب رئيس الوزراء ووزير الخارجية أمس أن مصر - حكومة وشعبا - تدين بشدة الاعتداء الذي تعرضت له الكويت الشقيقة أول أمس من جانب إيران . وأشار في تصريح أدلى به تعقبيا على هذا الاعتداء إلى ماورد بخطاب الرئيس حسني مبارك أمام مجلس الشعب يوم ١٢ أكتوبر الحالي من أن : « مصر تقف إلى جانب الكويت الشقيقة بكل مشاعرها وامكاناتها دفاعا عن اراضيها وسيادتها وسلامة ابنائها » .

وأضاف نائب رئيس الوزراء ووزير الخارجية أن تعرض القناتل الكويتية للغصف بالصواريخ وهي راسية في المياه الإقليمية لهذا البلد يعد اجتراء على سيادة دولة عربية وخرقا لقواعد القانون الدولي تدينه مصر بشدة .

على نكالة البترول للتحفة لها داخل المياه الإقليمية للكويت . وجاء في الخطة بحث به محمد ابوالحسن رئيس الوفد الكويتي في المنطقة الدولية الى هي كويلا ان بلاده تحفظ بحقها في طلب دعوى مجلس الأمن للاعتداء لبحث الاعتداءات الإيرانية المتكررة التي ليس لها مبرير على اراضي الكويت . وطلب المندوب الكويتي اعتبار الخلف طبقه رسمية توزع باعتبارها احدى وثائق مجلس الأمن . واستدعت وزارة الخارجية الكويتية اس سراء المجلس والى كويلا هذا النص بالعضوية الدائمة في مجلس الأمن المعتمدين الى الكويت وقالت بعلطهم علماء بمفصلين الاندمايين الإيرانيين الآخرين في ١٥ و ١٦ أكتوبر الجارى على ناقلي بترول في مياهها الإقليمية . وكثرت المصفر المظلمة ان ملحد المصفر وكيل وزارة الخارجية الكويتية ابلغ السفارة بان بلاده تستعد لاتخاذ الاجراءات التي تراها مناسبة للحفاظ على امنها وسلامتها

وأجتمع سعود محمد العيصي  
وزیر الدولة الكويتی للشؤون  
الخارجية مع سفراء وممثل الدول  
العربية المعتمدين لدى بلاده حيث  
اطلعهم على آخر تطورات الموقف في  
المنطقة والاعتداء الإيراني الأخير.  
وكان المسؤول الكويتي أن مقوم به  
إيران من أعمال يعد تصعيدا خطيرا  
لحرب الخليج ويؤكد الأهمية البالغة  
للأمن القم العربي المطراة المقرر  
عنده يوم ٨ نوفمبر القادم. و أكد  
السفراء تضامن بلادهم الثالث مع  
الكويت في مواجهة اعتداءات إيران.  
صرح الشيخ صباح الأحمد نائب  
رئيس الوزراء ووزير الخارجية  
الكويتي بأن تحرك بلاده لمواجهة  
الاعتداءات الإيرانية سوف يتخذ في  
ضوء مناقشات مجلس الوزراء الذي  
يعقد اليوم الأحد. وقال أنه سيتم  
تعميد تحرك الكويت في مجلس الأمن  
الدولي في نفس الوقت.

**مجلس الأمن يحدد دعوته لوقف الحرب**  
**خطط امريكية جاهزة للانتقام من ايران**  
 نيويورك - واشنطن من حمدي فؤاد :

والى ذكاء جديد وجهه مجلس الأمن الى ايران والعراق لوقف الحرب بينهما عرب المجلس عن قلقه العميق ازاء التطورات الاخيرة في الخليج وقال في البيان ان على الطرفين ان يمتنعوا عن الاعمال الحربية خاصة في وقت استأنف فيه دي كويرل جهوده من اجل التضييق الكلل والعزل لقرار المجلس رقم ٥٩٨ . وقام رئيس المجلس موريس سيويشي « افيان » بتسليم البيان الى ممثل البلدين.

ذكرت المصادر الأمريكية أمس ان  
المستولين من وزارة الدفاع الأمريكية  
بحثوا الخطة والبدائل التي من الممكن  
استخدامها في حالة قرار القيام بعمل  
عسكري ود على نصف ناطقة البترول  
الكويتية التي ترفع العلم الامريكى  
واصابة ١٨ من طيارتها بينهم ثلاثة من  
الامريكيين . وقالت ان وليام كور رئيس  
هيئة الاركان المشتركة للقوات المسلحة  
الامريكية الذى درس هذه الخطة  
والبدائل مع مساعديه سيعرضها على  
الرئيس رونالد ريغان ليتخذ الخطوة  
التي يراها مناسبة .  
واشارت المصادر العسكرية في  
واشنطن الى ان القوة الامريكية الحالية  
[ الصفحة صفحة ١١ عمود ٣ ]

وانتصاراتها التي تحققت بك وتلك في جميع المجالات

**في مجال**

أرباح الثأمين التي ارتبطت دائماً باستثمارات الشركة وعائدها الكبير

**البنائية**

جنيهاً مستويًا لكل مبلغ تأمين قدره ١٠٠٠ جنيه

**والتحت**

جنيهاً في العام الماضي

٦٨٠ مليون دولار

**في الأهرام اليوم**  
 • وكر الوطني  
 بقلم : احسان عبدالقدوس  
 [ ص ١٢ ]  
 • وجــــــــــــــــوم ...  
 بقلم : ثروت اباظة  
 [ ص ١٣ ]

صالحات خاصة عن القبول  
مع ولاية بادفور تمبرج  
(الامنية الاتحادية)  
[من ص ١٤ الى ص ٢٠]



**بعد عاصفة بريطانيا : أعاصير مدمرة تجتاح أوروبا والشرق الأقصى**

منذ السور الأولى، وأسفرت عن خسائر فادحة لم تشهد بريطانيا لها مثيلا منذ ثورة ثلاثين قرون، وفي الوقت الذي شنت فيه النصف البريطانية معجرا حادا على هيئة الأوصاف الجوية البريطانية لعجزها عن التنبؤ بالأمطار وتحذير الشعب البريطاني مقدما من مخاطرها.

{ البقية صفحة ١١ عدد ٥ }

**مياه السيول حاصرت ٢٠١ شخص في نويبع  
مصرع ١٠ أشخاص وإصابة ٨ وإنقاذ ١٠٦ حتى الآن**  
عمليات إنقاذ مكثفة تشترك فيها القوات المسلحة والشرطة والمحليات  
تعرضت أمس منطقة نويبع الى سيول غزيرة وعاصف رعدية أدت الى قطع الطريق من نويبع الى بقع الشهيد أحمد

مفراً من المياه وقد أدى ذلك إلى محاصرتهم و ٢٢ أسيرة بينهم ١٥ سيرة أجرة و ٧ مملوكي  
حدود وبلغ ارتفاع المياه إلى أكثر من خمسة في المناطق الصحراوية البويرة، وارتفع فيه الجبال على بعد ٣٥ كيلو  
متراً من المياه وقد أدى ذلك إلى محاصرتهم و ٢٢ أسيرة بينهم ١٥ سيرة أجرة و ٧ مملوكي

كما ساق فريق من الإطباء الأسبانيين بوزارة الصحة  
قوامهم ٤ طبيباً متخصصاً في الجراحة والجراحة العامة  
والعظام والأمعاء والتخدير.

وقد صدرت الأوامر إلى مستشفى هليوبوليس  
ومستشفى منشية البركي العامة بخلاص الجنود بها  
ويكونوا في حالة الاستعداد القصوى وصرح د. سمير  
ثابت مدير مستشفى هليوبوليس بأنه تم خلاص ٢٠٠  
مريض من المستشفى وتم استعارة كل أطباء المستشفى  
والفكاحل وخلفاء الأسبانيين الذين في المستشفى كما تم فتح باب  
الدم وتزويده بكميات ضخمة من الفصائل الدم وتم تزويد  
المستشفى بالمواد والأدوية.

وقد أعاد غرف العمليات وغرفة الرعاية المركزة  
المستشفى بها منشية التخدير.

كما تم خلاص مستشفى منشية البركي العام في الوقت  
الذي تم فيه إرسال ٣٣ عربية أسفلاً إلى مطار الملكة  
الحرثي.

وكانت محفلات الجنوب والبحر الأحمر وسنأخذ  
تعرض خلال الأربع والعشرين ساعة المنصب أحالة قد  
استقرار لديهم ترتب عليه تكوين المنصب العسكرية  
وسقوط النظام الرأسمالي الغربي التي تجتمع في قم  
الجبل لم تنحدر بشدة إلى الأودى جارية أمهال  
مبعضها مسببة ما يعرف بـ "السيل"، وتوقع خبراء

التيبة صلحة ١٣ عود ١٣

١,٣ مليون دولارا عائد  
معرض رمسيس الثاني  
في الولايات المتحدة  
- ينظر كطوارض - من عزت السعيد  
بلغ عائد معرض رمسيس الثاني ١,٣

مع السفير الأمريكي بالقاهرة فرانك ووترز ترتيبات زيارة جورج شولتز وزير الخارجية الأمريكي لمرعى غدا.

وقعت الإجماع لل ووترز أنه بحث مع الدكتور عبد المجيد تريبشات هذه الزيارة التي وصفها بأنها هامة وتهدف إلى دفع مسيرة السلام. وأضاف أن المحادثات تناولت أيضا العلاقات الثنائية والحوافز في الخليج.

ول واشنطن أورد روبرت أوكس مساعد مستشار الأمن القومي الأمريكي أن الرئيس ريجان قلق وزير خارجية جورج شولتز بالسفر إلى الشرق الأوسط للقيام بمهمة جديدة لتحريك عملية السلام مع الجمود الذي وصفت أنه يلازم من موقف الجمود في إسرائيل في هذا الشأن.

كما أن مايك أرمياكوس وكيل وزارة الخارجية أن هدف إدارة ريجان هو الوصول إلى مرحلة بدء محادثات مباشرة وأن الفخائل الآن قائمة حول كيفية الوصول إلى مرحلة التفاوض المباشر.

وقال أرمياكوس أن هدف زيارة شولتز للمنطقة هو استطلاع الوسائل والأسس التي تسهل بدء المفاوضات واشراك الأردن فيها بما في ذلك المؤتمر الدولي.

**انتحلب امون من انتخابات**

**رئاسة منظمة اليونيسكو**

باريس - خصص الهمام - قرر احد منتحلب امون مدير عام منظمة اليونيسكو التنازل امين عن ترشيح نفسه في الانتخابات التي تجرى برئاسة المنظمة وذلك بعد ان حجتت ايدى الاربوية والاتحاد السوفيتى والبلدان الاشتراكية والدول الاسيوية والامارات عه.

وكتبت عدة وفود قد طالبت بترشيح الامير عبد الله بن الحسين الناصر السامى لشئون الامم المتحدة سابقا لشغل المنصب المتنازع عليه وذلك بعد ان فلتحت الوفود ان انتخب مرتفع خلال جولة الاجترار الاربوع التي اجريت.

(تقرير لليونسكو ص 4)

موقع لوزار كين ان يبعثي المسكين  
مفتون الارمنيون حيث تسلم الدكتور  
جمال مختار علم الحمرات شيكا بامو  
٦٠٤ دولار عن نقل الممرض  
بمدينة مقبيل بالاضافة الى ٥٤ ألف  
دولار اخرى عرض تمثال رمسيس في  
المدينة.

وهذه مدينة دتفر بولاية كولادو  
احتمال بالفتح العرض لاس  
الاول وخمسره ٢٠٠٠ من كيار  
الخصيصي والتم الصفاة والادامة  
الفتاين ومقتت ليله الانتاح  
تدفع مليون دولار الى جانب  
٢٥٠ دولار من اذاعة الطل بالاتفر  
الصناعية جميع الاربوية  
وتد ان الانتاح بامو مختار كمة  
سر في الكور وقدتم قرعة ارميكية  
الفصل الثالث من ابورا عابدة

**خطة عاجلة لازالة التعديلات**  
**على ارضها للدولة بالقاهرة**  
**قيمتها ٢٠٠ مليون جنيه**  
**القبائل (٨٠)**

□ كمال الجنزورى يعلن :

**٥٥٢ مليون جنيه من بنك الاستثمار**

**مشروعات الخطط في الأشهر الثلاثة الماضية**

اعلن الدكتور كمال الجنزورى نائب رئيس الوزراء والوزير التخطيطي، ان بنك الاستثمار القومي اتاح في الربع الاول من السنة الاولى للخطط الخمسية الثانية (يناير/يناير) بمسئير (الماضى) ٥٥٢ مليون جنيه لتمويل مشروعات تبلغ استثماراتها في السنة كلها ٨,٦ مليار جنيه منها ٥,٨ مليا جنيه للقطاع العام والحكومي والبقية من بنك الدولة.

والمرموذ ان البنك القومى يقدم بتمويل ٥١ ٪ من جملة الاستثمارات، ويتم تمويل باقى الاستثمارات بنسبة ٢٣ ٪ من المصادر الذاتية، و ٢٦ ٪ من التمويل الاجنبى منها ٧ ٪ منح لا ترد، و ١٢ ٪ قروض خارجية و ٧ ٪ تسهيلات مصرفية.

وقد تم استخدام الاستثمارات من التمويل الذاتي والمكافئ والغرض الأساسي للاستثمارات المصرية خلال الأربعين سنة الماضية هو توفير مداخيل هذا الشبر لعرض على مجلس الوزراء.

وأكد الدكتور الجنزوري أن الخطة تتمتع بالبرورة طبقاً لما جاء في قانون إعدادها بما يعني أنه قد تشافل مشروعات جديدة دعماً لقطاع الإنتاج في حالة توفير الاستثمارات اللازمة لها.

ومن ناحية أخرى أكد الدكتور كمال الجنزوري أن ذلك الاستثمار القومي قد قام بصرف مستحقاً ٥٨٦٩ مليون جنيه حتى نهاية المضي. كما قام بصرف مستحقاً ٢٥ مليون جنيه من مشروعات وإدارة الخطة الخمسية الأولى وفعده المستحقات تخص جهاز المقاتلات الذي يقوم بتفصيل المستحقات وقد تم صرف هذه المستحقات بعد التأكيد من التابعة المالية لتفصيلها، ونظراً لاختلاف توقيتات تنفيذ المشروعات والصعوبات السيوية فإن الرأجعة مستمرة وإذا تبين أن بعض الجهات لها مستحقات فإن ذلك الاستثمار سيسدده فوراً حين أن التمويل للمشروعات الواردة بالخطة تم تدبيره عن مجلس الوزراء والشعب.

[تحقيق: ص ٦٠]

□ مجلس الشعب يناقش المشروع الجديد للاسكان :  
**جواز بيع الشقق لتأجيرها**

**إلغاء التحفيضان على الأيجارات من عام ٥٢ حتى ١٩٦٥**

ناقش مجلس الشعب في دورته الجديدة المشروع الجديد للقانون الاسكان ، وبجانب ذلك ان يبيع وحداته السكنية في عقاره القديم لتسأجيرا محققا قيمة تتراوح ما بين ١٠٠ و ٢٠٠ مثل الأيجار السنوي وان يوفى المالك سكنا متقارب لعقاره القديم اذا اراد منه لبناء غيره اوسع منه . وبشترط ان يكون من ضمن العودة الى المبنى الجديد في وحدات لا يزيد ايجارها على ضعف الأيجار في العقار القديم .

والعراق ان القانون يقرر  
هذه المادة القديمة لتوسيعه على القارات  
غير السليمة كمال والجزير فقط  
والكافة المشروع الجديد الخاطرة التي  
انتهز بنزك الجوانب السكتية مقلدا  
في استقلال، ليعاد الملك ان يحفظ  
عددا من الوحدان بعد اولاده غير  
التاريخية، من طريق تبني اولاده خالية  
بمقدور خمسة لمدة حتى اخلاها معها  
تد زواج عدد الاولاد، وهو نظام يحد  
لا يسمي بالصفيرة المرحبة...  
وفى المشروع الجديد على الفاء  
التي تضيف على الاجراءات التي حدثت  
عام ١٩٦٥ حتى عام ١٩٦٥ بحيث تعيد  
قيمة الاجراء على المد الذي اتفق عليه  
بين الملك والمستأجر بعد بداية الاجراء  
وبدئا للعقد.

[البقية صفحة ١٠ عود ٣]

**الوزراء والمحافظون الجدد يقدمون اقرارات الذمة المالية**

**رسالة من مباركة**  
**للملك الحسن الثاني**

صرح السيد عبد الحليق الفيلالي وزير خارجية المغرب بأن يعمل رسالة من الرئيس مبارك إلى الملك المغربي الملك الحسن الثاني، كما أن نقل رسالة شفوية من الملك الحسن إلى الرئيس مبارك أثناء زيارته لصر. وأعلن الوزير - في أول فلافور - مطار القاهرة أن عددا إلى مبادلة لتتوسع مع الرئيس مبارك أثناء مناسبات اجتماعه مع الرئيس بغير في كثير من القضايا العربية والإفريقية، وأبرز ع امله أن يتخذ مجلس الأمن قرارات تقترار حلالة لإيقاف عمل الخلع

**رئاسة مجلس الوزراء**  
**من رئيس بورويدي الجديد**  
 ومثل في القاهرة السيد أمين سيف  
 هيدرو المهندس الشخصي للرئيس  
 بورويدي الجديد بيد بويدي، حمام  
 رسالة من الرئيس البورويدي إلى الرئيس  
 حسني مبارك

**قانون النقابات الفنية**

يؤكد السيد فاروق حسنى وزير الثقافة اليوم اجتماعا مع مجموعة من الفنانين لمناقشة اقتراحاتهم بشأن تعديل قانون النقابات الفنية.

كان وزيرها المحض في لندن  
جميع المصريين  
في بريطانيا بخير  
لندن - محمد الصاوي - أكد الزعيم  
القومي محمود سليمان قنصل مصر  
لندن بعد اتصالات مع جميع مراكز  
تجمع المصريين في بريطانيا أن أحدا  
منهم لم يصب بسوء من جراء العواصف  
التيفيد التي دلت على جنوب ووسط  
الجزر البريطانية

بسم الله  
باسم آيات الشهادة القلبية إلى سيادة الرئيس  
على الثقة الكاملة والغالية بقيادته الرشيدة... لأنه  
● الرجل الذي جعل هذا البلد أمناً مستقراً.. فاضح هو أمناً  
ومستقراً في قلوب المصريين..  
● الرجل الذي أعطى راحة لشعب كثر لم يدرك فيه من.. فامتدح الجميع  
الرجل الذي أعطى الكثير من أجل مصر وعمل في صمت ودون صخب

● الرجل الذي أحب مصر فأعطته مجيها وأصبح عبيدا الأول والأخير  
● الرجل الذي ترفض مصانعته المصرية حتى أصبحت ترفض مجي  
● الصناديق الأثنية فأحسن معه ورغفل معه إلى الأبد  
● الرجل الذي أنزل قلبه الأثني والأثني وأرضى له بتم مصر ورفعته  
● من أمتها.. فكان الدعم والشعب معه..  
وفقال له يا بلال وسيد فطاك  
من أجل مصرنا الحبيبة  
مع تحيات

\_\_\_\_\_





# سائق الرعب الذي يقتل بالجملة

تحقيق: عبد السلام عوض  
تصوير: علي سراج الدين

إذا كان خبراء المرور يصدون أسبابا أربعة يفسرون توافر أحياء أو كثر وراء أي حادث يقع، فإن كل الشواهد تضع الآن، مسؤولية السائق، في مقدمة الأسباب الرئيسية للعديد من الحوادث المرورية المروعة. ثم تأتي بعدها يفسر السبب والتي تتلخص في غفلة السائق وقت الحادث، وجودة السيارة ومدى توافر شروط الأمان بها. ثم الظروف الطبيعية والجوية التي تعيق الرؤية وتؤثر على حركة المرور.

كانت آخر الحوادث.. ذلك الحادث الأليم الذي شهدته مدرسة كفر الشيخ غرب الإقناية المشتركة بمرکز السبلاتين بحدائق يوم الاثنين الماضي.. حينما انقلبت أوتوبيس الموت على جانبيها وهم يقفون في طابور الصباح في فناء المدرسة.. وهو قطعة أرض فضاء وبمجرد سواد ويضع مباشرة على حالة الطريق الذي يربط بين مدينة السبلاتين والحيطة والتمتد أوتوبيس واحدة وأصبحت ٣٤ طلاء وطلة آخرين يصابت خطيرة ويرك عدد كبير منهم الآن في المستشفيات في حالة سيئة.

يقول إبراهيم عبد السيد: ملحق تولى التحقيق في الحادث، واحد من الحوادث الأليم لحادث وقع في طريق من الطرق يصفون على حافته مباشرة.. لاذي تقع أوتوبيس على حافته مباشرة.. لاذي بهم لم ينجح سائق أوتوبيس الموت في تجنب الطريق في شدة التوتر والقلق.. لم يستطع احتفاظها بأن كل شيء رعبه لا بد

ان تحدث في الحال.. كان من بين الالام من يعرف سائق هذا الأوتوبيس بأذات ويخبرون عنه رعبته وتهوره.. فهو يعمل على هذا الخط منذ فترة طويلة.. صلحوا به ونكروا عليه بأعلى أصواتهم بينما هو يفتخر بهم.. يا حسن.. يا حسن.. هدى السرعة.. وفجأة.. شاهدوا السائق ينحرف بسيارته عن الطريق وينزل متقلبا على أنفاسه في الحفرة.. وجروا خلفه متلهولين يستبد بهم الخوف والخوف من العقوبة التي أسفرت عن نصيبها في ثوان قليلة بكل البشاعة التي تمتثل فيها حين رآوا أبنائهم تحت الأوتوبيس

وقد ثبت كل رعب الأوتوبيس في شهادته أمام النيابة ان السائق كان يقود أوتوبيس الموت برعونة ويعلم أي أخطارها بالمسؤولية وكان من بينهم أحد الضحايا الذي تقدم للنيابة بمذكرة التثبت فيها أنه تولى على السائق أكثر من مرة طلبا منه تخفيف السرعة إلا أنه لم يستجب..

ان سائق أوتوبيس الموت.. حسن عبد العزيز.. يقول.. لقد فوجئت بسيارة تدخل الطريق في مواجهة مباشرة وقد اصطدمت بها فعلا وحينما حاولت تفاديها اخذت عجلة القيادة في يدي ووقع الحادث.. قلت له: بسبب السرعة.. قل: الأوتوبيس خارج من الصيانة والسرعة المطلوبة عدم تجاوزها ٥٠ كم فقط لأنه معمول له.. عربة.. جديدة.. وأذا كنت ملتزما بهذه السرعة وظروف الحادث ومناخه عنها فضاء وقدر ولم يكن بإمكانه منع ولم ارتكب أي حادث طوال عملي



السائق المتهم

بالشركة وذلك ان السيارة الدائريون نصف تال هي السبب.. فلطريق ضيق وهي تقف فجأة ولم يكن أمامي أي فرصة للتصديف..

وقال عطية عبد النعم.. سائق الدائريون.. أنا رايت الأوتوبيس داخل بسرعة ولم أشعر بشيء إلا في اللحظة.. ويقول محمد علي السيد.. محصل الأوتوبيس.. أنا شاهدت الحادث.. ولظروف الصيانة في الأوتوبيس فلتنا ثعل مرة واحدة فقط

وهذا المشهد يؤكد تكرار في طرق كثيرة وفي ذلك خطر كبير أما فيما يخص مسؤولية السائق فإن عددا من السائقين يرفضون خطورة تصرفاتهم

ويصف ظروف الطريق بل ويعيدون إلى السائق مع غيهم والقدرة بتجديد وانفاق.. وبخصوص حالة السيارة فإن عددا كبيرا من السيارات ومنها الأوتوبيس طبعها لتخضع للصيانة

وأنشأ العمل على كل لها السير يامن الطويلة والتي تكل لها السير يامن يقول على عجلة العمل سائق سيارة نصف تال.. نحن نشكو من سائقي الأوتوبيس وهم أيضا يشكون منا..

وأنشأ العمل على كل لها السير يامن الطويلة والتي تكل لها السير يامن يقول على عجلة العمل سائق سيارة نصف تال.. نحن نشكو من سائقي الأوتوبيس وهم أيضا يشكون منا..



موقع الجريمة البشعة بقرية عزب والسهم يوضح كيف انصرف السائق

صادت الأتوبيس الذي صرع ٢٤ تلميذا يدعوا إلى التناول العام



والتناول العام

تلكى تلف بجانب عمود فتوافر: السائقين عن أسباب لتورطهم في قيادة الأوتوبيسات بشكل يهدد بالخطر

بالهيئة منذ ٢٤ عاما يتفحص تلميذ: أنا ضحايا في هذا المجتمع مشكشا لأحضرها وضغط العمل كبير فهي ميدان كبدان رئيس يسير على أكثر من ٥ آلاف شخص يسافرون عن الدائريون ويتم السيارات وذلك وسط ضجيج لا يحتمل أي بشر من الباعة الذين يقفرون الأرض ويعرضون بأعلى الأصوات على مختلف البضائع ففلسف الذي يريد أن يأخذ شفا من الراحة في الوقت بطبيع يصعب بالصداع ولا يحتمل البقاء هنا من مدة الزحام والتضييق.

ويعلق اللواء عادل سليمان مدير الإدارة العامة للمرور على حوادث سيارات الأوتوبيس قائلا: ان كل حادث وله ظروفه الخاصة ونحن لانكره أنه توجد بعض التجاوزات والمخالفات من بعض السائقين وتتخذ ضدهم الإجراءات القانونية كما تحذر لهم المخالفات وأن كان هذا لا يمنع ان الخالية منهم ملتزمون وتحقق عليه جميع الإجراءات القانونية وأضاف اللواء عادل سليمان قائلا: ان سائق الأوتوبيس مثل أي قائد سيارة آخر تضبط سرعته الزائدة بالهجرة الرادار وتتحقق عليه جميع الإجراءات القانونية وأضاف قائلا: ان الحد الأدنى للخطوة ٧ سنوات إذا كان عدد التوقيف أكثر من ثلاثة أشخاص لأن الحالة تخص بشخص المعنوية فكل قائد إذا طلبنا هيئة التال العام فقط ولكن على كل قائد السيارات فكل أمام القانون سواء وعن كيفية الحد من سرعتهم الجنونية قل اللواء عادل سليمان: أنه لتسييل لحد من السرعة سوى ضبطها بالهجرة الرادار وضمان جنية دفع المخالفات وأنشأ العمل على كل لها السير يامن الطويلة والتي تكل لها السير يامن يقول على عجلة العمل سائق سيارة نصف تال.. نحن نشكو من سائقي الأوتوبيس وهم أيضا يشكون منا..



اعداد قسم التحقيقات الصحفية

على رخصة درجة أولى.. وأضاف رئيس قسم البحوث الفنية: ان سائقي الهيئة يخضعون لقواعد وأداب قانون المرور الذي يجيز سحب رخصة القيادة لبعض المخالفات.

ولكن ملحق فعلا ان يكفى بتجديد إسقف للسائق أو كنية تكرير منفصل عنه حتى لا تتأثر السيارة.

يقول السائق رشدي عبدالفتاح صاحب الحادث الأخير في شوارع القاهرة: أنني أعمل عادة من ٨ إلى ١٠ ساعات في اليوم أحتي أحصل على الأجر الإضافي وفي يوم الحادث بدأت على منذ الساعة السادسة والنصف صباحا في الواحدة ظهرا حيث بدأت الدورة الخامسة من لم المصريين في المكتبة وعلى طريق كوبري الجامعة حينما بدأت أهدى السرعة فوجئت بفراقمل

وسائق الرعب لا يتحرك بالخطر فوق طريقنا السريعة فقط ولكنه أيضا سأل يدير الخرج في شوارع العاصمة دون ما تهيئ لحركة المرور الكثيفة أو زحام البشار

وسط العاصمة حتى أصبح متعسر سيرة التال العام في حد ذاتها معبث الخوف للناس ويصلي السيارات على غير الطريق وتضيق

أحصلات حوادث سيارات هيئة النقل العام خلال عام ١٩٨٦ ١٩٨٦ مجموع حوادث فصل في ١٦ حادث تصادم أصيب فيها ٣٠٨ مواطنين وصرح ١٦ آخرين في مقابل ٢٩ خدنا سقط فيها ١٠٧ مصابين ومات ١١ مواطن منهم ممرعهم حوادث الأوتوبيسات داخل العاصمة بما بلغت حوادث الدهر ٢٦ حادثة

عام ١٩٨٦ و ١٤ حادثة هذا العام أصيب خلالها حوالي ٢٠ شخصا وقد بلغ عدد مخلفاتهم خلال الشهر السنة الماضية ١٥ ألفا و ٣٦٤ مخلفة.

وتقول سجلات هذه الحوادث المروعة أنه في يوم ١٩٨٦/١٢/٢٢ أصطدم أوتوبيس الهيئة رقم ٦ بالخارج بعد ٦ سيارات يشترك مجرى المينون ادى الاصطدام إلى أصابة ٢٣ مواطنا ووفاة ٥ آخرين وعلى السائق السيد في وقوع الحادث بعدم وجوده فرامل مما ألقاه السيارة علها.

وفي القيدية وقع حادث مروع ادى إلى وفاة ١١ شخصا تم تجميع لمستشفى نتيجة اصطدام أوتوبيس تال للصليب بأوتوبيس تال للصليب

يتمتع هو اصلا بكل أنواع وسائل النقل.. وهذا المشهد يؤكد تكرار في طرق كثيرة وفي ذلك خطر كبير أما فيما يخص مسؤولية السائق فإن عددا من السائقين يرفضون خطورة تصرفاتهم

ويصف ظروف الطريق بل ويعيدون إلى السائق مع غيهم والقدرة بتجديد وانفاق.. وبخصوص حالة السيارة فإن عددا كبيرا من السيارات ومنها الأوتوبيس طبعها لتخضع للصيانة

وأنشأ العمل على كل لها السير يامن الطويلة والتي تكل لها السير يامن يقول على عجلة العمل سائق سيارة نصف تال.. نحن نشكو من سائقي الأوتوبيس وهم أيضا يشكون منا..

وأنشأ العمل على كل لها السير يامن الطويلة والتي تكل لها السير يامن يقول على عجلة العمل سائق سيارة نصف تال.. نحن نشكو من سائقي الأوتوبيس وهم أيضا يشكون منا..

وأنشأ العمل على كل لها السير يامن الطويلة والتي تكل لها السير يامن يقول على عجلة العمل سائق سيارة نصف تال.. نحن نشكو من سائقي الأوتوبيس وهم أيضا يشكون منا..

# فقدت البهارات سيا بشاعتها في الفيوم

الفيوم واحة كبيرة على بعد ١٠٠ كيلومتر في الجنوب الغربي من القاهرة في جبال مصر العربية.. ومساحتها ١٧٩٠ كيلومتر مربع ويقطنها ١٠٢ مليون من السكان.

حتى ليل ١٠ سنوات مضت كان ٨٥٪ من سكان الريف فيها مصابون بمرض البلهارسيا.. وهو مرض منتشر في المناطق الحارة والاسوائية. ومرض البلهارسيا ينقل عن طريق قواقع تعيش في المياه العذبة وتلتصق دور المائل البسيط.. وهذه القواقع تعيش في الآبار.. والبحيرات وكذلك في القنوات والترح والمصارف.. والبيوم تضم نظام للثبات والترع يبلغ طوله ٣٩٠٠٠ (٣٩ ألف) كيلومتر.. وقد تم إستعمال بابلوسيد (علامة مسجلة) وهو من إستنتاج باير لمكافحة القواقع في تلك القنوات والترح.

في عام ١٩٧٣ بدأ في مشروع مصري - ألماني مشترك بهدف مكافحة البلهارسيا في الفيوم وأثبت أنه من الممكن التغلب على هذا المرض من أمراض المناطق الحارة. وبعد ٣ سنوات وصل المشروع إلى هدفه. عن طريق النمل المشترك الرابع بين الحيرة والعمال المصريين بين الإدارة الألمانية للمشروع.. وعن طريق إستعمال بابلوسيد (علامة مسجلة) يمكن تقليل عدد الإصابات الجديدة حتى اليوم إلى عدد ضئيل.

بابلوسيد (علامة مسجلة) هو حاليا المادة الوحيدة الموجودة في السوق المثل للمكافحة للقواقع.. ومن مميزات بابلوسيد (علامة مسجلة) أنه ليس له إكثار ضارة على من يستعملونه للمكافحة ولأعلى النباتات. بل وحتى في علاج مرض البلهارسيا نفسه توصلت أبحاث شركة باير إلى نجاح كبير.. عن طريق أقراص باير سيد (علامة مسجلة) يمكن للمرة الأولى إستعمال دواء.. للمشايخ الضخمة لعلاج مجموعات كبيرة من المواطنين.. وفي معظم الحالات تكفى جرعة واحدة من عدة عيوب ميسر.. وهذا العمل جدا في المناطق التي يوجد بها شغل فقط من الألبا..

باير اليوم - العلم للعد





# قمة الكومنولث باستثناء بريطانيا تقرر برنامج عمل لتصعيد العقوبات ضد بريطانيا

## مساندة اقتصادية لدول المواجهة الأفريقية وإنهاء عضوية فيجي في المنظمة

مصادر بريطانية:

هاو يرفض زيارة إسرائيل  
لنعتت موقف سلبي من المؤتمر الدولي  
بليس - ١ - ذكرت مجلة المستقبل  
التي تصدر في باريس باللغة العربية نقلاً عن  
مصادر بريطانية أن السيرجيري هارو وزير  
الخارجية البريطاني يرفض حتى الآن قبول  
الدعوة لزيارة إسرائيل خلال جولته المقبلة في  
الشرق الأوسط والتي ستشمل مصر  
والأردن.  
وكانت المصادر أن الحكومة الإسرائيلية  
دعت هارو لزيارة إسرائيل ولكن الوزير رفض  
الدعوة حتى الآن بسبب تصليب موقفه  
استنفاً لبريغته مناقشة فكرة المؤتمر  
الدولي الذي لا تترى الدوائر البريطانية فائدة  
من زيارته ليقوم بها ما لا تلبى ملامح يحد  
تغيير في موقفه الأخير.

عن... في وقت واحد...  
بالقاهرة... والإسكندرية



### مصادر فلسطينية:

#### خدام اجتماع مع وفد من منظمة التحرير الفلسطينية

بيروت - ١ - ف. ب. - كشف مصدر  
فلسطيني مطلع في بيروت أن وفد  
الحكماء قدم نائب الرئيس السوري قد  
اجتمع يوم ١١ أكتوبر الحال مع وفد من  
منظمة التحرير الفلسطينية.  
وقال المصدر أن الوفد ضم أربعة أعضاء  
من المجلس الوطني الفلسطيني من المقربين  
لرئيس المجلس رئيس منظمة التحرير.

## EL FARES FUN FAIR. COMPANY

INVITATION OF BID FOR DESIGN, SUPPLY, SUPERVISION OF ERECTION, START UP AND TAKING OVER TESTS

تصميم وتوريد وتركيب المعدات الميكانيكية والكهربائية لمدينة ملاهي الفارس

OF ELFARES FUN FAIR EL MONIEB GIZA A.R.E

Tender documents can be handed to tenderers upon their request. Each request should be accompanied with banker's cheque or cash in favour of F.F.F.C with total value of U \$ 400 ( four hundred ) for each copy.

Tenderers must comply with the following  
Tender must be accompanied by provisional deposit as stated in the tender documents.  
2. The due date for receiving the tenders is 12 O'Clock on 8/12/87

٧٥ شارع مصدق - الدقي - الجيزة  
تليفون: ٧١٦٨٩٦ - ٧١٦٩٧٣  
75, Mosadak Str. Dokki, Guiza  
Tel: 7168896. 716973  
Telex: 22216 Samra Un

وقد شكل المؤتمر وفقاً لما جاء في  
البيان الختامي لجنة من وزراء  
الخارجية تضم ٨ أعضاء ترأسها كندا  
وتجتمع بصفة دورية لتقديم التل  
العقوبات التي فرضت حتى الآن على  
الإرهاب الاقتصادي للنظام العنصري  
ودراسة حالات جنوب أفريقيا  
بالتفصيل المألوف وهو بند رئيسي  
بريطانيا أيضاً وأكد البيان أهمية  
مواصلة العمل بشكل فردي وجماعي  
بشأن السبل بما فيها توقيع عقوبات  
جديدة وضمان تنفيذ العقوبات  
الحالية بقوة أكثر وعلى نطاق واسع  
بحيث يشترك المجتمع الدولي كله في  
إنهاء النظام العنصري الذي يهدد  
الاستقرار والسلام في جنوب القارة  
الأفريقية ويشكل تهديداً لجيرانه  
وأكد البيان ضرورة اعتبار العقوبات  
عنصر أساسياً في الجهد الدولي في  
جانب الإجراءات الأخرى.  
وفي إطار برنامج المساعدات لدول  
المواجهة أكد المؤتمر أهمية أن تركز  
هذه المساعدات على تنمية مخرجات  
هذه الدول على الحفاظ على أمنها

فانكوفر (كندا) - وكالات الأنباء - في خروج عن قاعدة الأجماع في اتخاذ  
القرارات اتفق المشاركون في مؤتمر قمة الكومنولث باستثناء بريطانيا أمس الأول  
على برنامج عمل لتصعيد العقوبات وتوسيع نطاقها بهدف وضع  
حد للنظام العنصري في جنوب أفريقيا كما نص البيان الختامي الذي صدر في  
ختام أعمال المؤتمر في فانكوفر بكندا على تقديم مساعدات لدول المواجهة  
الأفريقية بما في ذلك موزمبيق لتمييزها عن المصود في مواجهة تهديدات النظام  
العنصري.

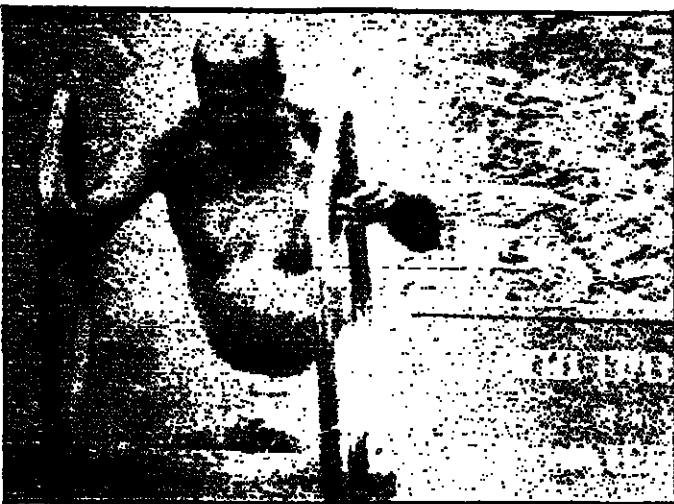
وتطوير اقتصادها. وإنشاء صندوق  
خاص لتقديم مساعدات فنية لموزمبيق  
غير العضو في الكومنولث.  
وتناول البيان الوضع في تانزانيا  
مشيراً إلى أهمية تنفيذ قرارات الأمم  
المتحدة الخاصة بضمان استقلالها  
عن النظام العنصري كما قرر مؤتمر  
قمة الكومنولث إنهاء عضوية فيجي  
في المنظمة بعد إعلان النظام الجديد  
في الجمهورية، ومطالبة بتطبيق طلب  
عضوية جديد يجري تقديمه في ضوء  
أسس عدم التمييز بين الأقليات التي  
تقدم عليه المنظمة.

### قائد انقلاب بوركينا فاسو ستكارا أراد إعدام عدد كبير من رفاقه

واشنطن - وكالات الأنباء - استمر أمس  
إطلاق حدود بوركينا فاسو وبجانبها الجوى  
بعد يومين من الانقلاب العسكري الذي لقي  
خلاله الرئيس السابق توماس سانكارا  
مصرته. في حين أكد القائد الجديد للبلاد  
إن سانكارا كان يخطط اعتقال عدد كبير من  
أفراد المجلس الوطني للثورة وهو الهيئة  
العليا للحكم في النظام السابق. وإعدامهم  
وأن ذلك كان سبب الإخلاء به.  
وكان بيان للجنة الشعبية التي تتولى  
السلطة في بوركينا فاسو حالياً، أكد بليز  
كوبابوري قائد الانقلاب إن المكلفين بتقليد  
عملية اعتقال وإعدام رفاق سانكارا  
القدامى، تمردوا وأبلغوا بعض المستفيدين  
بهدف العمل والذين بادروا بالإخلاء به  
وقته. وأشارت المصادر المطلقة أن الهدف  
يسود العاصمة وايجو وجنوب وضع قوات  
الجيش في حالة تأهب.

### موسكو تواجه مشكلة بسبب الهجرة الداخلية

موسكو - ١ - ف. ب. - تعاني العاصمة السوفياتية موسكو من مشكلة خطيرة في الوقت  
الحالي بسبب تدفق مئات الآلاف من المهاجرين من الجمهوريات السوفياتية المختلفة عليها  
تاريخياً وراحمهم في شوارعها. رغم تعرضهم للاحتجاز الشديد من جانب سكان  
موسكو الأصليين الذين أطلقوا على هؤلاء المهاجرين اسم «ليوتشيكين» أو «الميتولين»  
ويطعن هؤلاء الرعايا التتار في وقت  
روسيا وأوكرانيا والجمهوريات القوقازية في  
آسيا الوسطى من مملكتهم مملكة الميتولين  
من مواطنيهم الروس. حيث لا يسمح لهم  
بتصريح إقامة إلا لفترة محدودة تتجلى  
بانتهاج عدد منهم كاتهم غريباء.  
ويشير الخبراء إلى أن هذه الهجرة



### نوع من التفسير!

ربما كان في رؤية وزير الخارجية الأمريكي جورج شولتز أن الرحلة من  
إسرائيل إلى السعودية أسس استنزمت نوعاً من التغيير فاختار الاستنتاج  
بحمام دأبه في حمام السباحة بفندق هيلتون القدس قبل التوجه إلى جدة  
ليبحث التطورات الخطيرة في مياه الخليج!

[صورة للأمرام من رويتر]

## تقرير لليونسكو يفضح الممارسات الإسرائيلية ضد الجامعات الفلسطينية بالأراضي المحتلة

جنيف - وكالات الأنباء - أوضح تقرير نشرته منظمة اليونسكو عن ممارسة الحريات  
الأكاديمية في الجامعات الفلسطينية والأراضي العربية المحتلة أسس أن الإجراءات  
التصفية التي تتخذها سلطات الاحتلال الإسرائيلي تعزل سير العملية التعليمية داخل  
هذه الجامعات.

### محاولة اغتيال مدير وكالة أنباء لبناني موال لسوريا

بيروت - ١ - ف. ب. - ذكرت الوكالة اللبنانية  
للأنباء في لبنان أن علم بدر الدين مدير  
وكالة أنباء لبنان الموال لسوريا قد تعرض  
لمحاولة اغتيال أسس الأولى عندما أطلق عليه  
سجلين ثلاث رشاشات من الوجه والعنق  
على طريق «خلفه» جنوبي بيروت.  
وقالت الوكالة أن إصابة علم بدر  
(سنة) ليست خطيرة.

### موسكو تواجه مشكلة بسبب الهجرة الداخلية

موسكو - ١ - ف. ب. - تعاني العاصمة السوفياتية موسكو من مشكلة خطيرة في الوقت  
الحالي بسبب تدفق مئات الآلاف من المهاجرين من الجمهوريات السوفياتية المختلفة عليها  
تاريخياً وراحمهم في شوارعها. رغم تعرضهم للاحتجاز الشديد من جانب سكان  
موسكو الأصليين الذين أطلقوا على هؤلاء المهاجرين اسم «ليوتشيكين» أو «الميتولين»  
ويطعن هؤلاء الرعايا التتار في وقت  
روسيا وأوكرانيا والجمهوريات القوقازية في  
آسيا الوسطى من مملكتهم مملكة الميتولين  
من مواطنيهم الروس. حيث لا يسمح لهم  
بتصريح إقامة إلا لفترة محدودة تتجلى  
بانتهاج عدد منهم كاتهم غريباء.  
ويشير الخبراء إلى أن هذه الهجرة



## القوات الهندية تسترد موطناً هاماً من قبضة التاميل شمالي سرى لانكا

كولومبو - وكالات الأنباء - تمكنت قوات حفظ السلام الهندية في سرى لانكا أمس من  
السيطرة على مواقع هام كان يسيطر عليه الانفصاليون التاميل عند مشارف شبه جزيرة  
جافنا بعد معركة عنيفة بين الجانبين أسفرت عن مصرع ١١١ من المتمردين.  
والإصابة العشرات في الجانبين.  
وذكر مسئول هندي إن قواته إن توافقت  
استردت على قرية «أندو سيدي».  
الاستراتيجية بدعت موارثها حل مدينة  
جافنا شمال سرى لانكا بعد ساعات من  
رفض الهند عرض تمديد إطلاق سراح التاميل  
بواقف إطلاق النار. حيث واصلت القوات  
الهندية هجومها الذي بدأه منذ أسبوع  
لنزع سلاح الانفصاليين الذين يرفضون  
إتفاق السلام الموقع في ٢٩ يوليو للتي  
لإنهاء الحرب الأهلية بين الأقلية السنشالية  
فيق المنطقة لأغلبهم.

## أخبار قصيرة

اول تعداد!

بغداد - ينتشر أمس في أنحاء العراق  
أول تعداد للسكان منذ بدء الحرب  
في ٢٠٠ ألف مذهب إحصاء لأجراء  
لأول تعداد للسكان منذ بدء الحرب  
في ١٩٨٠ العراقية الإيرانية في سبتمبر عام  
وقد أزم السكان متزاوهم أسس لمدة تسع  
ساعات حيث سلطوا المتفجرون  
استعارات الأسلحة التي استحوذ  
سلطاناً. وكان آخر إحصاء للسكان في  
العراق في أكتوبر ١٩٧٧ قد أظهر وصول  
عدد السكان إلى ١٢ مليون نسمة.

## أحد من الأمم

شاندني  
هندي

عاماً يومياً  
من ٧.٢٠ دولار حتى منتصف الليل  
غذاء يوم السبت  
من ١.٠٠٠ دولار حتى ٤.٠٠٠ دولار  
٧٣٧٥٠٠ - ٧٣٧٥٠٠  
برج الرياض (الدور السادس)  
٥ شارع ويدا وأصفاء الجيزة

## علاء الدين واديو واديو

أنضم أنيس خير...  
سلفست ستاوف  
في أميرة أندرو

## فوق القمة

العضو في المجلس الأعلى...  
تتبع الأمير...  
١١/٤

الأنسج إلى سنغافورة

سافر مع عائلته طائرات ٧٧٧ سويسر في من القاهرة إلى سنغافورة سيد وقت كل يوم خميس. أو عشرين بالكل يوم أحد  
نحن نؤمن بالاختيار واسعاً من الإحصائيات الرئيسية إلى الشرق الأقصى. استراتيجياً ونوياً. في جميعها ستنتج بحسومات  
الطيران الخاص التي تتاح في عتباتها شراكات الطيران الأخرى. تشمل بوكاتك السياح ومكثيرون سنغافورة. فندق النيل هيلتون.  
طيران سنغافورة  
الدور الثاني. كوينيغز النيل. القاهرة. ت: ٧٣٦٩٩٠ - ٧٣٦٩٩٠

القائمة العامة لعمل القل والنسج

ولجانها النقابية على مستوى الجمهورية  
وعملها البالغ عددهم ٣٥٠ ألف عامل...  
يتقدمون بخالص التهنية القلبية إلى:  
السيد الرئيس محمد مني مبارك  
على الثقة العالية واللازمة.. لإعادة انتخابه لفترة ثانية رئيساً للجمهورية  
كما يتقدمون بالشكر للسيد الرئيس  
لإعادة ترشيح السيد الدكتور  
عاطف صدقي  
رئيساً لمجلس الوزراء  
بمقتهم العالي في إعادة ترشيح... ابن النسج  
السيد/عاصم عبد الحق صالح  
وزيراً للقوى العاملة والتدريب  
رئيس النقابة العامة: (د. ل. ه. م. م. م.)





# انتظام المحاضرات ولقاءات طلابية موسعة

تستلمت الدراسة أسس بكليات الجامعات بصورة طبيعية حيث سمح لجميع الطلاب بدخول الحرم الجامعي والكليات بدون البطاقة الجامعية أو سداد الرسوم الدراسية على أن يقتصر الدخول من الأسبوع القادم على حاملي البطاقات الجامعية فقط.

وقد انتهت جميع الكليات ترتيباتها حيث أعلنت الجداول الدراسية المختلفة للفرق الدراسية وأعلنت كذلك قوائم توزيع الطلاب على الأقسام الدراسية المختلفة.

ول كية الحقوق بجامعة القاهرة حرص الدكتور أحمد فتحي سرور وزير التعليم على إعطاء محاضراته لطلاب الكلية من القائمة مسبقا حيث شارك في اللقاء الذي عقد للآلية للطلاب الجدد والقدامى.

حيث التقى عقب انتهاء محاضراته في الكلية بالعميد والوكيلين وأعضاء هيئة التدريس حيث مناهم بالعام الجامعي الجديد.

وقد التقى أيضا مع عدد من كليات لطلابها موسما شارك فيه جميع أعضاء هيئة التدريس تناول فيه مستويات الطلاب العلمية والقومية ونظام الدراسة والامتحانات بكل كلية حيث أعلن العمدة أنه تقرر التزام الطلاب بحضور ٧٥٪ من عدد المحاضرات المقررة لكل مادة ويحرم الطلاب من دخول الامتحان إذا لم يحقق هذه النسبة.

وتقرر أن تبدأ الكليات من الأسبوع القادم في صرف مكافآت الترقية للطلاب والتي تصل إلى نحو ٣,٥ مليون جنيه على مستوى جميع الجامعات حيث تقرر منح الطلاب الثلاثين الأول من القسم العلمي والمدرسة الأولى من القسم الأدبي في امتحان الثانوية العامة والخمسة



استخراج البطاقات الجامعية للطلاب

## تحقيق: لبيب السباعي

أسس حيث التقى رئيس كل جامعة خلال جولة قام بها الكليات مع عميدها وأعضاء هيئة التدريس بها أكد خلالها على ضرورة الالتزام بالالتزامات الجامعية والتحصيل الدراسي ودعم الأنشطة الطلابية.

ول جامعة القاهرة طالب الدكتور محمود نجيب حسني رئيس الجامعة في كلمة لأعضاء هيئة التدريس من كل زميل وزميله أن يبذل غاية جهده في سبيل حسن أداء الرسالة التي عهد الله بها اليها وهي رسالة التعليم والعلم وخدمة المجتمع وأن يسعى حقوق ومصالح أبنائه الطلبة والطالبات في أن يكال لكل واحد منهم التحصيل العلمي في أول نصيب وبناء الشخصية الجامعية والوطنية في أحسن صورة.

كما عقد رواد الاتحادات الطلابية رؤسائهم والأسرة واللجان المختلفة لطلاب طلبة موسعة شاركا خلالها عن طريق الأسر والجوالة في استقبال الطلاب الجدد وليرشداهم إلى كلياتهم والأقسام الدراسية التي يخدوا للقبول بها.

وقال رواد الاتحادات الطلابية رؤسائهم إنهم خلال لقاءاتهم مع الطلاب في العام الجامعي الجديد يبدأهم من على مشارف الرئاسة الثانية للرئيس حسني مبارك الذي أكد في مناسباته أن طلاب مصر وشبابها هم مستقبلها مؤكدا ضرورة فتح جميع المجالات أمام الشباب وتوفير كافة الامكانيات اللازمة لتحقيق مستقبلهم وطلاب رواد الاتحادات من الطلاب بان تكون الجدية والالتزام هي شعارهم في العام الجامعي الجديد.

وتقرر أن تبدأ الجامعات من الأسبوع القادم في تنظيم المسابقات الرياضية والثقافية والفنية بين الكليات المختلفة والتوسع في إنشاء الأسر والساح لها بمزاولة نشاطها بصورة تتيح انضمام أكبر عدد من المبدعين والمدرسين المساعدين ووضع نظام لجمعيات التذوق في الكليات المختلفة يبدأ خلال شهر من الآن.

وقامت كل كلية بتسليم طلابها نايلا طلابيا تضمن نشأة الكلية وتاريخها والأقسام العلمية والجانج الإداري وشؤون الدراسة والامتحانات لطلاب مرحلة البكالوريوس وأجراء الفير والرسوم الدراسية ومواد الدراسة وساعات الدراسة وتوزيع درجات الامتحان وتقديرات الجانج والرسوم والشروط القلق بحضور الامتحانات والندوات العلمية والمكتبة العلمية والطلبة وتشكيل مجلس إتحاد الطلاب. وتحدد كل جامعة موعد إجراء انتخابات الاتحادات الطلابية بحيث تتم

- صرف المكافآت
- للمتفوقين وتوفير
- الرعاية الطلابية
- وزير التعليم
- يحاضر بالحقوق
- ويلقي بالأساتذة والطلاب



د. السيد حسنين

والارتفاع مستمرا. وقال الدكتور فتحي سرور وزير التعليم أن السنوات الست للرئاسة الأولى للرئيس مبارك حققت طفرة واسعة في مجال التعليم المصري فتراث عدد كليات الجامعات من ١٤٣ كلية إلى ١٧٠ كلية بنسبة ١٩٪ وتزايد عدد أعضاء هيئة التدريس من ١٠ آلاف ٥٠٠ عضو إلى ١٤ ألف ٤٦ ألفا ٨٠٠ طالب إلى ٥٧ ألفا ٤٠٠ طالب بنسبة ٢٢٪ وزاد عدد الجوانج الذاتية لخدمة الطلاب من ٢٢ مليون و٢٥٠ ألف عضو إلى ٢٨ مليون بنسبة ٣٨٪ وبالنسبة للقروض والمساعدات الاجتماعية زاد الخصاص لها من ٦ ملايين و٦٠٠ ألف جنيه إلى ٩ ملايين جنيه وتزايد عدد المستفيدين منها من ٢٢٠ ألف طالب إلى ٢٥٠ ألف طالب وزادت اعتمادات صندوق التكافل الاجتماعي من مليونين جنيه إلى ثلاثة ملايين و٢٠٠ ألف جنيه وزاد عدد المستفيدين من ٨٠ ألف طالب إلى ١٠٠ ألف طالب كما تزايدت موانعات الجامعات من ٢٢٩ مليون ١٥٢ ألف جنيه إلى ٩٤٦ مليون ٧٤٦ ألف جنيه. وقال أنه بالنسبة للمعاهد الفنية زاد عدد أعضاء هيئة التدريس بها بنسبة ٢٢٪.

وفي مرحلة البكالوريوس والليسانس قال الدكتور فتحي سرور أنه بالنسبة للطلاب فقد زاد عدد المقبولين من ٥٠٨ ألف إلى ٥١٦ ألف طالب بزيادة قدرها ١٥٠ ألف طالب وطالبة أي بنسبة ٢٩٪ أما عدد المقبولين في مرحلة الدراسات العليا فقد زاد من ٥٨٧٠٠ طالب وطالبة إلى ٥٧٠٠٠ طالب وطالبة بزيادة قدرها ١٧ ألف طالب وطالبة بنسبة ٢٩٪ في حين زاد أعضاء هيئة التدريس من ١٠٥٠٠ عضوا إلى ١٤٥٠٠ عضو أي بزيادة ٤٠٪ وفي هذا مؤشر تدريس أعلى بنسبة ٢٨٪ و١٠٪ زيادة في عدد أعضاء هيئة التدريس في اللجان.

وبالنسبة للروحة المختلفة الرعاية الطلابية لطلاب الجامعات فقد حدث تطور واضح فقبل سبيل المثال زاد عدد الطلاب المقبولين بالبنات الجامعية من ٤٨٨٠٠ طالب وطالبة إلى ٥٧٤٠٠ طالب وطالبة بزيادة قدرها ١٠٦٠٠ طالب وطالبة أي بنسبة ٢٢٪. كذلك زادت قيمة الجوانج لخدمة الطلاب بالجامعات من ٩٥٠ مليون جنيه عام ٨١ - ٨٢ لتصبح ١٧ مليونا و ٧٠٠ ألف جنيه عام ٨٦ - ٨٧ أي بزيادة ٨,٢ ملايين جنيه أي بنسبة ٨٦٪. وزادت أيضا قيمة القروض والمساعدات الاجتماعية من ٦,٦ مليون جنيه إلى ٩,٦ مليون جنيه بزيادة ٣,٠ مليون جنيه و٤٤٪. وبالنسبة للتكافل الاجتماعي من ٢,٢ مليون جنيه عام ٨١ - ٨٢ لتصبح ٢,٢ مليون جنيه أي بزيادة ١,٢ مليون جنيه بما يساوي نسبة ٦٠٪.

وقال الدكتور أحمد فتحي سرور أنه بالنسبة للتعليم العالي غير الجامعي والذي يهدف إلى ربط التعليم بمجالات المجتمع ومتطلباته وتزويد الفنيين والأخصائيين لخدمة البلاد، بالإضافة إلى نقل الخدمة التعليمية إلى الموقع الذي يحتاجها وحيث يتوافر لها في مجال التطبيق والتدريب.

فقد تم مؤخرا تشكيل المجلس الأعلى للمعاهد والذي تتبناه الهيئة الفنية للمعاهد لإشراف على معاهد التعليم العالي غير الجامعي ورسم سياساتها وتطويرها. وقال أن عدد المقبولين بالمعاهد الفنية قد زاد من ٥٨٥٠٠ طالب في ٨١ - ٨٢ بزيادة ١٠٧٨٠٠ طالب إلى ١٦٦٣٠٠ طالب أي بنسبة ٢٨٪. وزادت أيضا قيمة القروض والمساعدات الاجتماعية من ٦,٦ مليون جنيه إلى ٩,٦ مليون جنيه بزيادة ٣,٠ مليون جنيه و٤٤٪. وبالنسبة للتكافل الاجتماعي من ٢,٢ مليون جنيه عام ٨١ - ٨٢ لتصبح ٢,٢ مليون جنيه أي بزيادة ١,٢ مليون جنيه بما يساوي نسبة ٦٠٪.

وأشار وزير التعليم كذلك فقد زادت قيمة الاعتمادات المخصصة للجامعات بزيادة كبيرة فقد كانت ٢٣,٥ مليون جنيه في العام الدراسي ٨١ - ٨٢ في حين أصبحت ٥٩,٧ مليون جنيه في العام الدراسي ٨٦ - ٨٧ أي بزيادة ٣٥,٢ مليون جنيه بما يعادل نسبة زيادة قدرها ١٤٨٪.

وقال الدكتور أحمد فتحي سرور أنه بالنسبة للتعليم العالي غير الجامعي والذي يهدف إلى ربط التعليم بمجالات المجتمع ومتطلباته وتزويد الفنيين والأخصائيين لخدمة البلاد، بالإضافة إلى نقل الخدمة التعليمية إلى الموقع الذي يحتاجها وحيث يتوافر لها في مجال التطبيق والتدريب.

فقد تم مؤخرا تشكيل المجلس الأعلى للمعاهد والذي تتبناه الهيئة الفنية للمعاهد لإشراف على معاهد التعليم العالي غير الجامعي ورسم سياساتها وتطويرها.

وقال أن عدد المقبولين بالمعاهد الفنية قد زاد من ٥٨٥٠٠ طالب في ٨١ - ٨٢ بزيادة ١٠٧٨٠٠ طالب إلى ١٦٦٣٠٠ طالب أي بنسبة ٢٨٪. وزادت أيضا قيمة القروض والمساعدات الاجتماعية من ٦,٦ مليون جنيه إلى ٩,٦ مليون جنيه بزيادة ٣,٠ مليون جنيه و٤٤٪. وبالنسبة للتكافل الاجتماعي من ٢,٢ مليون جنيه عام ٨١ - ٨٢ لتصبح ٢,٢ مليون جنيه أي بزيادة ١,٢ مليون جنيه بما يساوي نسبة ٦٠٪.



لحد الحدائق الرائعة للنسبة على نمط حدائق فرساي بفرنسا

## طبون جنبه لتطوير اجمل حدائق الإسكندرية

استمر الدكتور يوسف والي قرارا بتطوير هذه الحدائق التي يرجع تاريخها إلى ما قبل الميلاد وتبلغ مساحتها ١٣٠ هكتارا وتشمل ثلاث حدائق منها النزهة ومساحتها ٧٠ هكتارا وحدائق الورد. السنة وحدائق انطونيوس ٥ هكتارا وجار اصلاحها بعد أن كانت يد الأعمال تدمرها تماما وتلقاها إلى الأبد.

ويقول المهندس علي حبيب مدير حدائق انطونيوس والنزهة والورد أن إنشاء هذه الحدائق تم قبل الميلاد في فترة على يد أحد الإمبراطورين الهلنستيين يدعى انطونيوس ويسمى قديما «بدانة بابليوس» وظلت هكذا إلى ما بعد الميلاد حتى عهد اسماعيل باشا حيث طورها وسويت وحدائق النزهة في منتصف القرن الثامن عشر تطورت على يد جنرال انطونيوس الليهاني الأصل الذي أتى إلى مصر وحقق شهرة كبيرة ثم اشترى الأرض للتلصص لخدمة النزهة وكلف المهندس الفرنسي بول ريتشارد الذي أنشأ حدائق قصر فرساي بفرنسا يعمل حدائق انطونيوس على غرار «فرساي» واستولى جنرال انطونيوس مجموعة من التماثيل النادرة منها مجموعة التماثيل التي لا مثيل لها وتحمل سميات الأميرات في ذلك الوقت كذلك تماثيل فينيوس الذي يتوسط الحدائق ويرمز إلى الجمال وكانت بيد تماثيل فينيوس مرآة تتكسب اشعتها على غرة نوم ج انطونيوس معلقة بشروق الشمس وكذلك مجموعة أخرى من تماثيل مشاهير العالم أمثال ملانجل وكروايس وفاسكوندي جاما حتى الانميديال ثيلسون قلند معركة «ابو قير البحرية» الذي ضرب اسطول نابليون.

كذلك تضم الحدائق اشجارا تجاوز عمرها الـ ٢٥٠ سنة وأكثر مجموعة فريدة من النباتات منها السيفورسيا والنخيل والكاويوس.

وسيكرس التجديف وهو نادر الوجود بمصر والكثير من الباشايات المرمية.

وقد بني انطونيوس هذا الصرح لتستقطب الملك والأمراء ككل أولهم الخديوي توفيق وأخيه المينى في غرف النوم الأميرات.

ومن أشهر أحداث هذا الصرح توقيع اتفاقية الجلاء عام ١٩٣٦ بين الفرنسيين وباشا والاتحاد الجلاء من مصر. كذلك اجتمعت فيه أول لجنة لغوث اللاجئين وذلك أول لجنة للاجئين. كما قضى شهر الفصل فيه شاه إيران وبنديته الأميرة فوزية وزار القصر واقيم فيه فيلا ملك إيطاليا البرين ومك بلجيكا. وتشتهر الحدائق بملات المنصور التي أنشأها الخديوي توفيق لزوجاته سيد البلاد الذي يلجا دائما لأشجار المنصور.

حدائق الورد تم إنشاؤها سنة ١٩٢٠ ولها طراز هنسي فريد وهي عبارة عن مدرجات تضم ٢٢ حوضا تتوسطها فسقية وتضم برجولا خشبية وقد تم تزويدها بـ ٢٢ نواعا من الورد التي تم استيرادها من هولندا وتم تجديد شباب هذه الحدائق وقد تم اخذ حوالي مليون جنيه لعمره الحدائق إلى ما كانت عليه منذ نشأتها الأولى. وقد تم إضافة مساحات جديدة تبلغ مساحتها ١٢ هكتارا ويتم الآن تسقيف شبكات مياه الحدائق وتكسيه لتجديد وتجديد السلم الرئيسي للحدائق بالخرام.

وحتى الآن لم يحدد رسم دخول للحدائق التي تعتبر جنة وآفة الخلال تتفر بها مدينة الإسكندرية وحيثما لو جئنا لها رسما متسابعا لتستطيع الاستفادة من عائد أمواله في الحفاظ على مساحتها. □

فتحي حسين

## EXCELLENT JOB OPPORTUNITIES

Would you enjoy an exciting and longterm career in dynamic climate of a fast expanding and reputed organization. Persons with proven abilities and experience for the following challenging positions are required:

### 1. PUMPS & IRRIGATION SYSTEMS SALES ENGINEER.

This is a front line position requires initiative, drive, skill to promote sales and developing contacts with customers. At least 5 years related experience after graduation in outdoor sales and marketing. Age 27-35 years.

### 2. TYRES SENIOR SALES EXECUTIVE.

This is a challenging position requires constant efforts, mental and physical stamina. Job requirements include ordering on principals, pricing, stock control, collection of market information and its use, forecasting and planning of sales budget. At least 7 years related experience in reputed organization. Age 30-37 years.

### GENERAL:

Fluency in English is essential for both positions, preference will be given to those who have valid driving licence. An attractive remuneration package (including incentive) is offered to the right candidate. Interested candidates may apply giving details of experience and qualifications supported with testimonials and recent photograph within ten days to:-

RECRUITMENT MGR.  
P.O.Box. No. Al-Ahram 1019/87

إِنَّمَا لِأَصْبَحَ أَجْزَمُ أَحْسَنَ عَمَلًا  
السيد محمد عبد الحليم موسى  
محافظ أسيوط  
تهانينا  
عقريسا

إعلان  
وزارة الداخلية  
الإدارة العامة لإمداد الشرطة  
٣ شارع قصر النيل - القاهرة  
تعلن الإدارة عن المناقصات العامة الآتية:

الترتيب	البيان	تاريخ فتح العطاءات
١	المناقصات العامة رقم ٢١ لشراء الزي الرسمي	السبت ٨١/١١/٨٧
٢	المناقصات العامة رقم ٢٢ لشراء قسب الأثاث	الأحد ٨٢/١١/٨٧

تسحب كراسة الشروط والأوصاف من الإدارة بالمرشحات المذكورة بحال ظهر سداد مبلغ ١٠ ج. عشرة جنيهات أو شكل مناسفة على صورة تسدّد توكّد أو شيك مقبول الدفع برسم الإدارة العامة لإمداد الشرطة بتأويل طلب مبلغ ٢٥٠ ل.ج. وقيل العطاءات بمكتب السيد العميد/ مدير إدارة العقود والمشتريات لقاعة الأعمدة ١٢ الثانية عشرة طابق الأرض أيام الموحدة ومن كل مناقصة وعلى أن يرفق بالعطاء ما يمين استمارة رقم ٢ من إصالح العطاء يزداد إلى ١٠٪ في حالة رسو العطاء.

محمد جلال أبو الذهب  
وزير التعاون والتجارة الداخلية  
والسيد الأستاذ / رئيس مجلس إدارة  
صيدناوى المنشآت وشريف  
بإسكندرية

من مميزات شركتنا (موشنا) العالمية بالولايات المتحدة الأمريكية  
المركز الرئيسي: لوس أنجلوس - كاليفورنيا  
مركز القاهرة: ١٠ شارع الشرايف ١٩ شارع علاء الدين - زويت  
٧٧٢٥٩٦ / ٧٥٧٤٩٩ / ٧٥٧٩٨٨  
٢١٣١٨ توكس - ١٩٨٩ - القاهرة

<p>E&amp;D</p> <p>الشركة العربية الأمريكية للتجارة والصناعة والإقصادية</p> <p>لصناعة الأقمشة على أمث الطرق العالمية من أنابيب الصناعة والخلوطة .</p> <p>لوس أنجلوس - المغرب - تيجيريا</p> <p>فسيح / صباغة / طباعة</p>	<p>E&amp;D</p> <p>الشركة الاقتصادية</p> <p>لصناعة الأقمشة على أمث الطرق العالمية من أنابيب الصناعة والخلوطة .</p> <p>لوس أنجلوس - المغرب - تيجيريا</p> <p>فسيح / صباغة / طباعة</p>	<p>أمونستو</p> <p>أمريكان هاريس مانيف فاكتريرز أوف نيوجيرسي إنك. الأمريكية بتكنولوجيا ماكفيلد الأمريكية</p> <p>ماكفيلد</p> <p>AHMONSTO INC.</p> <p>لصناعة غيوط البولستر التكتونية بتكنولوجيا شركة ماكفيلد الأمريكية صناعة الأقمشة من الألياف الصناعية والمزوجة على أمث الطرق العالمية .</p>
---	--	---









# اقتصاد

## الشركة المصرية لصناعة وسائل النقل الخفيف

يقدم المعلنون بالشركة بخلاف التهيئة لسيد

المهندس محمود عبدالسلام رئيس مجلس إدارة الشركة بمنسوبة تحقيق خطة إنتاج عام ٨٧/٨٦ بنسبة ١٤٤٪ وعاهدون الله وسيفعل على يده مزيد من الجهد لرفع شأن الشركة الخفيفة بوحدة وادى حواف

الاستاذ الكبير والمحامي القدير عدلى عبدالشفيق المحامي

مينا للحملات بمعدت الى رحبها معلم من اعلامها وان عن عليها ان تبتعد عنها اما تسعد بك حين تعود اليها فلهذا لك وتنهالين

المحامين: كامل توفيق شوقه ومجاد منير - خليل الدراف - ونيل طنوس - وجود سدر

د. يوسف ابو الذهب على لحياته برئيس بعد جولة بمستشفيات أمريكا

الكلية الملكية لأمراض النساء والتوليد بلندن

تقبل طيات القلم لمحمد M. R. C. O. G.

قسم أمراض النساء جامعة عين شمس وذلك في موعد القصاص ١١/١٠/٨٧

رئيس اللجنة المصرية

د. د. ماهر مهران

د. محمد رشدي يهية اخواني القبط الدكتور مصطفى السيد

بسلامة الوصول وبمستشفى مرضاه بعينه ٥٠٥ ش بورسعيد باب الشورى

نقابة الجوارين بالاسكندرية

تنظم رحلة لبرسعيد للبلدين ٦ - نوفمبر اخر موعد التقديم ٢٦ أكتوبر ١٩٨٧

الشروط والشاغل بالقبلة بجودة برج السلسلة بالارادة

## نادى الأوب

يقيم النادى السابعة مساء ندوة

اتجاهات السياسات الاقتصادية في المرحلة القادمة

يحدث فيها كل من الاستاذ الدكتور سليمان خليل الدين

الاستاذ على شح دكتور حسنى طوب

ذلك بلنقى النيل هيلتون قاعة عروسه

احمد البلقاني المحامي

عاد من رحلاته بأوروبا والهند واليابان ويستقبل موكبه بوعود سابق

مؤتمر القاهرة العالى للصحة النفسية

برنامج يوم الاحد ١٠.٣٠ - ٨.٣٠ لاء يوم الصحة النفسية يتحدث فيه ممثلو جمعيات الصحة النفسية في العالم عن الصعوبات

والإجبايات في ميدان العمل الاجتماعي النفسي وذلك بقاعة عروسه بالهيلتون

١١.٣٠ - ١٢.٣٠ كلمت كبار المهتمين بالصحة النفسية في العالم

٢ - مساء مناقشات جماعية الساعة ٧ مساء حفل الافتتاح

يقدمه د. عمر شاهين رئيس جمعية الصحة النفسية

ويحدث د. جمال مطفى ابو العزائم رئيس

المؤتم السادة اوبيت مورجان رئيسة الاتحاد د. الداليم الويسية السليمة

د. سارنويكس رئيس الصحة النفسية

د. اوچين برودي سكرتير عام

الاجتماع السيد د. محمد راغب دوياد وزير الصحة السيدة روزالين كزير

شيلة الشرف د. د. امال عثمان وزيرة الشؤون الاجتماعية يقيم حفل الافتتاح

تقديم شهادت التقدير للاعضاء المبرزين المؤسسين لاجلهم وبمنهالي المبرزين

بالشكر بين المشاركين في الاجاب والمهنيين بصحة النفسية

## مستشفى السلام الدولي بالمعادي

٢٥٠٧٨٧٨/٢٥٠٧٤٦٦/٢٥٠٧١٩٦/٢

مستشفى النيل

كورنيش النيل طريق المعادي ٢٥١١٦٨٨ اتصل بمقر بطاويري ٢٥١١٦٨٨ ساعة ٢٤

الدكتور حسام بدروى يهية

د. د. احمد حنفي

بختبره وبلا كنية طب

د. د. احمد الداني

بختبره ميرا علما استشفيات جمعة القاهرة

الجمعية البيطرية المصرية للدواجن

تعد مؤتمرها العلمى الاول في الفترة من ٢٦ الى ٢٨ اكتوبر ١٩٨٧ تحت رعاية

الاستاذ الدكتور يوسف والى نائب رئيس الوزراء ووزير الزراعة

والاستاذ الدكتور يوسف والى وزير الزراعة

والاستاذ الدكتور يوسف والى وزير الزراعة

والاستاذ الدكتور يوسف والى وزير الزراعة

والاستاذ الدكتور يوسف والى وزير الزراعة

والاستاذ الدكتور يوسف والى وزير الزراعة

والاستاذ الدكتور يوسف والى وزير الزراعة

والاستاذ الدكتور يوسف والى وزير الزراعة

والاستاذ الدكتور يوسف والى وزير الزراعة

والاستاذ الدكتور يوسف والى وزير الزراعة

والاستاذ الدكتور يوسف والى وزير الزراعة

والاستاذ الدكتور يوسف والى وزير الزراعة

والاستاذ الدكتور يوسف والى وزير الزراعة

والاستاذ الدكتور يوسف والى وزير الزراعة

والاستاذ الدكتور يوسف والى وزير الزراعة

والاستاذ الدكتور يوسف والى وزير الزراعة

والاستاذ الدكتور يوسف والى وزير الزراعة

والاستاذ الدكتور يوسف والى وزير الزراعة

والاستاذ الدكتور يوسف والى وزير الزراعة

## وزارة مسئولة عن القروض الخارجية ..

وربط التمويل الخارجى بالأصلاح الاقتصادى

كتبت - نجلاء ذكرى

أكد الرئيس مبارك في بيعة أمام مجلس الشعب على حقيقة هامة وهي ضرورة الاعتماد على الذات في تحقيق التنمية .. كما أكد على ضرورة الحد من الاقتراض من الخارج وأصره على المشروعات الانتاجية الضرورية على ان تعتمد هذه المشروعات

والتي يتم الاقتراض لها بان تفسد اقسام القروض وفوائدها من عائدات انتاجها .. وقد اقترحت هذه السياسات التي جدها الرئيس بإشياء وزارة مسئلة للتعامل مع القروض الخارجية

وزير الدولة للتعاون الدولى .. في التشكيل الوزارى الجديد

وأكد الدكتور مورييس مكرم الله في تصريحاته عقب توليه الوزارة بان المرحلة القادمة تستدعي مزيدا من التعاون الاقتصادى مع كافة الدول

الصديقة .. وأكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

## منح مميزات لتحويلات العاملين من النقد الأجنبى

مشروع يجرى دراسته بالجهاز المصرفى

ويشار الرئيس مبارك في خطابه إلى أهمية المدخرات المحلية لعملية التنمية كما أشار إلى ضرورة العمل على زيادة تحويلات المصريين العاملين بالخارج عن طريق

زيادة التحويلات الخارجية المختلفة .. وأكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

والمنح لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض والمنح والتسهيلات لازمة لمعالجة التنمية وخلق فرص العمل .. كما أكد بان القروض

## أسعار الذهب

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

## أسعار الذهب

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

## أسعار الذهب

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر

السعر







# وكر الوطواط

إنه

منذ أن كان طفلا وهو كلما أمسكت أصابعه بأي قلم يأخذ في أن يخطيه خطوطا لا يقصد بها التعبير عن أي شيء .. ولكنه فقط يلعب بالألوان .. ثم وجد نفسه يفرح أكثر إذا وجد أقلاما ملونة .. وينهل بها يخط خطا بالون الأحمر ويخط به بالون الأزرق ثم بالون الأسود .. وهو لا يقصد التعبير عن أي شيء .. ولكنه فقط يلعب بالألوان .. وبعد أن شب وأصبح صبيا بدا يحول أن يرسم بالألوان والألوان .. وينقل صورة مشورة في إحدى المحلات .. أو يحول أن يرسم أخته أو أمه .. ولم يحول أبدا أن يرسم أباه ..

تعال معي إلى الوكر ..  
وقال مصطفى في دمهنة ..  
أي وكر ..  
وقال روفو ضاحكا ..  
أنه وكر الوطواط ..

واستسلم مصطفى له كأنه يتطلع لاكتشاف سر .. وسار به روفو إلى حجرة من حواري حي الحسين ويدخل به في بيت قديم ناحت كل جدرانها ويستند على عود كبير من الخشب يحبه من الإنهيار .. ثم إلى حجرة ضيقة مظلمة تجمع بها ثلاثة شبان .. كل منهم أمامه لوحة يرسم عليها .. يحركون الفرشاة حتى في هذا الظلام وكان عيني كل منهم تطلق النور الذي يقره له فنه .. وقال لهم روفو في بساطة ..

إنتقلت بهذا الوطواط .. وإحضرت معي .. ورفع الثلاثة عيونهم إلى مصطفى دون أن ينطق أحدهم بكلمة .. ثم عاد كل منهم إلى الرسم في لوحته .. وبدأ مصطفى يحس كأنه هو نفسه يقف داخل لوحة غريبة .. ولكن غرابيتها تنطلق من وراء ظهره .. ثم أخذ مع الصمت الذي يحيط به من الجميع .. يطوف على اللوحات التي يرسمونها .. وقد أصبح يستطيع أن يستوعبها بعينه رغم الظلام المخيم الثقيل .. كان عينه في الأخرى أصبحت تحمل سموات تطلق عليها النور .. وقد رأى على كل لوحة خطوطا غريبة وألوانا متداخلة في غرابية .. حتى أنه لا يستطيع أن يفهم منها شيئا .. تغير عنه .. بل لا يستطيع أن يرى فيها أي فن .. كأنها مجرد شخبطة .. وكان صديقه روفو قد أنشأ عنه وجلس على الأرض وأقام أمامه لوحة بدا يرسم فيها هو الآخر .. فقط إليه مصطفى وجلس على الأرض بجانبه وأطال في اللوحة التي يرسمها .. أنها أيضا تجمع بين خطوط ألوان غريبة لا يفهم منها شيئا .. وهمس في أذنه قائلا ..

أني لا أفهم شيئا من كل اللوحات التي ترسمونها ولا أتوقع فيها أي تعبير فني .. ورد عليه روفو بصوت له دون أن يحاول الهنس .. ليس مهما أن تفهم أو تتوقع كم تفهم .. المهم أن يكون الفنان صادقا في الانطلاق بكل مايدفعه إليه فنه .. فالفنان يولد متطلعا مع طبيعته .. كقطار الذي يولد وهو لا يستطيع أن يعبر عن طبيعته وعن مطلبه وعن آرائه إلا بالصراخ .. والناس من حوله لا يستطيعون أن تفهم أو تتوقع هذا الصراخ .. وقد يتصور الطفل مع العمر أن لا يستطيع أن يبالغ صراخه إلى كلمات يفهمها ويتفهمها الناس .. أو قد لا يتصور ويظل يعبر عن نفسه بالصراخ ..

وقال مصطفى في حيرة .. كانت تقول إنكم تكلمون لأنزالون أطفالا تصرخون بالفن .. وقال روفو ساخرا .. أنتما لأحس بأشياء كأطفال أو شبان أو عواجز في الفن .. ولا يهتما أن نحدد من نكون .. فكيفنا أنتما أحرار في الانطلاق بما يوحى به الفن لكل منا .. وقال مصطفى وهو أشد حيرة .. ولكن هذا الفن يسجل في لوحات أو في قطعة حجر تتحول إلى تماثيل .. واللوحات والتماثيل يجب أن تنقل إلى ملكة الجمهور حتى يتطلع بها .. ولأنهم لا يجدون أي فرد يلتفت به إلا فيما يفهمه ويتوقفه ..

وقاطعه روفو صاخرا .. أن الفنان الذي يضع نفسه في خدمة الجمهور يكون فنه ويخون نفسه .. أن الفنان الصادق هو الذي يحتفظ بنفسه مستمسا بطبيعته فنه .. ونحن نعرف رساما معروفا كانت طبيعته الفنية تستسلمت إلا وهو يرسم المنظر الطبيعي أو يرسم وجوها محطمة تعبر عن نهاية العواجز .. ولكن لوحاته لم تكن تجذب الجماهير ولا يلاحظ عليها من يشترتها .. إلى أن استطاع أن يخون نفسه ويخون طبيعة فنه فبدأ يرسم لوحات لجمل المرأة بكل تفاصيل الجمال .. يرسم المرأة عارية .. فاقبل عليه الجمهور .. واشتهر .. وراحت سوره .. وأغتنى .. ولكنه لم يعد يعبر عن قيمة فن كان يمكن أن يعبر العالم كله .. ونعرف فنانا آخر كان يشكل الطين والحجر ويقيم بهما تماثيل من أعده غريبة ودوائر غريب .. كان انطلاقة غريبة رائحة في فن النحت .. ولكن لا أحد من الجمهور العادي تجلبج مع هذا الفن .. ولم يشتر منه أحد أن تماثيل .. أنها في نظره مجرد قطع من الحجر .. وهم ليسوا في حاجة إلى إحيائها .. بل أنهم كانوا يفتخرون الفنان كأنه مجرد مجنون يلعب بالطين .. وانهار الفنان .. والفس .. وكاد يموت من الجوع .. وتحامل على وك نفسه وانضم إلى مجموعة من الفنانين الذين كلوا مثله ينتحون الحجر ولكنهم خصصوا فنه للتجارة والثراء ولا يقضون به إلا مايريد الجمهور الذي يدفع الفن .. وخصصوا فنه في صناعة التسمعات ونواقي الزهور ومطابق السجائر .. و .. وكل مغيري المشتري .. وقد بدأ يربح كثيرا من التجار بفنه .. ولكنه لم يعد يعيش فنه .. أصبح كأنه مجرد عامل ميكانيكي .. لذلك فحن لانسعي إلى الوصول للجمهور .. جمهور المشترين ..

وقال أن يصل إلى العشرة من عمره ظهر عليه التعلق بلعبة جديدة .. فقد كان كلما ذهب إلى القرية يقضي يومه جالسا على ضفة التربة ويجمع بين يديه قطعاً من الطين ويبدأ في تشكيلها في صور مختلفة .. قد يشكها في صورة جاسوسة أو في صورة شخص أو في صورة بيت .. كأنه يشكل الطين في تماثيل .. وقد تمكن منه هذه اللعبة حتى أنه بدأ كل إمكاناته طفولة في إقناع أمه بأن تحمله بضعة قروش يشتري بها قطعة من الصمغ الذي يجل محل الطين في إمكان تشكيله في تماثيل ..

ومع الأيام عرف بين أصدقائه بأنه فنان .. رسام ونحات .. ولكن العائلة لم تعترف له أبدا بأنه موهوب بالفن .. أنه فقط يلعب بالقلم فوق الورق .. أو يلعب بأصابعه في الطين .. وهي اللعبة يستكون عليها لأنها تعدد عن الإحباب مستقلة .. بل بدأت العائلة على قدر مايرزها الله فاشترى له ألوانا ملونة هذه اللعبة .. فاشترى له ألوانا ملونة .. كما استطاع أن يأتي له لعبة من الألوان أخذها من أحد المتعاملين معه في وظيفة .. أخذها كرشوة يصل بها إلى أرضاء ابنه بأن يوفر له مطلب لعبته حتى يشجعه على الاستمرار في مذاكرة دروسه .. كما استطاعت الأم أن توفر من مصروف البيت خفية عن الأب ملكي لا يشتري أبدا إزميلا يحفر به في الحجر وكان يلعب عليها حتى خشيت عليه بأن يؤذي به الإلحاح إلى الجنون .. قد يسبق ليحصل له هذا الأزميل ..

واستطاع مصطفى بركات رغم سيطرة هوايته الفنية عليه أن يجتاز كل سنواته الدراسية حتى حصل على شهادة الثانوية العامة بدرجات عالية .. وأراد أن يلتحق بكلية الفنون .. وصرح الأب في وجهه .. مستحيل .. أنه منذ البداية لم يكن يتصور مستقبل لابنه إلا كوظائف محترم يحصل على مرتب مستقر يرتفع عاما بعد عام حتى نهاية العمر .. والأب نفسه لم يحلم منذ طفولته إلا بأن يكون موظفا حكوميا .. لقد كان أول من نزع من أفراد عائلته من القرية إلى القاهرة .. واستطاع بمجهود شاق اتعب العائلة كلها أن يستكمل التعليم الابتدائي .. وقد كانت الشهادة الابتدائية كافية لأن تضعه في وظيفة حكومية مستقرة رغم أنها صغيرة لا تغطي إلا مرتبا زهيدا .. ولكنه على كل حال كان مرتبا أعلى مما كان يوفره بقاءه في القرية .. ولا يدرى لماذا لم يحاول أن يستمر في تعليم نفسه والحصول على شهادات أعلى حتى يصل إلى وظائف أكبر .. ربما لأنه تزوج فورا وفتلت عليه العائلة التي أقامها كل الأبواب إلا باب مسؤولية استمرار وجودها .. وقد كانت القرية هي التي فرضت عليه هذا الزواج المبكر بمجرد أن أصبح مصطفى في سن عشرين .. أنها قرية تنبش بالأنانية لا تبيح أن يسافر أي غريب على أي شبر من أرضها كما لا تقبل أن يضع منها أي مليم يكسبه أحد أفرادها .. كأنهم زوجوه أبنة عمه حتى لا يستولي غريب على مرتبه بعد أن أصبح موظفا حكوميا أمنا .. ولكن هذه القرية إن يكن لها أي سلطة في تحديد مصير ابنه مصطفى .. وسيجعل منه موظفا كبيرا يحمل رتبة الشهادتين التي يمكن أن تصل به إلى أسمى المراتب .. وجميع التدرجات التي حصل عليها في الشهادة الثانوية يوفر له الحق في الالتحاق بكلية الطب أو بكلية الهندسة .. وما أعظم الموظف الطبيب أو الموظف المهندس ..

واضطر مصطفى أن يخضع للثورة إليه ويلتحق بكلية الهندسة .. ولكنه لم يستطع أن يستوعب أي علم من العلوم التي تنتثر عليه .. ثم لم يعد يستطيع أن يوجد بين الطلبة كل قاعة الدراسة .. بدأ يخرج من البيت كل صباح وفي يده الفرج الورق وجيبه محشو بالأنفاس من يختار شجرة أو أي حديقة جاس تحتها .. ويرسم بالقلم فوق الورق .. يرسم أي شيء .. وهو الذي يحتل هذا الشيء بل كان أحيانا يرسم خطوطا لأبوابه بعينه ولكنها قائمة في خياله .. ثم بدأ يعتمد البحث عن أي معرض لأي فن تشكيلي يقدم رسام أو مثل ويذهب إليه .. ويحاول أن يفهم لفنان الذي يقف هذا المعرض .. ولم يكن أي منهم يهتم بلفظه .. ليس في مظهره ما يدعو إلى الاهتمام .. أنه مظهر فقير والفقر لن يشتري قلمًا يده به أحد .. إلى أن التقى بالصفحة في أحد هذه المعارض يشب يكاد يكون مثله .. يبدو الفجر على مظهره ويبدو الضباب الغسق على ملامحه .. وبسرعة مع التآلف بينهما والتقى على السخريّة اللامعة بكل مبرراته من اللوحات المعروضة .. ثم وضع روفو يده في يد مصطفى قائلا ..



بقلم : احسان عبد القدوس



فانه يهجر الوكر .. لا يعود يجد فيه ملجئه بنا .. وكان مصطفى يمر كثيرا أمام فترية دكان في شارع طلعت حرب تعرض بعض القطع التي تزين البيوت وبعض اللوحات المرسومة .. أغلبها رسومات لجنسية .. أنها كلها تعبر عن مستوى فني فليط .. وتجرا وحل لوحة من لوحته ويدخل بها إلى صاحب المحل .. أنه لا يبدو له مصري .. لكنه يوتاني أو أرمني من الذين لا يزالون يقيمون في مصر .. ورفع اللوحة أمام عينيه .. ولكن الرجل لم يحاول أن ينظر إليها واشتار بأصبعه إلى ركن من أركان المكان مكس بلوحة مرسومة على الجدار .. وقال وهو مشغول بالورق التي أمامه .. ضحها هناك ..

وقال مصطفى في دمهنة سلخنة .. ولكنت لم ترها .. وقال الرجل في تافف .. لايم أن أراها .. أنهم أن يراها من يشترتها ويضع فنها .. وقال مصطفى في حدة .. ولكنت تستطيع أن تقدر إذا مكنت سجن من يشترتها .. وقال الرجل ساخرا .. مستحيل .. أن أتواك المشترين متناقضة .. وتطور عكسا في كل يوم .. واللوحه التي أقرتها لايم أن تبايع قد تكون أغلى لوحة تبايع .. لذلك فقد أصبحت أكثر بالعرض على المشترين .. فبيع لوحته هناك وصر على فذا كلفه قد بيعت فباعته نصيبك من الفن الذي بيعت به ..

وترك مصطفى لوحته وخرج وهو يشق سلسلا .. ويرت أسابيع وهو يتردد على هذا المكان ولا يجد أن لوحته قد بيعت .. وأخذ لوحته ووضع بها لوحه أخرى ربما كانت أقرب إلى الجواب من أحد المشترين .. ولكنها أيضا لا تبايع .. وكان خلال كل هذه الأيام يعانى العجز عن الكسب حتى يعطى إياه من مسؤولية الانفاق عليه ويعاونه في الانفاق على العائلة .. وقرر أن ينتقل عن عهده ويقيم أن يكون موظفا .. ولكن لاساعبه ولاساعبه أبوه استطاعت أن تصل به إلى وظيفة حكومية .. فقبل وظيفة في مدرسة ابتدائية خاصة ليكون مرسا للدرس فيها .. وكانت مدرسة محترمة أقامها جمعية اجنبية .. وبدأ يحس لأول مرة بالجنسيات التي تصل إليه في أول كل شهر .. وتتنبهه موجه من الغرور وهو يعطى مرتبه لايه وامه .. ولكنه لا يطيع التدرس للأطفال أنه فنان موهوب رائع والبيئة أن يجلس بين أطفال يعلمهم آف باء الرسم .. أنه يريد أن يعطى كل دقيقة من عمره للإبداع الفني .. ثم أنه وهو طفل لم يتلق دروسا في الرسم وكان يتطلع إلى الصور التي أمامه ويحاول تقليدها أن أصبح فنانا مبدعا .. ووصل إلى اكتشاف طريقة جديدة لتعليم الأطفال .. فكان يدخل إليهم وهو يحمل لوحته ومعداته ويجلس أمامهم ويبدأ في أن يرسم لوحته ويطلب من الأولاد أن يراقبوه ويحاولوا تقليده على الورق الذي أمامهم دون أن يوجهوا إليه أي سؤال .. ولم يستجب الأولاد لهذه الطريقة فكانوا يقضون حصص الرسم في اللوح دون أن يحس أو يابه بهم ويعيش كله في اللوحه التي يرسمها .. وعلمت إدارة المدرسة بهذه الطريقة الغريبة التي يتبعها في تدريس الرسم .. أنها لايم أن تزود الطلبة بأي قدره على خط أي خط في أي رسم .. فاستغنت عن خدمته .. طرته ..

وعاد يعانى العجز عن الكسب .. وهو يصب سخته على مصر كلها .. كيف لا يستطيع مصري أن يعيش بفه في مصر .. أن مصر كما يقال تجمع شعبا من اللغتين .. مصري هي التي بنت الأهرام .. فلماذا لا يجد طريقا يبنى بها أهراما .. حتى لو كان الفن في يده الأهرام هو فن معاصر فقد تركه الفراعنة أيضا لوحات رائعة مرسومة على الجدران فلماذا لا تعلق لوحته اليوم على الجدران .. أن فنها فاعق

أما بين يوم وآخر تعد له كمية كبيرة من الطعام بجهة أنه سيأكلها مع زبائنه من طلبة كلية الهندسة .. ثم يحمل مقعده معه إلى وكر الوطواط .. ورغم أنه أصبح وطواطا كاملا إلا أنه لا تزال فيه خوارج تنبش بالأساس بأبيه وخشيت .. أنه إذا لم يفهم أو أرمني من الذين لا يزالون يقيمون في مصر .. ولكنه الرجل لم يحاول أن ينظر إليها واشتار بأصبعه إلى ركن من أركان المكان مكس بلوحة مرسومة على الجدار .. وقال وهو مشغول بالورق التي أمامه .. ضحها هناك ..

وقال مصطفى في دمهنة سلخنة .. ولكنت لم ترها .. وقال الرجل في تافف .. لايم أن أراها .. أنهم أن يراها من يشترتها ويضع فنها .. وقال مصطفى في حدة .. ولكنت تستطيع أن تقدر إذا مكنت سجن من يشترتها .. وقال الرجل ساخرا .. مستحيل .. أن أتواك المشترين متناقضة .. وتطور عكسا في كل يوم .. واللوحه التي أقرتها لايم أن تبايع قد تكون أغلى لوحة تبايع .. لذلك فقد أصبحت أكثر بالعرض على المشترين .. فبيع لوحته هناك وصر على فذا كلفه قد بيعت فباعته نصيبك من الفن الذي بيعت به ..

وترك مصطفى لوحته وخرج وهو يشق سلسلا .. ويرت أسابيع وهو يتردد على هذا المكان ولا يجد أن لوحته قد بيعت .. وأخذ لوحته ووضع بها لوحه أخرى ربما كانت أقرب إلى الجواب من أحد المشترين .. ولكنها أيضا لا تبايع .. وكان خلال كل هذه الأيام يعانى العجز عن الكسب حتى يعطى إياه من مسؤولية الانفاق عليه ويعاونه في الانفاق على العائلة .. وقرر أن ينتقل عن عهده ويقيم أن يكون موظفا .. ولكن لاساعبه ولاساعبه أبوه استطاعت أن تصل به إلى وظيفة حكومية .. فقبل وظيفة في مدرسة ابتدائية خاصة ليكون مرسا للدرس فيها .. وكانت مدرسة محترمة أقامها جمعية اجنبية .. وبدأ يحس لأول مرة بالجنسيات التي تصل إليه في أول كل شهر .. وتتنبهه موجه من الغرور وهو يعطى مرتبه لايه وامه .. ولكنه لا يطيع التدرس للأطفال أنه فنان موهوب رائع والبيئة أن يجلس بين أطفال يعلمهم آف باء الرسم .. أنه يريد أن يعطى كل دقيقة من عمره للإبداع الفني .. ثم أنه وهو طفل لم يتلق دروسا في الرسم وكان يتطلع إلى الصور التي أمامه ويحاول تقليدها أن أصبح فنانا مبدعا .. ووصل إلى اكتشاف طريقة جديدة لتعليم الأطفال .. فكان يدخل إليهم وهو يحمل لوحته ومعداته ويجلس أمامهم ويبدأ في أن يرسم لوحته ويطلب من الأولاد أن يراقبوه ويحاولوا تقليده على الورق الذي أمامهم دون أن يوجهوا إليه أي سؤال .. ولم يستجب الأولاد لهذه الطريقة فكانوا يقضون حصص الرسم في اللوح دون أن يحس أو يابه بهم ويعيش كله في اللوحه التي يرسمها .. وعلمت إدارة المدرسة بهذه الطريقة الغريبة التي يتبعها في تدريس الرسم .. أنها لايم أن تزود الطلبة بأي قدره على خط أي خط في أي رسم .. فاستغنت عن خدمته .. طرته ..

وعاد يعانى العجز عن الكسب .. وهو يصب سخته على مصر كلها .. كيف لا يستطيع مصري أن يعيش بفه في مصر .. أن مصر كما يقال تجمع شعبا من اللغتين .. مصري هي التي بنت الأهرام .. فلماذا لا يجد طريقا يبنى بها أهراما .. حتى لو كان الفن في يده الأهرام هو فن معاصر فقد تركه الفراعنة أيضا لوحات رائعة مرسومة على الجدران فلماذا لا تعلق لوحته اليوم على الجدران .. أن فنها فاعق

## بريشة : مكرم حنين

ولكننا تعيش الفن وحده إلى أن يسمى الجمهور بالفن .. وأحس مصطفى وهو يسبح هذا الكلام كأنه ارتفع إلى قمة الفن .. وفتح الورقة العريضة التي يحملها دائما معه وعلقها على الجدار المظلم ثم أخرج الإقلام من جيبه وأخذ يخط عليها رسما وهو يشعر كأنه أصبح في منتهى البراعة وأن خياله الفني قد اتسع لعالم جديد أوسع بكثير من العالم الذي كان يعيش فيه ..

وبعد قليل التقى الوطواط الفرحان من أيدهم كأنهم في حلقة إلى استذنان الفن ليرتدوا من عطف صديريهم لهم .. وبدأوا يتناقشون في انطلاق يطلق آراء غريبة .. ويطلقون ضحكات عالية كأنها صرخات الأطفال .. ولم يحاول أي وطواط أن يسأل مصطفى أي سؤال .. ثم هو .. ولما جاء لاسالونه حتى عن اسمه .. أنه لا يريته إلا كمجرد وطواط جاء إلى الوكر ..

وقد ظهر وطواط آخر دخل المركز وهو يحمل لفافة كبيرة التي بها على الأرض فكتشفت عن مجموعة من ستونيات الفول والطعمية .. ومد كل واحد من الوطواط يداه وانتفض ستونيتشا يقضم فيه بنهم دون كلمة شكر واحدة .. وتردد مصطفى في أن يعد يده هو الآخر ويلتقط ستونيتشا .. أنه ليس مدعوا .. ولا يعرف هذا الوطواط الذي جاء به .. ولكن جلسا ينظر إليهم كأنهم وهم يقضمون ستونيتشاتهم يقضمون في بطنة الحامضة .. ولم يحاول أحد منهم أن يدعوه إلى الأكل .. أو يعد له يده يستونيتش .. حتى صديقه روفو لا يحس به مدعوا .. حتى فنى الوطواط على كل ما في الفلفطة مما يؤكل وعاد كل منهم إلى لوحته يستأنف الرسم عليها .. ووجد مصطفى نفسه يقوم خارجا من الوكر تحت الحاح الجوع .. دون أن يابه به أحد وحتى دون أن يره أحد على التحية التي أقاما وهو خارج ..

وقد آمد مصطفى بعد ذلك التردد على وكه الوطواط .. وأعترف بنفسه وطواط .. أنه يحس كوطواط باخلاق فنى لثانية له .. وأصبح لارسم ولايشكل الصمغ والحجر إلا وهو داخل الوكر .. واستنويته يقضمون به إلا مايريد الجمهور الذي يدفع الفن .. وخصصوا فنه في صناعة التسمعات ونواقي الزهور ومطابق السجائر .. و .. وكل مغيري المشتري .. وقد بدأ يربح كثيرا من التجار بفنه .. ولكنه لم يعد يعيش فنه .. أصبح كأنه مجرد عامل ميكانيكي .. لذلك فحن لانسعي إلى الوصول للجمهور .. جمهور المشترين ..

وقد آمد مصطفى بعد ذلك التردد على وكه الوطواط .. وأعترف بنفسه وطواط .. أنه يحس كوطواط باخلاق فنى لثانية له .. وأصبح لارسم ولايشكل الصمغ والحجر إلا وهو داخل الوكر .. واستنويته يقضمون به إلا مايريد الجمهور الذي يدفع الفن .. وخصصوا فنه في صناعة التسمعات ونواقي الزهور ومطابق السجائر .. و .. وكل مغيري المشتري .. وقد بدأ يربح كثيرا من التجار بفنه .. ولكنه لم يعد يعيش فنه .. أصبح كأنه مجرد عامل ميكانيكي .. لذلك فحن لانسعي إلى الوصول للجمهور .. جمهور المشترين ..

## أبتأؤ من السادس والعشرين من أكتوبر ٢٦ أكتوبر

سوف تقبل طائرنا الإبراهيم .. مرتين أسبوعيا من الأقصر إلى روما وميلانو دون توقف .. خلال يومين السفر والسبت من كل أسبوع

لزمير من الاستعلام .. يرجى الاتصال :  
مير القاهرة : ٧٤٩٨٤ / ٧٤٣٤٨٨ / ٧٥٣٤٤٩  
مير القاهرة : ٦٦٥١٤٣ / ٢٩٠٨٠٤٤  
مير الإسكندرية : ٤٨٣٠٨٤٧ / ٤٨٢٩١٧١٥  
مير الأقصر : ٨٣٨٦٧

مير القاهرة : ٧٤٩٨٤ / ٧٤٣٤٨٨ / ٧٥٣٤٤٩  
مير القاهرة : ٦٦٥١٤٣ / ٢٩٠٨٠٤٤  
مير الإسكندرية : ٤٨٣٠٨٤٧ / ٤٨٢٩١٧١٥  
مير الأقصر : ٨٣٨٦٧

مير القاهرة : ٧٤٩٨٤ / ٧٤٣٤٨٨ / ٧٥٣٤٤٩  
مير القاهرة : ٦٦٥١٤٣ / ٢٩٠٨٠٤٤  
مير الإسكندرية : ٤٨٣٠٨٤٧ / ٤٨٢٩١٧١٥  
مير الأقصر : ٨٣٨٦٧

مير القاهرة : ٧٤٩٨٤ / ٧٤٣٤٨٨ / ٧٥٣٤٤٩  
مير القاهرة : ٦٦٥١٤٣ / ٢٩٠٨٠٤٤  
مير الإسكندرية : ٤٨٣٠٨٤٧ / ٤٨٢٩١٧١٥  
مير الأقصر : ٨٣٨٦٧

مير القاهرة : ٧٤٩٨٤ / ٧٤٣٤٨٨ / ٧٥٣٤٤٩  
مير القاهرة : ٦٦٥١٤٣ / ٢٩٠٨٠٤٤  
مير الإسكندرية : ٤٨٣٠٨٤٧ / ٤٨٢٩١٧١٥  
مير الأقصر : ٨٣٨٦٧



إما العارض الآخر الذي اعاني منه  
 عند العلة فهو ما -اضلني-  
 السبوع الملقى من اتياء لم اجد  
 ماله بها الا الوجوم .. وان اجد كلمة  
 تغير عما اواجهه الا الوجوم وقد  
 بحثت في القاموس عن ذلك .. وجم  
 لوجدتها اللقطة التي خلعت من انا  
 عليه اليوم .. وجم يجم وجوما :  
 عيس واطرق وسكت عن الكلام لشدة  
 الحزن  
 وها انذا عيس كسيف وها انذا  
 اريد ان تسكت عن الكلام .. وها انذا  
 ..

وَالْمُسْتَنَّا  
وَإِذَا لَمْ نَجِدْ فَمَآذَا تَقُولُ  
الْوَكِيلُ ؟ □  
كُنْ مَفْعُولًا . وَحَسْبُنَا اللَّهُ وَنَعْمَ

حيث نسلّم - مع د . اسماعيل - بأن بين  
الادب والمجتمع نوعاً من العلاقة الجدلية  
التي تسمح باستمرار التفاعل بينهما .

قلت هذه الكلمة في وقت كنا نستمتع  
فيه الى الروائع الخلدات من شعر  
شوقي، وحافظ، وعزيز .

وبغيتها وغيرها من اللزج الغواني التي  
ملأت بنية الناس سعادة وانسا  
وقد رحل عن السلحة .. سلحة

والى متى يمكن المسئولون عما يحدث  
الآن  
الا قد بلغت .. اللهم فاشهد □

الذي عليه ..  
تسعى ..

٨٥ ريفو ٨٥ سو ٨٣ اسود زجاج  
 مبرايا فرش اسود معتازة ٢٤  
 السرايات العباسية كاترينا ملك  
 ١٦٨ سيرايت ١٦٨ رستاقا ملكي موديل  
 مطلوب دروسن ١٩٠ - ٢٠٠ هـ  
 ١٦٠٠٠ جيب ايربكي سو ٧٨ لاعي سعر  
 حقا جيدة ١٦٠٠٠  
 ٨٥ ريفو ٨٥ سو ٨٣ اسود زجاج  
 مبرايا فرش اسود معتازة ٢٤  
 السرايات العباسية كاترينا ملك  
 ١٦٨ سيرايت ١٦٨ رستاقا ملكي موديل  
 مطلوب دروسن ١٩٠ - ٢٠٠ هـ  
 ١٦٠٠٠ جيب ايربكي سو ٧٨ لاعي سعر  
 حقا جيدة ١٦٠٠٠

□ **النتائج**

جمعية استصلاح اراضي تطلب شقة  
للإيجار كمكتب غرفتين وصالة او  
غرفة وصالة يتكيفون او بدون في  
منطقة الدقي او المهندسين او الجيزة

سرعة جنوط اسبوتر اكسدومات  
ومصاعدين كمبيوتر اعطال كمبيوتر  
للأبواب زجاج ملون أربعة مخدخ  
مرايات ١٠٧ ش فريد سمكة أمام

رمكو ٨٥ او ٨٥ سول ٨٥  
 برايا فرش اخمر معتازة ٢٤  
 السرايات العباسية كاتيلينا الملك  
 سيلة ١٧٨ رستاقا ملاكي موديل  
 ٨٤ بصلاتي ٤٥٠٠  
 ١١٠٠٠

بطانة جيدة ٦٦٠١٥٠  
 مطلوب مرسيدس ١٩٠ - ٢٠٠ او  
 ٨٠٠ موديل ١٩٨٠ - ١٩٨٥  
 ١٠٠٠

و قد تحدثت الساعة العشرة من  
 صباح اليوم المذكور فبين كل مناسلة  
 موعداً افتح المظاريف  
 او يانفتح للعبارة الغير مصحوب  
 بالتمكين الاندماذ ١٠٠ (٥٠ ٢٠)  
 ١١٠٠

٨٧ شارع الفلكي  
 المخازيف يوم الخميس  
 ١١ ١٩٨٧/١١

[illegible][illegible]

« مؤتمر القمة العربي المرتقب خطوة هامة وطيبة وحكومتى تسعى من أجل تعزيز الروابط المتعددة مع العالم العربي »

هَذَا  
الْمَلِكُ

وفي المجال الاعلامي اقامت الولاية بالتعاون مع مصر اسبوعين اعلاميين في اذاعتي جنوب ألمانيا في مدينة شتوتجارت وفي اذاعة جنوب غربي ألمانيا في مدينة بادن كان لها وفي طليح في التعريف بمصر ونهضتها وتقوية اصدقاتها بين الشعبين المصري والالمانى ، وإن نرحب بهذا الملحق الخاص من ولاية بادن فورتمبرج فاننا نتمنى لملاقاتها وتعاونها مع مصر مزيدا من التقدير والناجح تيسيف رصيدا ايجابيا بناء للعلاقة المزهرة التي تربط بين جمهورية ألمانيا الاتحادية وجمهورية مصر العربية .

والثقافية والمعارض الفنية بين  
المدن.

فماذا  
الملك

حدث مع ماثريد روميل عمدة مدينة  
شنتجارت..... ص ١٥  
مقال وزير الاقتصاد في التكنولوجيا ص ١٦  
مقال وزير العدل والشؤون الاتحادية  
والأوروبية..... ص ١٦  
مقال المدير التنفيذي لمؤسسة  
شنتفونج..... ص ١٦  
نشاطات شركة براون بوفيري في الدول



# COOPERATION WITH Baden-Württemberg



# التعاون مع بادن فورتمبيرج

## اتفاقية الاخاء بين شتوتجارت والقاهرة عمل ناجح وبعثت على السـرور إنجاز خطوات طيبة في مجال التعاون بين القاهرة وشتوتجارت

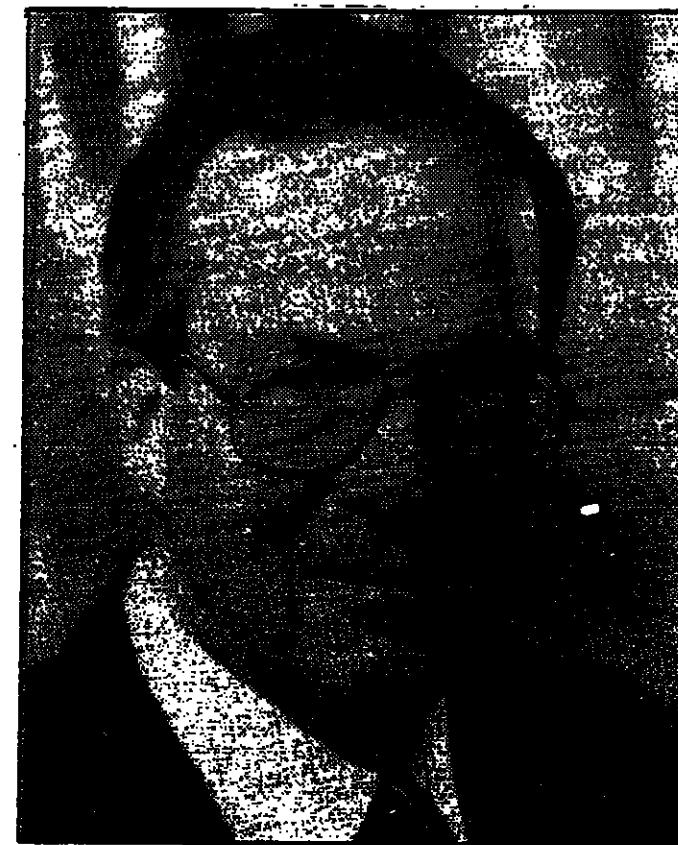
خلال الزيارات السابقة ساهمت  
بين أصدقاء  
وبالتأكيد ستقوم بتثبيت العلاقات  
التي نشأت منذ سنوات ماضية وتهدف  
روابط أخرى . ويستهدف المشاريع  
المذكورة للجامعات والهيئات الثقافية  
والرياضية دورا كبيرا . ويحق في هذا  
الصد أن أذكر أننا مهتمون جدا بدعم  
المثمنين الديبلوماسيين ومعهم غوثه  
لأنشطة المدينة . ويمكن التفكير  
أيضا بتعاون أقوى مع مدينة  
فرايبورج التي تربطها بالقاهرة أيضا  
علاقات ودية . وهناك هدف بعيد ولكل  
عام جدا ، ألا وهو مشاركة مدينة  
القاهرة بمعرض الحدائق الدولي عام  
١٩٩٢ في شتوتجارت . وأننا نأمل بأن  
سيكون عندنا قاعة في شتوتجارت  
بعيدا نحقق وجود شتوتجارت في  
القاهرة من خلال مدينة شتوتجارت .

الأهرام : سيد رومل سمعوا أننا  
يسأل خصمكم شخصيا . إنكم نجل  
للمارشال الشهير إرلين رومل الذي  
يتمتع حتى اليوم بشهرة فائقة في  
المنطقة العربية في شمال إفريقيا ومنها  
مصر . وهذا ليس الحال في كل مكان  
وبالأخص عند خصومه السابقين  
الذين كان لهم الأثر في ألمانيا بعد  
الحرب العالمية الثانية . هل كان ذلك  
تأثير ما على تكوين مستقبلكم  
اللاحق ؟  
رومل : إن والدي بالفعل محل  
اهتمام كبير عند خصومه العسكريين  
فأنا على معرفة جيدة بما يسمى « نجل  
المارشال » متجوزي . وأنا صديق  
لشتوتجارت المتكلمة مع مدينتهم .  
لنجل الجنرال بيتين الذي شق الجبهة  
الألمانية في النرويج الذي أذكركم  
كان والدي هناك بعد معركة شمال  
إفريقيا . وإنني أعقد « بان الاجتماع  
المتبادل للمتخصصين في الحرب »  
ساعة نظريا على عودة ألمانيا إلى عطف  
الشعوب الحرة . وما كان ذلك يعني  
أنه منظر الذي بدأ الحرب . وهو  
هو الذي سمح بقتل ملايين اليهود .

الأخاء لهذا فارجو أن نستمتع إلى رايمك في  
هذا المضمار .  
رومل : إن إخواننا مع القاهرة يبعث  
على السرور والسعادة لقد قمنا مرارا  
بشكل بناء من التبادل من أجل  
التعاون . وعندما قام السيد سعد  
مأمون محافظ القاهرة السابق في شهر  
نومبر عام ١٩٧٩ في القاهرة مثلما قمنا  
نحن من جانبنا بتوقيع وثائق اتفاقية  
التكاتف بين القاهرة عاصمة مصر  
وشتوتجارت عاصمة الولاية . كان  
هدفنا هدف مثلي مدينتنا المنتخبين  
من المواطنين هو توثيق أواصر  
الصداقة الثقافية بين الشعبين  
الألماني والمصري وتأسيس وإحياء  
التكاتف والصداقة بين المدينتين  
ومواطنيهما . وكانت أطرق المؤدية  
إلى ذلك تمر عبر تبادل الخبرة والتعاون  
من خلال المشاريع البلدية والتبادل  
الثقافي والرياضي وكذلك تكثيف التعاون  
الزراعي والساحلي .

وأعتقد أنه بعد مرور لعنتي سنوات  
يحق لي أن أقول بأن القاهرة  
وشتوتجارت قطعنا خطوات جيدة على  
هذا الطريق . وأود هنا إبراز نقاط  
قطر ، وخاصة مسلسل الحفلات تحت  
عنوان « مصر - تاريخ وحاضر » .  
حولنا بواسطة عام ١٩٨٢ وعام  
١٩٨٤ تقريبا هذا البلد وعاصمته  
القاهرة إلى قلوب مواطني شتوتجارت  
ليتعرفوا عليها أكثر عن طريق  
الغنائية القادمة من المدن السبع  
لشتوتجارت مع شتوتجارت قام بتقبل  
القاهرة عام ١٩٨١ جوقة البسات  
التابعة لمدرسة « اليوميه » وبعد  
أسابيع قليلة من ذلك عادت فتيات فريق  
فلسطين يعيش عدد من  
الشتافيين . وهناك طبعاً شتافيين  
يود . ولأننا لشتافيين لليهود حتى  
هذا اليوم شتافيين وهم في إسرائيل .  
وهم ينطقون اللغة الشتافية الدارجة  
مثلنا . ويكرمون شتافيا أيضا وهم في  
منتقى النشاطات الشتافية .

الأهرام : وأخيرا وصلنا إلى موضوع  
الحديث الهام بالنسبة لراينا . وقد  
أعجبتنا في بداية الحديث إلى أن القاهرة  
وشتوتجارت مدينتان مرتبطتان  
ببعضهما البعض عن طريق اتفاقية



ملازميد رومل عمدة شتوتجارت

العملية . فها تم اختراع أول سيارة  
المجموعة . وهذا ما أكد في وبيعت  
سائق التاكسي الذي أوصلي إلى  
مكتبي . ولهذا فأنتم أهل لشتوتجارت  
لقد أنتم شتافيا من هذا النوع من البشر  
ولقد أنتم أوصافا عن الشتافيين . هل لكم  
أن تتفعلوا بذلك ؟  
رومل : إننا - نحن الشتافيين -  
تتمتع في جمهورية ألمانيا الاتحادية  
بسمعة طيبة . إلا أننا نعتبر من  
المواطنين ومن غير الشتافيين لمسات  
الحياة واليد . أن الشتافيين معقدون  
وهم ليسوا بحاجة إلى الآخرين لكي  
يتفعلوا . حيث أنهم يعيشون مع  
أنفسهم في تناقض . ولهذا هناك الكثير  
من الفلاسفة نسيبنا من أصل شتافيا .  
والشتافيين كبار جدا من الشتافية  
النظرية ولكنهم كبار أيضا من الناحية  
الضرائب مثلاً .

الأهرام : من المعروف أن  
الشتافيين منتشرون في كافة القارات  
وهم معروفون في كثير من الدول على  
أنهم « حملة حضارة » . وكذلك على  
ذلك الدور الذي لعبه الشتافيين .  
أنذاك في دول البلقان . فهل يمكن عن  
طريق افتتاح الشتافيين هذا نحو

## عمدة شتوتجارت مانفريد رومل

إن مدينة شتوتجارت عاصمة ولاية بادن فورتمبيرج هي مدينة  
متعددة الأوجه . وهي المركز الرئيسي لمنطقة « شتافيا » التي يتحل  
مركزها بصفتها تميزهم عن غيرهم من سكان المناطق الأخرى . كما أنها  
مركز هام للصناعات الألمانية . ومن الجدير بالذكر أن هناك اتفاقية  
إخاء بين مدينة القاهرة ومدينة شتوتجارت .

وقد أجرى « الأهرام » مع عمدة شتوتجارت مانفريد رومل هذا  
الحديث من مدينته . وملازميد رومل هو نجل المارشال الشهير « إرلين  
رومل » ويتضمن الحديث معلومات جديدة عن شخصية والده أيضا .  
الأهرام : السيد رومل ، أنتم عمدة  
ولاية بادن فورتمبيرج . وترتبط  
القاهرة عاصمة مصر ومع العالم  
العربي بشكل عام . وقبل أن نبدأ  
الحديث عن التعاون بين المدينتين .  
نود أن نذكر لكم مدينة شتوتجارت أن  
تمروا أرحاماً بدينتكم .  
رومل : إن شتوتجارت مدينة أحدث  
عهداً من كثير من المدن المصرية  
القديمة . ولا يمكننا إطلاقاً أن نقارن  
أنفسنا مع مصر . إذ أنه عندما نشأت  
شتوتجارت ، كان التاريخ المصري  
تاريخاً قديماً . وقد نشأت شتوتجارت  
عن مزيج الخيل . ولديها أهمية  
كبيرة بالنسبة للعرب لهذا تلمس دوماً  
عجائب الزوار العرب بسبب شعبيتها  
هذا . إذ أن شعارنا ليس النسر وإنما  
الحصان . وإن هذا الوادي الضيق تمتد  
تربية الخيل . ولكي لا تترك هذه  
الخيول تم بناء قلعة . وحول هذه  
القلعة استوطن الناس وبناوا البيوت  
كل ذلك تم حوالي العام الألف بعد  
الميلاد . ثم بدأت هذه المدينة تنمو  
تدريجياً . فأصبحت بلاطاً للفرقاء . ثم  
أصبح أحد لفرقاء هؤلاء دولاً  
( هرتسوج ) في اللغة الألمانية ) . ورأى  
إجدهم في عهد نابليون أن منصب  
الملك . ووسعت في هذه ولاية  
فورتمبيرج إلى حد كبير . وقد سادت  
الغرضي في ألمانيا في عهد نابليون . فقي  
الجنوب الغربي تم تأسيس ٣٠٠ منطقة  
مستقلة كان يحكمها الأمراء وأولياء  
الامارات ( فورست ) والبرونات  
وأمرام التنازل . وقد قضى نابليون على  
هذه الغرضي وأمس عدد من الممالك  
الألمانية سكسونيا . بسلاريا  
وفورتمبيرج . هرتسوجية . بادن  
الكبرى . وحصل من هذه الولايات

مجموعة سيارات مرسيدس - بنز ٢٢٠ -  
٣٠٠ كوبيه . أفضل مزيج من روعة التصميم  
والقوة والاداء ، فهي تجمع من ايرونياميكية  
سيارات السباق ومثالية التصميم بحيث تصنع  
معايير جديدة لمعنة القيادة .

## نقدم لكم التوازن الدقيق بين الأناقة المميّزة وكفاءة التصميم الهندسي

إن قوة محركات الكوبيه تضاهي مظهرها  
الديناميكي . محرك ٢٢٠ سي إي ذو أربعة  
سلندرات ومحرك ٣٠٠ سي إي ذو ست سلندرات ،  
بالإضافة إلى عملية حقن الوقود الكترونيياً  
FUEL INJECTION . يزداد بقاء بقاء قوة  
وكفاءة عالية حتى وإن سرت بسرعة منخفضة .  
فما إن تضع يدك على عجلة القيادة وتبدأ في  
تجربة مرسيدس كوبيه ، تعلم أنك تجلس في بيئة  
صممت خصيصاً لراحتك .  
فقد جهز الاتساع الداخلي بتصميمات  
داخلية لا تتوفر عادة في غيرها من السيارات ومنها  
جهاز حركة حزام الأمان الأوتوماتيكي والمقاعد  
الخلفية التي صممت خصيصاً لتناسب جسم  
الراكب .  
ولا تغفل الخصائص الهندسية الخفية مثل  
ABS و ASD التي تعمل الكترونياً ، وتضاف إلى  
خصائص مرسيدس كوبيه ، فتتمتع بسيطرة تامة  
على الطريق وتفتح أمامك آفاقاً جديدة نحو  
السلامة القلبية .  
إن مرسيدس ٢٢٠ و ٣٠٠ كوبيه تمثل أفضل  
استثمار للذين يقدرون مزايا مرسيدس كوبيه  
الاستثنائية . وسيتمتع الجميع بأفضل خدمات  
مرسيدس وأكثرها تقنية بالإضافة إلى الكفاءة  
التقليدية والجودة الدائمة لكل ما يحمل نجمة  
مرسيدس .



مرسيدس - بنز  
تصميم متميز لا تضاهي في سيارة أخرى في العالم



سيارة الكوبيه الجديدة من الفئة المتوسطه

# COOPERATION WITH Baden-Württemberg



# التعاون مع بادن فورتمبيرج

## بادن - فورتمبيرج في بون : علاقات طيبة مع السفارات العربية في العاصمة الاتحادية



بـقـم : هـلـمـت كـول  
الـعـدـل و الشـؤـن الـدـيـواري  
والـاوقـيـة بـوـلـاـيـة بـاـدن  
فـورـتـمـبـرـج



بـقـم : مـارـتـن هـيـدـنـسـون  
وزـيـر الـاقتـصـاد و التـكـنـولـوجـيا  
لـوـاـيـة بـاـدن - فـورـتـمـبـرـج

## بادن - فورتمبيرج - أقوى ولاية في جمهورية ألمانيا الاتحادية اقتصاديا أكثر من ٥٠ في المائة من إجمالي واردات جمهورية ألمانيا الاتحادية من مصر ، تم طلبه من شركات من بادن - فورتمبيرج

تقع ولاية بادن - فورتمبيرج جنوب غرب ألمانيا الاتحادية وهي ثالث أكبر ولاية فيها حيث تبلغ مساحتها ٣٥٧٥٢ كيلومتر مربع وعدد سكانها ٩.٢ مليون نسمة . ويوجد داخل دائرة من ١٠٠٠ كيلو متر حول عاصمتها شتوتجارت الجزء الأعظم لمراكز النقل السكك الحديدية والصناعية الأوروبية . ولهذا فإن بادن فورتمبيرج في قلب أوروبا وهي بذلك مركز للاسواق وللموردين وللتكنولوجيا وللوقود والعملة وللأقوى الشرائية ورؤوس الاموال الاستثمارية .

### بنية اقتصادية متوازنة

لأحد بادن - فورتمبيرج فظلم من أقوى ولايات جمهورية ألمانيا الاتحادية اقتصاديا وإنما أيضا من تلك التي لها أفاق جديدة للنمو . حيث تركزت فيها قطاعات صناعية مستقبلية مثل الصناعات الكهروإلكترونية وصناعات السيارات والطائرات وسفن الفضاء . وتكنولوجيا الاتصالات والهندسة النووية وصناعة الآلات الخاصة . التي طورت الديناميكية الاقتصادية . إن الصناعات المتنوعة والمتطورة هي المسؤولة عن القوة الاقتصادية لهذه الولاية . فقد أحرزت المصانع البالغ عددها ١٢٣٨ مصنعا التي يعمل بها نحو ١.٤ مليون من العاملين عام ١٩٨٦ . أحرزت مبيعات بمقدار ٢٦٩ مليار مارك . ويعد مركز النقل في ذلك في صناعة البضائع الإنتاجية كصناعة الآلات وتكنولوجيا الكهرباء وصناعة السيارات . ويبلغ نصيب هذه الفروع الثلاثة من الإنتاج الصناعي النصف تقريبا . ويعمل في هذه الولاية إلى جانب هذا القطاع الإنتاجي قطاع خدمات عالي الانجاز . حيث يعمل حوالي ٤٦٪ من المواطنين في حقل التجارة والمصارف والتأمينات والمواصلات والمؤسسات المحلية وغيرها من قطاعات تقديم الخدمات العامة .

إن ما يميز به اقتصاد ولاية بادن - فورتمبيرج بشكل خاص هو طابع المؤسسات والشركات المتوسطة الحجم . وتتميز هذه الشركات بمرونتها وإبداعها وطاقة

### قدرتنا الكاملة في

### معرفة الأداء

### والتكنولوجيا موضوعة

### دائما تحت تصرف

### شركائنا العرب

### التطوير .. يعمل في ولاية بادن -

### فورتمبيرج ثمانية من ألف مواطن في حقل

### البحث العلمي والتطوير .. بينما تبلغ

### هذه النسبة ٦ في الألف فقط بالنسبة

### لجمهورية ألمانيا الاتحادية ككل و ٥٠

### بالنسبة للولايات .. في بريطانيا العظمى

### ٤٠ في فرنسا

### إن المساهمة في المجال الاقتصادي

### والتطوير بوجه خاص للاستفادة من

### بنية البحث العلمي .. لهو من أهم

### أهداف حكومة الولاية .. ففي السنوات

### الماضية تم تأسيس شبكة واسعة من

### المراكز البحثية القريبة من مواقع

### الصناعة لتقديم المشورة للشركات

### والتوسط في الاستفادة من المنشآت

### العلمية المتخصصة .. وبهذا يتقدم

### الحوار والتبادل بين العلم والاقتصاد

### من جهة ومن جهة أخرى تفتح أبواب

### الولاية في الفترة الواقعة بين عامي

### ١٩٨٠ و ١٩٨٦ حوالي مليار مارك

### المالي لبرنامج التنمية الاقتصادي ..

### وباخذ تأسيس الشركات الجديدة

### ضمن إطار هذا البرنامج مكانة

### مرموقة .. وتضطر من هذه الشركات

### الجديدة إما إلى اكتشاف فرص جديدة في

### السوق أو إلى عرض سلع جديدة على

### السوق .. ولهذا فإن المؤسسات الجدد

### للشركات يساهمون بشكل فعال في

### الحركة الاقتصادية .. وقد شجعت

### حكومة الولاية في السنوات الخمس

### الماضية ١٦ ألف مؤسس شركة

### جديدة ..

### وتوسع المجال التكنولوجي :

### ترتبط قدرة الاقتصاد إلى المنافسة

### على حد كبير بمقدار تحويل آخر

### التطورات العلمية إلى وسائل إنتاجية

### أو إلى منتجات .. ففي ولاية بادن -

### فورتمبيرج بنيت أسس تفوق الصناعة

### العلمية وذلك بفضل

### السياسة المستهدفة لحكومة الولاية

### وهذه بعض الأرقام بتركز في ولاية

### بادن - فورتمبيرج خمس طائفة جمهورية

### ألمانيا الاتحادية في حقل المعدات

### والعالمين في البحث العلمي ومجال

### جديدة ..

### ترتبط قدرة الاقتصاد إلى المنافسة

### على حد كبير بمقدار تحويل آخر

### التطورات العلمية إلى وسائل إنتاجية

### أو إلى منتجات .. ففي ولاية بادن -

### فورتمبيرج بنيت أسس تفوق الصناعة

### العلمية وذلك بفضل

### السياسة المستهدفة لحكومة الولاية

### وهذه بعض الأرقام بتركز في ولاية

### بادن - فورتمبيرج خمس طائفة جمهورية

### ألمانيا الاتحادية في حقل المعدات

### والعالمين في البحث العلمي ومجال

### جديدة ..

### ترتبط قدرة الاقتصاد إلى المنافسة

### على حد كبير بمقدار تحويل آخر

### التطورات العلمية إلى وسائل إنتاجية

### أو إلى منتجات .. ففي ولاية بادن -

### فورتمبيرج بنيت أسس تفوق الصناعة

### العلمية وذلك بفضل

### السياسة المستهدفة لحكومة الولاية

### وهذه بعض الأرقام بتركز في ولاية

### بادن - فورتمبيرج خمس طائفة جمهورية

### ألمانيا الاتحادية في حقل المعدات

### والعالمين في البحث العلمي ومجال

### جديدة ..

### ترتبط قدرة الاقتصاد إلى المنافسة

### على حد كبير بمقدار تحويل آخر

### التطورات العلمية إلى وسائل إنتاجية

### أو إلى منتجات .. ففي ولاية بادن -

### فورتمبيرج بنيت أسس تفوق الصناعة

### العلمية وذلك بفضل

### السياسة المستهدفة لحكومة الولاية

### وهذه بعض الأرقام بتركز في ولاية

### بادن - فورتمبيرج خمس طائفة جمهورية

### ألمانيا الاتحادية في حقل المعدات

### والعالمين في البحث العلمي ومجال

### جديدة ..

### ترتبط قدرة الاقتصاد إلى المنافسة

### على حد كبير بمقدار تحويل آخر

### التطورات العلمية إلى وسائل إنتاجية

### أو إلى منتجات .. ففي ولاية بادن -

### فورتمبيرج بنيت أسس تفوق الصناعة

### العلمية وذلك بفضل

### السياسة المستهدفة لحكومة الولاية

### وهذه بعض الأرقام بتركز في ولاية

### بادن - فورتمبيرج خمس طائفة جمهورية

### ألمانيا الاتحادية في حقل المعدات

### والعالمين في البحث العلمي ومجال

### جديدة ..

### ترتبط قدرة الاقتصاد إلى المنافسة

### على حد كبير بمقدار تحويل آخر

### التطورات العلمية إلى وسائل إنتاجية

### أو إلى منتجات .. ففي ولاية بادن -

### فورتمبيرج بنيت أسس تفوق الصناعة

### العلمية وذلك بفضل

### السياسة المستهدفة لحكومة الولاية

### وهذه بعض الأرقام بتركز في ولاية

### بادن - فورتمبيرج خمس طائفة جمهورية

### ألمانيا الاتحادية في حقل المعدات

### والعالمين في البحث العلمي ومجال

### جديدة ..

### ترتبط قدرة الاقتصاد إلى المنافسة

### على حد كبير بمقدار تحويل آخر

### التطورات العلمية إلى وسائل إنتاجية

### أو إلى منتجات .. ففي ولاية بادن -

### فورتمبيرج بنيت أسس تفوق الصناعة

### العلمية وذلك بفضل

### السياسة المستهدفة لحكومة الولاية

### وهذه بعض الأرقام بتركز في ولاية

### بادن - فورتمبيرج خمس طائفة جمهورية

### ألمانيا الاتحادية في حقل المعدات

### والعالمين في البحث العلمي ومجال

### جديدة ..

### ترتبط قدرة الاقتصاد إلى المنافسة

### على حد كبير بمقدار تحويل آخر

### التطورات العلمية إلى وسائل إنتاجية

### أو إلى منتجات .. ففي ولاية بادن -

### فورتمبيرج بنيت أسس تفوق الصناعة

### العلمية وذلك بفضل

### السياسة المستهدفة لحكومة الولاية

### وهذه بعض الأرقام بتركز في ولاية

### بادن - فورتمبيرج خمس طائفة جمهورية

### ألمانيا الاتحادية في حقل المعدات

### والعالمين في البحث العلمي ومجال

### جديدة ..

### ترتبط قدرة الاقتصاد إلى المنافسة

### على حد كبير بمقدار تحويل آخر

### التطورات العلمية إلى وسائل إنتاجية

### أو إلى منتجات .. ففي ولاية بادن -

### فورتمبيرج بنيت أسس تفوق الصناعة

### العلمية وذلك بفضل

### السياسة المستهدفة لحكومة الولاية

### وهذه بعض الأرقام بتركز في ولاية

### بادن - فورتمبيرج خمس طائفة جمهورية

### ألمانيا الاتحادية في حقل المعدات

### والعالمين في البحث العلمي ومجال

### جديدة ..

### ترتبط قدرة الاقتصاد إلى المنافسة

### على حد كبير بمقدار تحويل آخر

### التطورات العلمية إلى وسائل إنتاجية

### أو إلى منتجات .. ففي ولاية بادن -

### فورتمبيرج بنيت أسس تفوق الصناعة

### العلمية وذلك بفضل

### السياسة المستهدفة لحكومة الولاية

### وهذه بعض الأرقام بتركز في ولاية

### بادن - فورتمبيرج خمس طائفة جمهورية

### ألمانيا الاتحادية في حقل المعدات

### والعالمين في البحث العلمي ومجال

### جديدة ..

### ترتبط قدرة الاقتصاد إلى المنافسة

### على حد كبير بمقدار تحويل آخر

### التطورات العلمية إلى وسائل إنتاجية

### أو إلى منتجات .. ففي ولاية بادن -

### فورتمبيرج بنيت أسس تفوق الصناعة

### العلمية وذلك بفضل

### السياسة المستهدفة لحكومة الولاية

### وهذه بعض الأرقام بتركز في ولاية

### بادن - فورتمبيرج خمس طائفة جمهورية

### ألمانيا الاتحادية في حقل المعدات

### والعالمين في البحث العلمي ومجال

### جديدة ..

### ترتبط قدرة الاقتصاد إلى المنافسة

### على حد كبير بمقدار تحويل آخر

### التطورات العلمية إلى وسائل إنتاجية

### أو إلى منتجات .. ففي ولاية بادن -

### فورتمبيرج بنيت أسس تفوق الصناعة

### العلمية وذلك بفضل

### السياسة المستهدفة لحكومة الولاية

### وهذه بعض الأرقام بتركز في ولاية

### بادن - فورتمبيرج خمس طائفة جمهورية

### ألمانيا الاتحادية في حقل المعدات

### والعالمين في البحث العلمي ومجال

### جديدة ..

### ترتبط قدرة الاقتصاد إلى المنافسة

### على حد كبير بمقدار تحويل آخر

### التطورات العلمية إلى وسائل إنتاجية

### أو إلى منتجات .. ففي ولاية بادن -

### فورتمبيرج بنيت أسس تفوق الصناعة

### العلمية وذلك بفضل

### السياسة المستهدفة لحكومة الولاية

### وهذه بعض الأرقام بتركز في ولاية

### بادن - فورتمبيرج خمس طائفة جمهورية

### ألمانيا الاتحادية في حقل المعدات

### والعالمين في البحث العلمي ومجال

### جديدة ..

### ترتبط قدرة الاقتصاد إلى المنافسة

### على حد كبير بمقدار تحويل آخر

### التطورات العلمية إلى وسائل إنتاجية

### أو إلى منتجات .. ففي ولاية بادن -

### فورتمبيرج بنيت أسس تفوق الصناعة

### العلمية وذلك بفضل

### السياسة المستهدفة لحكومة الولاية

### وهذه بعض الأرقام بتركز في ولاية

### بادن - فورتمبيرج خمس طائفة جمهورية

### ألمانيا الاتحادية في حقل المعدات

### والعالمين في البحث العلمي ومجال

### جديدة ..

### ترتبط قدرة الاقتصاد إلى المنافسة

### على حد كبير بمقدار تحويل آخر

### التطورات العلمية إلى وسائل إنتاجية

### أو إلى منتجات .. ففي ولاية بادن -

### فورتمبيرج بنيت أسس تفوق الصناعة

### العلمية وذلك بفضل

### السياسة المستهدفة لحكومة الولاية

### وهذه بعض الأرقام بتركز في ولاية

### بادن - فورتمبيرج خمس طائفة جمهورية

### ألمانيا الاتحادية في حقل المعدات

### والعالمين في البحث العلمي ومجال

### جديدة ..

### ترتبط قدرة الاقتصاد إلى المنافسة

### على حد كبير بمقدار تحويل آخر

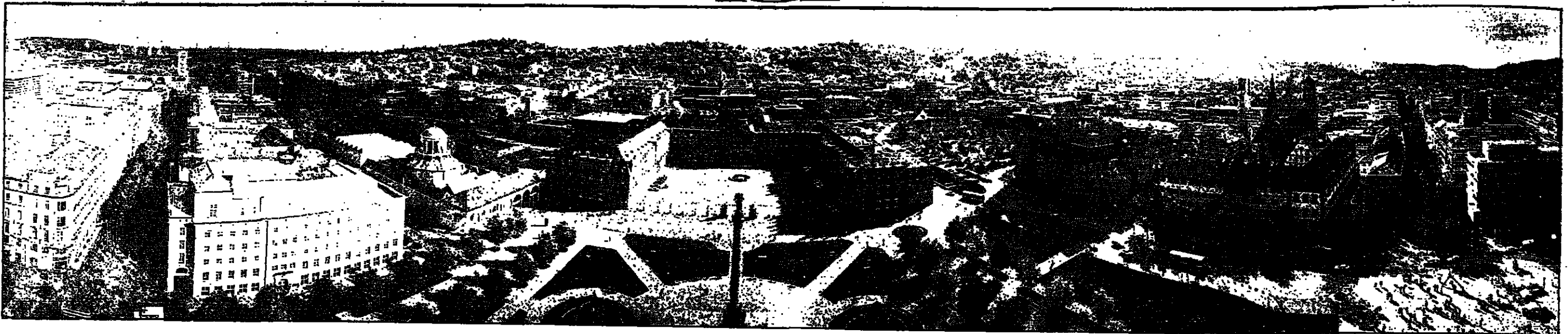
### التطورات العلمية إلى وسائل إنتاجية



## COOPERATION WITH Baden-Württemberg



## التعاون مع بادن فورتمبيرج



### شتوتجارت - عاصمة للصناعة على المستوى العالمي

من يتذكر شتوتجارت، يتذكر مدينة كبيرة تحتضن الفخامات وجبال الكروم، ويتذكر أسبيلت المسارح، والبيوت والحدائق وحمامات المياه المعدنية ومطاعم المأكولات وبقايا الرخايات البيضاء... هذا ما استنتج من خلال استطلاع للرأي العام، وبالطبع، تحتل شتوتجارت من بين المدن الألمانية الكبيرة مكانة مرموقة عندما يتم جمع كافة مزاياها الطبيعية والحضارية. ولكن ثمة واقع هام يقابل تقريبا وهو أن شتوتجارت احدى أقوى المدن الصناعية الكبيرة في الجمهورية الاتحادية وتمتد علاقاتها التجارية الى كافة انحاء العالم.

يبلغ اليوم عدد سكان عاصمة ولاية بادن - فورتمبيرج حوالي ٥٥٦ ألف نسمة. ويصل في ٢٤٣ مصنع بها للمنتج السنوي أكثر من ١٢٥ ألف شخص، وقد احترق هذه المصانع عام ١٩٨٦ اجمالي مبيعات قدره ٧٠٠ ٢٥ مليار مارك ألماني (٣١٪ من هذا المبلغ من طريق التصدير).

ويتضح هذا النسب العالي للتصدير من اجمالي المبيعات عندما يتبين ان الجزء الاعظم من هذه الصادرات هي السيارات والآلات والاجهزة الإلكترونية التي تجدها في شتوتجارت منتجات مشهورين عالميا كوستال دايملر بينز، بورشه، روبرت بوش، اس. اى. ال. اى. بي. إم.

كما ان لاسم شتوتجارت رتبة طيبة في مجال التصدير اخر: مجال الطاقة ودور النشر، حيث نجد هنا ١٦٦ دار نشر كبيرة مثل ج. كوتلر، كولمان، ومركز النشر الألماني (دي. فيو. اى.) ومجموعة دور النشر هولتسبريك، و، إيرست كليت، والمختل (ريبردايشت) و، فاكيل، و، جورج تيمسه، وغيرها الكثير من دور النشر المشهورة. وبالمناسبة تعدد السكان تضم شتوتجارت من بين المدن الألمانية الكبيرة معظم المكينات وتحتل شتوتجارت من حيث عدد المؤلفات الصادرة المرتبة الثانية بعد ميونيخ، والمرتبة الثالثة بعد ميونيخ وفرانكفورت من حيث عدد دور النشر.

ويستلزم من ٣١٪ من مساحة مدينة شتوتجارت، للزراعة فهناك ٢٣٠٠ هكتار للحقول واكثر من ٤٠٠ هكتار للكروم وحوالي ٣٧٠٠ هكتار للمروج والمرعى والبساتين والحدائق، يقوم بزراعتها ٨٩٠ مشغل زراعي وتنمو في الكروم ٦٣٪ من انواع العنب الاحمر و ٣٧٪ من انواع العنب الابيض، تصنع منها انواع النبيذ الممتازة. وتعتبر الغابة البالغة مساحتها ٤٨٠٠ هكتار بمثابة الرئة الخضراء لشتوتجارت الى جانب احتوائها على الكثير من المتنزهات الخلابة ويستفيد منها سكان شتوتجارت كمنطقة قريبة للراحة واللذات الممتعة وهكذا تمتد المدينة الكبيرة بين الغابات والكروم، الاسم الذي يطلق على مدينة شتوتجارت، لتصبح شريكا قويا لكثير من المؤسسات في جميع انحاء العالم. ونود ان نقول ليعلم اصحاب الطبيعة وحسوم الصناعة علي ان تزال شتوتجارت واقعة في مكان جميل كالمساق، مكان تحسد على جماله - من وجهة نظر المدن الكبيرة الاخرى...

منظر بانورامى لمدينة شتوتجارت وتبدو في الوسط القلعة التاريخية الشهيرة وميدان القلعة (شلوس بلاتس)

### بادن فورتمبيرج موقع ممتاز في أوروبا



بقلم: ماتياس كلاينر  
سكرتير عام مجلس الوزراء  
بولاية بادن فورتمبيرج

الاهداف السياسية لحكومة الولاية  
هو السعي نحو مزيد من الوحدة  
الاوروبية والاتحاد.

تقع ولاية بادن فورتمبيرج - في جنوب غرب جمهورية ألمانيا الاتحادية التي تتكلم بدورها كلا من فرنسا وسويسرا والنمسا، وهو ما يجعل هذه الولاية تقع في قلب أوروبا. وتعد ولاية بادن فورتمبيرج واحدة من احدى عشرة ولاية ألمانية، ولها حكومتها الخاصة وبرلمانها، كما ان لها محاكمها الخاصة.

واي حد ما تعتبر ولاية بادن فورتمبيرج ولاية حديثة النشأة، حيث انها احتلت بالذكري الخامسة والثلاثين انشائها في هذا العام، ففي ٢٥ ابريل سنة ١٩٥٢ ردت هذه الولاية النور الى انضمام ولايات فورتمبيرج هومن زولرن.

وتشع شتوتجارت المعيار في المجال الاقتصادي، فعند ان قام جوتليب دايملر عام ١٨٨٢ في ورشته الصغيرة (الواقعة في شتوتجارت) - باكتشافات لاختراع اول محرك يدوير بسرعة ويعمل بالبنزين - الذي دقت بواسطته ساعة ميلاد اول سيارة - أصبحت شتوتجارت منذ ذلك الحين عاصمة الاقتصادية مشهورة عالميا - وقد ساعدت اسماها مثل مرسيدس بينز - بوش بورشه لان تحتل شتوتجارت الدرجة الثالثة من بين القوى الصناعات الكبيرة في حقل التصدير. وساعد على بلوغ هذه المرتبة الرفيعة ايضا المؤسسات المتوسطة والصغيرة التي تعمل باجتهاد وجب للابداع وبفهم، والوجدانية التي كانت تسود في زمن دايملر.

وعكاز جانبي لهذه الانشطة التي تستحق الإعجاب هو اننا نجد في بادن فورتمبيرج اقل نسبة بطالة عن العمل بالمقارنة مع الولايات الاتحادية الاخرى في غرب ألمانيا، ويراس حكومة هذه الولاية رجل يقول عنه حتى طالب المعهد العالي الصناعي في شتوتجارت بانه هوى الهائيك اى الصواع بالتكنولوجيا العليا، حيث ان البحث العلمي مطلوب جدا، كما ان الكثير من المؤسسات والمصانع السواعة في شتوتجارت تؤدي وظيفة رائدة في استعمالات التكنولوجيا الحديثة على الاقل على المستوى الداخلي ويقول المثل الذي يسي على الكثير في هذا البلد من يسعى الى الجديد يجب ان يكون مستعدا للقيام بالاحسن.

### شتوتجارت - العاصمة الجميلة لجنوب غرب ألمانيا

واحد، وهذا ما تحسد عليه شتوتجارت من قبل عواصم الحضارة الاخرى. وتتمتع اكاديمية باخ في شتوتجارت بسمعة عالمية، وكذلك معهد العلاقات الخارجية والمعرض الحكومي للوحات الفنية الذي اشتهر منذ افتتاحه قبل ثلاث سنوات على انه انجاز القرن في حقل البناء ومعرض يجتذب الجمهور.

وتشع شتوتجارت المعيار في المجال الاقتصادي، فعند ان قام جوتليب دايملر عام ١٨٨٢ في ورشته الصغيرة (الواقعة في شتوتجارت) - باكتشافات لاختراع اول محرك يدوير بسرعة ويعمل بالبنزين - الذي دقت بواسطته ساعة ميلاد اول سيارة - أصبحت شتوتجارت منذ ذلك الحين عاصمة الاقتصادية مشهورة عالميا - وقد ساعدت اسماها مثل مرسيدس بينز - بوش بورشه لان تحتل شتوتجارت الدرجة الثالثة من بين القوى الصناعات الكبيرة في حقل التصدير. وساعد على بلوغ هذه المرتبة الرفيعة ايضا المؤسسات المتوسطة والصغيرة التي تعمل باجتهاد وجب للابداع وبفهم، والوجدانية التي كانت تسود في زمن دايملر.

وعكاز جانبي لهذه الانشطة التي تستحق الإعجاب هو اننا نجد في بادن فورتمبيرج اقل نسبة بطالة عن العمل بالمقارنة مع الولايات الاتحادية الاخرى في غرب ألمانيا، ويراس حكومة هذه الولاية رجل يقول عنه حتى طالب المعهد العالي الصناعي في شتوتجارت بانه هوى الهائيك اى الصواع بالتكنولوجيا العليا، حيث ان البحث العلمي مطلوب جدا، كما ان الكثير من المؤسسات والمصانع السواعة في شتوتجارت تؤدي وظيفة رائدة في استعمالات التكنولوجيا الحديثة على الاقل على المستوى الداخلي ويقول المثل الذي يسي على الكثير في هذا البلد من يسعى الى الجديد يجب ان يكون مستعدا للقيام بالاحسن.

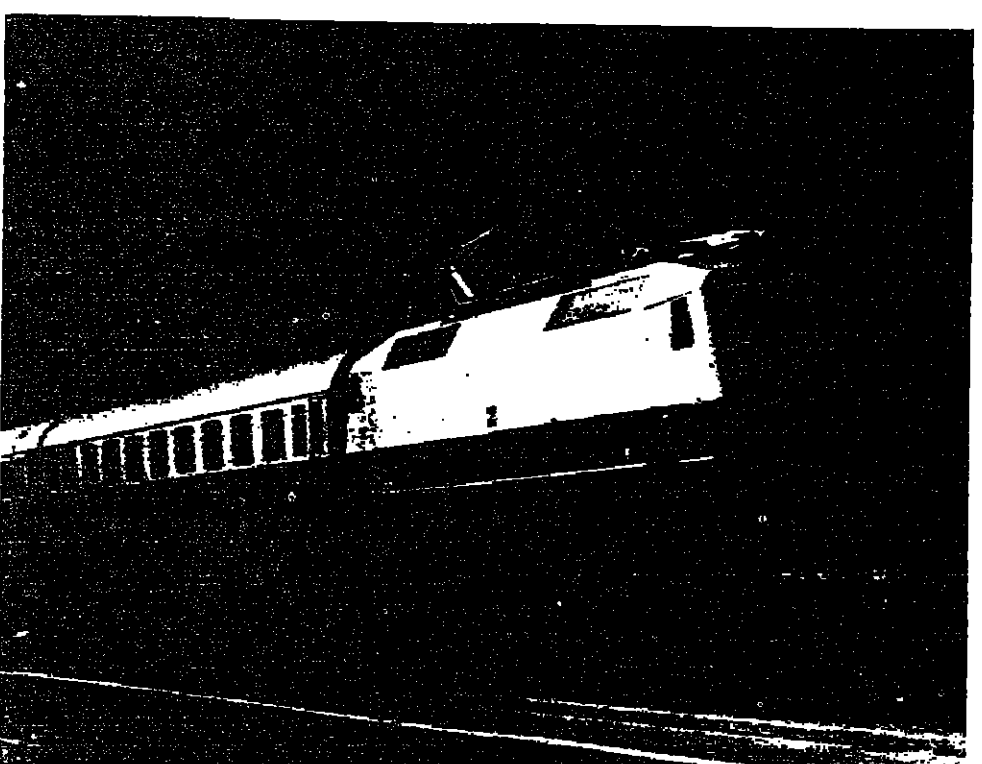
ان شتوتجارت البالغ عدد سكانها ٥٥٠ الف نسمة عاصمة لولاية بادن - فورتمبيرج الواقعة في جنوب غرب ألمانيا. وهي حسب تقدير اشهر اداة الرحلات الدولية المدينة الألمانية الكبيرة الاجمل موقعا - وتقع شتوتجارت في واد عميق تحيطه الغابات وجبال الكروم ونقاط التمتع بالمناظر البعيدة وتتخللها الحدائق والحدائق الخضراء، وامت هذه الطوبوغرافية الخاصة للمدينة الى كون السلطات المخرجة من هذا الوادي متعرجة وذات منحنيات عديدة. ويتقلب المشاة على فوارق الارتفاعات بواسطة درج تقسم بها شتوتجارت وتوصلهم بسرعة من امكان السكن المرتفعة الى قلب المدينة التابض بالحرارة.

ويساعد التنظيم العموري الحديث على ابعاد المشاة عن طرق السيارات الرئيسية ولكن المواقع الجميلة ليس السبب الوحيد الذي يفسر الرتبة الطيبة لاسم شتوتجارت في العالم وانما ايضا يسبب الانعاش الثقافي الذي يسطع منها ويسبب قوتها الاقتصادية التي يمكن ان تتشرف بها بعض مدن الثلاثين الاخرى.

### ثقافة واقتصاد بد - جودة شغافية

ان المستوى الحضاري لعاصمة بادن - فورتمبيرج، قد اسسه قبل عقود من السنوات كل من شتوتجارت وجوتلر للشتوتجارية والذي أصبح بموسيقاه المحفل بها في جميع انحاء العالم سفيرا موسيقيا لشتوتجارت... وعلى نفس المستوى يتم تقديم البالية في مسرح شتوتجارت الرسمي، سواء ان اعتلت خشبة فرقة ميتربوليتان اوبرا (نيويورك) او بولكا كليان (طوكيو) والمقربون لايتجيبون من ذلك لانه بعد وفاة الاكبري جون كرايكي كسبت شتوتجارت البرازيلية مرسيا هليدي رائدة اولى ومديرة للبلاتية ان ان

## Brown Boveri Offer Each and Every Partner Their Full Experience. Worldwide.



The revolutionary three phase drive system from BBC - here for the E120 locomotive.

BBC for short, are as old as this century and as young as only a large research-oriented company can be. We offer a wealth of experience and our entire innovative potential to all our partners worldwide.

This could involve systems and plants for the generation, transmission, distribution or utilization of electric power and the associated process control equipment. Or perhaps electrical equipment such as motors, switches and cables. Or perhaps electronics, instrumentation and control and data transmission systems. Wherever BBC is active, nearly a century of experience is present, too. This is apparent in all that BBC undertakes.

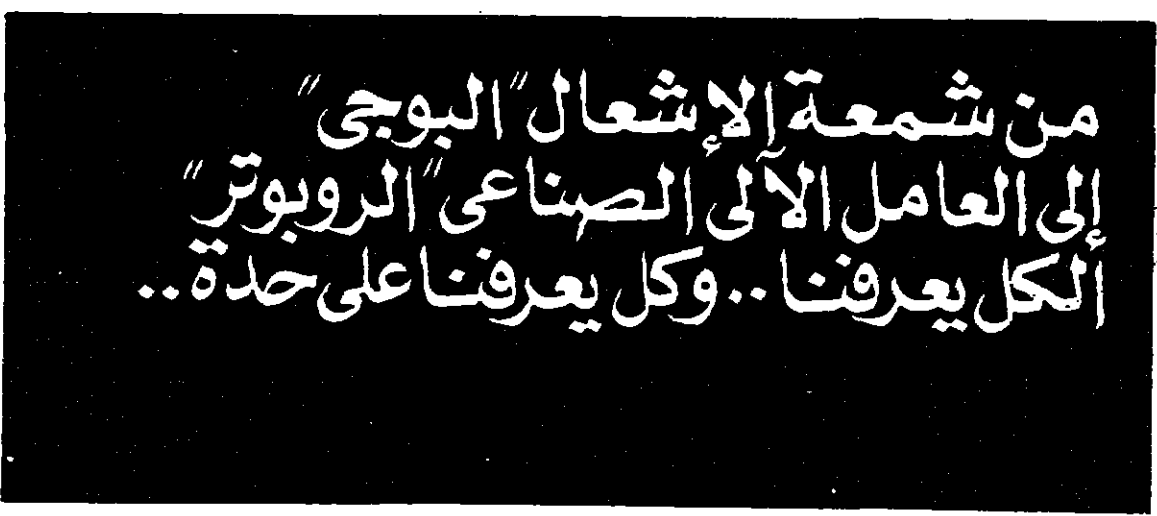
Take for example three-phase drive systems: BBC is setting new standards with its newly developed three-phase servo drives for machine tools and robots: they operate over a wide speed range, reaching the correct speed and stopping in a flash. The motors are maintenance-free and robust and have a high overload capacity.

The new class E120 locomotives of the German Railways and the ICE (high-speed experimental train) are also equipped with three-phase drive systems developed by BBC.

BBC Brown Boveri AG  
D-6800 Mannheim  
P.O. Box 351,  
Telephone (06 21) 381-1  
Telex 4 624 110 bbd

BBC Brown Boveri  
Technical Office Egypt  
P.O. Box 1926  
No. 11511  
Cairo  
Telephone (74 14 51) 74 35 25  
Telex 92288 bbc

**BBC**  
BROWN BOVERI



فأصحاب وسائل السيارات يعرفون مراكز غوتشه برش والأجهزة الإلكترونية في السيارات مثل أجهزة ضخ البنزين، وشمعة الإشعال "البوحي"، والبطاريات، وما سمات الزهراج..

وأفرون يعرفوننا من تجهيزات المطبخ والمعدات الصناعية أو من العامل الآلي الصناعي "الروبوت"، وأجهزة لسمع الإلكترونية وأجهزة الأمان، والمنشآت اللاسلكية..

وهناك من يعرفنا من فلول تجهيزاتنا للاستديوهات التليفزيونية، وما يتبعها من أجهزة البث والتحويل والاستقبال التليفزيوني، كل هذا وأكثر.. لدى الشركات:

بيل وبونك، بونكرز، ولديكس، وساي نورما وهي فروع من بوش..

وفي الواقع.. فإن علاقتك مع بوش، هي أكثر مما تظن..

**BOSCH** **بوش**

# COOPERATION WITH Baden-Württemberg



# التعاون مع بادن فورتمبيرج

## البنك الألماني «لانديس بنك» في شوتجارت على ارتباط خاص مع مصر



بيلم  
عضو مجلس إدارة البنك الألماني في شوتجارت

الدولة في لندن تقوم بوجه خاص بتقديم التسهيلات الأوروبية وتعمل كذلك في تجارة العملة والعملية النادرة الدولية وقد استطاع هذا الفرع تثبيت مكانته في السوق هناك في السنوات الأخيرة وتمكن كذلك من تحسين هذه المكانة.

والجانب ذلك فمصر مشركون بشكل حاسم في بنك التسليف والتجارة الخارجية (BKA) في زيورخ.

ونحن على ثقة أن التشابك الاقتصادي العالمي المتزايد والمنافسة السلمية بين الأنظمة الاقتصادية المختلفة سيؤديان إلى الامام بالتجارة وأيضا بالعلاقات القائمة بين الاقتصادات مصر والعالم العربي بأكمله وشركاتنا ولبيتنا.

أن كل زائر يشرب ماء النيل سيؤكد اليه فنية حتى ولو أصبح ماء النيل في يومنا هذا غير صالح للشرب. إلا أن هذا القول ساري المفعول حتى الآن بمعناه وأما متأكد جدا من أن الزوار الألمان تجاراً وسواحاً سيقدرون ويشكروا متزايد سحر هذا البلد وصادقة سكانه. وقد أعطت شوتجارت مثالا حسنا عندما عقدت مع القاهرة البالفة أكثر من ١٠٠٠ عام من العمر اتفاقية الإخاء.

إن العلاقات بين بلد الحضارة والشمس مصر وبيننا نحن الألمان لم تنفصا منذ عقود قليلة من السنوات وإنما استمرت منذ قرون بالعودة كما أنه لا يمكن تفسيرها بالعمل وإنما مؤسسة في تعديها على المشاعر.

ويبحث البشر منذ القديم عند الآخرين عن الصفات المفيدة لديهم أو لربما غير الباردة فيرانا المتمردين نحن الألمان. بحق أو بدون حق أنشأنا قسرين واشدء في العمل وأولياء المواعيد، بينما نرى نحن المصري أن جانب الآثار الفريدة حوله انسانا مرحا في منطقتة ومتقلبا على مشاكل الحياة بسهولة أكثر عن طريق كلمة (معلوش) أو (إن شاء الله) وما يدعو للاعجاب حقا تلك الترحيب الذي يتم به استقبال الزوار الألمان من قبل كافة الشعب وبالسرية والسهولة اللتين تعقد بهما الصداقات معهم.

لقد قضيت أجمالا سنوات عديدة من حياتي في كافة أنحاء بلادكم التي أصبحت وطني الثاني من زمان وأكن المودة منذ نحو ٢٠ سنة للسيد مصطفى كامل مراد.

ويحق في نظرنا إلى الزوار ويعتاز أن أذكر بانتي كنت أول من أسس شركة مصرية المانية وهي شركة عرب جرم في الإسكندرية وهي شركة لصناعة القمصان التيبت وجودها من زمان في السوق الداخلية والخارجية وأعطت للكثير من المصريين العمل وأسباب العيش.

والد أثر هذا الارتباط طبعاً على عمل كعضو مسئول عن التجارة الخارجية في مجلس إدارة البنك الألماني في شوتجارت (لانديس بنك) الذي هو أكبر بنك تجاري في جنوب غرب الجمهورية الاتحادية. ويغطي هذا البنك كافة العلاقات المصرية بين البلدين ومن الصفات التجارية بمختلف أنواعها وحتى عمليات الدفع وقد قامت شركات عديدة من ولايتنا بتوفير أموالها في مصر أو أنها حصلت مصالح تجارية إن التكنولوجيا الألمانية واجتهاد ومهارة المعلمين المصريين قد كملوا بعضهم البعض بشكل رائع. وهناك العديد من الشباب المصريين يدرسون في بلادنا - شوتجارت لكي يستفيدوا منها لصالح وطنهم.

وكأن مؤسسة وأول بنك قام البنك الألماني في شوتجارت عام ١٩٧٧ بعد ثورة الاقتصادية مصرية المانية في شوتجارت ربحنا فيها بالعديد من الممثلين الكبار للحياة العملية والاقتصادية في مصر كعضواتهم ومشاركين في المناقشات وقد تم التمهيد

## شركة بوش : ارتباطات مع مصر

## منذ بداية هذا القرن

«بوش» اسم عالمي في عدد كبير من قطاعات الإنتاج والتي منها على سبيل المثال معدات محركات السيارات الكهربائية والإلكترونية وتكنولوجيا حقن الوقود والهيديوكا أو الدفع المائي وضغط الهواء وأجهزة الاتصالات المحلية والدولية والأجهزة الطبية والأجهزة الاستهلاكية الإلكترونية والأجهزة المنزلية والأدوات الكهربائية وأجهزة الفيديو وأفلام التصوير بالإضافة إلى التكنولوجيا الحاسوبية.



لقد كانت بداية كل هذا في شوتجارت عام ١٨٨٦ عندما افتتح روبرت بوش ورشة صغيرة للصناعات الميكانيكية الدقيقة والهندسة الصناعية والتي ساهبت ان تخصصت بعد ذلك في مجال صناعة موتورات السيارات ثم المحركات بجميع أنواعها في المراحل الزمنية التالية وكانت شركة كل هذا الجهد هي مجموعة شركات «بوش» العالمية أو بلغة أرقام المبيعات واحدة من أكبر عشر شركات في ألمانيا الاتحادية.

جميع هذه المجالات بكفاءة عالية محلياً ودولياً تحت علامات تجارية متعددة هي «بوش» و«بلابوبنك» و«بارونوكون» وهذه كلها أسماء ترفاد المواصفات العالية ويحسن الأداء والقدرة.

بلغ مقر الشركة في «جيرلند» على مشارف مدينة شوتجارت في عام ١٩٨٦. بلغ صال مبيعات مجموعات شركات «بوش» ٢١ مليار مارك ألماني ويعمل بها ١٤٧ ألف عامل من بينهم نحو ٩٩ ألف يعملون داخل ألمانيا الغربية في حين يعمل ٤٨ ألف في فروع الشركة المختلفة في دول أخرى.

■ **التشكلات الدولية لشركة «بوش» :**

منذ بداية القرن الحالي أصبحت بوش شركة عالمية بحق في ذلك الوقت بدأ إنشاء أول وكالات تابعة للشركة خارج ألمانيا الغربية واليوم أصبح للشركة أسفر ومندوبين وممثلين في الخارج في أكثر من ١٣٠ دولة من دول العالم يقدم النشاطات الدولية للشركة ٥٠ وحدة صناعية في أوروبا والولايات المتحدة وأمريكا اللاتينية وأفريقيا وآسيا وإستراليا. وكان من بين الأهداف الأساسية للشركة :

■ **بوش في مصر :**

كانت مصر لفترة طويلة سوقاً حيوية وهامة لمجموعة شركات «بوش» وقد فتحت الشركة أول مكتب إقليمي في مصر عام ١٩١٣ ومنذ أكثر من ١٠ سنوات أسست الشركة أيضاً مكتب اتصال في القاهرة لاداء عملاء الشركة بالنصح والمساعدة في أي وقت وتتركز نشاطات «بوش» في مصر في إنتاج أجهزة محركات السيارات وتقوم الشركة بالتعاون مع هيئة تجارية مصرية هامة لتصنيع السيارات وإمدادها بما تحتاجه في هذا المجال.

وتصنع عناصر أجهزة الحقن المستخدمة في صناعة السيارات المحلية

التقدمية. وهذا يعتمد على القرارات الاجتماعية السياسية التي وضعها مؤسس الشركة روبرت بوش الأكبر في أوائل عام ١٩٠٦ أدخل بوش نظام العمل لمدة ٨ ساعات يومياً والذي كان شيئاً غير معتاد في ذلك الوقت وفي عام ١٩١٠ طبق نظام العمل نصف يوم أيام السبت مع دفع يوم كامل للعمال. وفي عام ١٩١٢ أسس بوش قسماً خاصاً لتدريب المصنعي وصغار السن. وخلال الحرب العالمية الأولى تبرع بأكثر من ٢٠ مليون مارك للأغراض الاجتماعية وفي عام ١٩٢٤ تم منح المعلمين أول علاوة على الأرباح التي تحققت في ذلك العام.

وخلال لحاق الشركة بعد تأسيسها في عام ١٩٣٦ تم تأسيس مستشفى روبرت بوش التي استقبلت أول نزلاتها في شوتجارت عام ١٩٤٠.

وتختلف مجموعة «بوش» عن غيرها من الشركات ليس فقط في تنوع واختلاف منتجاتها ولكن أيضاً من حيث مساهمتها في قانون الشركات منذ يونيو ١٩٦٤ أصبحت شركة «بوش» واحدة من أكبر المؤسسات في ألمانيا الغربية.

واليوم تمتلك مؤسسة روبرت بوش ستيتونج ٩٠٪ من رأس مال شركة روبرت بوش الذي يقدر بـ ٨٠٠ مليون مارك ألماني ويقضي القانون الداخلي للمؤسسة الذي وضعه روبرت بوش بأن توجه أرباح الشركة للأغراض الاجتماعية وأن تستخدم أرباح الشركة لصالح الشعب.

وقد أنشأت الشركة قطاعات حيوية منها للرعاية الصحية والعلاقات الدولية والرعاية والتعليم.

بيلم  
فراكت برابيشيرش  
مدير العلاقات العامة  
لشركة بوش (شوتجارت)

■ **محركات ذات وظائف جديدة :**

إن اسم روبرت بوش «له علاقة وثيقة بالسيارة» في عام ١٨٨٧ بعد عام واحد من تأسيس مصنع الصغير في شوتجارت أنشأ «بوش» جهاز إشعال وعن طريق ذلك قدم أسهماً كبيراً للتقدم الذي تم تحقيقه بعد ذلك في صناعة محركات السيارات واليوم فإن ٥٠٪ من مبيعات المبيعات العالمية لمجموعة شركات «بوش» تتمثل في المحركات الكهربائية والإلكترونية والميكانيكية والهيدروليكية والتي تعمل بالضغط الهوائي.

■ **مؤسسة روبرت بوش :**

تتمتع شركة «بوش» بسعة جيدة نظراً لاهتماماتها الاجتماعية الاشتراكية

## وسيط بين ثقافات المسالم

يعمل «معهد العلاقات الثقافية الخارجية» وهو منظمة غير ربحية وغير حكومية في شوتجارت بنشاط على اشاعة التفاهم الثقافي بتيسير تبادل طلاع كبير من الأصول الثقافية النافعة والمعلومات بين جمهورية ألمانيا الاتحادية والدول الشريكة لها في كل أنحاء العالم. وقد تم تأسيس هذا المعهد في أوائل عام ١٩٧٧ كعمل سلمي في وسط الحرب تحت رعاية الملك وفيلهام الثاني ملك فورتمبيرج في ذلك الوقت وذلك بمبادرة من معهد العلاقات الثقافية الدولية في الوجود. ولم تكن حوار ليس فيه إيجابياتي بفاعلة اعظم في مؤتمر نظمته مؤخراً معهد العلاقات الثقافية الخارجية بالاشتراك مع معهد التعاون العلمي مع الدول النامية في توبنجن حول موضوع العلم الإسلامي بين التقليد والتقدم قدم علماء اللاهوت المعروف البروفيسور هانز كونغ وصفا مؤثراً للمشكلات الراهنة التي تبتعث أحيانا على تسييط الهم.



بيلم  
الدكتور ميخائيل ريس  
أمين عام معهد العلاقات الثقافية الخارجية شوتجارت

وقد اسم هذا المؤتمر وهو الجولة السادسة من مناقشات توبنجن أسبانيا بارزا في الحوار الألماني - العربي وتشكل المعارض الفنية والمسابقات الثقافية عنصراً أساسياً للتبادل الثقافي المنتظم ففي الفصل الدراسي الثقافي الخارجي ٤٢ معرضاً ألمانيا في الشرق الأوسط ماها ٢٢ ألف زائر وفي مصر على سبيل المثال معارض عن الفن التشخيصي للفنانين المصريين الألمان وعن الكاريكاتير في جمهورية ألمانيا الاتحادية وأخر تحت عنوان من جوتنبرج إلى العصر الإلكتروني وراياً بعنوان بياض - هاتل - شوتز وخامساً بعنوان ستة قرون من الحظر الألماني على الخشب في الوقت الذي تفتتح فيه داخل ألمانيا الفيدرالية معارض فنية من مصر الفنية من ٢٠

الأخرى لدى الألمان. وقد أشرف البروفيسور تيودور هويس أول رئيس لجمهورية ألمانيا الاتحادية إلى هذا معتبراً أيام علمية أخذ وعطاء لبق على طريق التبادل الثقافي.

والشرق الأوسط هو موطن الثقافة العربية وهو بالطبع شريك هام ويلز في مثل هذا الحوار الثقافي ويشكل أمق لان العالم العربي بالمفهوم الواسع للفظ تواجه حالياً مشكلات معقدة تحتاج إلى حلول من الصعب أو حتى المستحيل أن يتم فهمها من الخارج وكل أسهام في

## التعاون بيننا يرجع إلى العصور الوسطى

تربط ولاية بادن فورتمبيرج بمصر ومنطقتنا العربية علاقات تاريخية ترجع إلى القرون الوسطى. فقد ربطت الاتصالات السياسية بين ملوك أسرة هوهنشتاوفن وعلى رأسهم القيصر فريدريك الثاني المسمى بصديق العرب. وبين صلاح الدين الأيوبي والسلطان الكامل والأمير فخر الدين. كما انتقلت العلوم والاكتراكات العلمية والسلع التجارية النادرة إلى الولاية عبر مصر وصقلية والاندلس ثم عن طريق جنوا والبندقية ومرساليا وحملت بذلك بذور النهضة والحضارة العلمية والانتماش الاقتصادي من مصر والمنطقة العربية إلى جنوب ألمانيا.



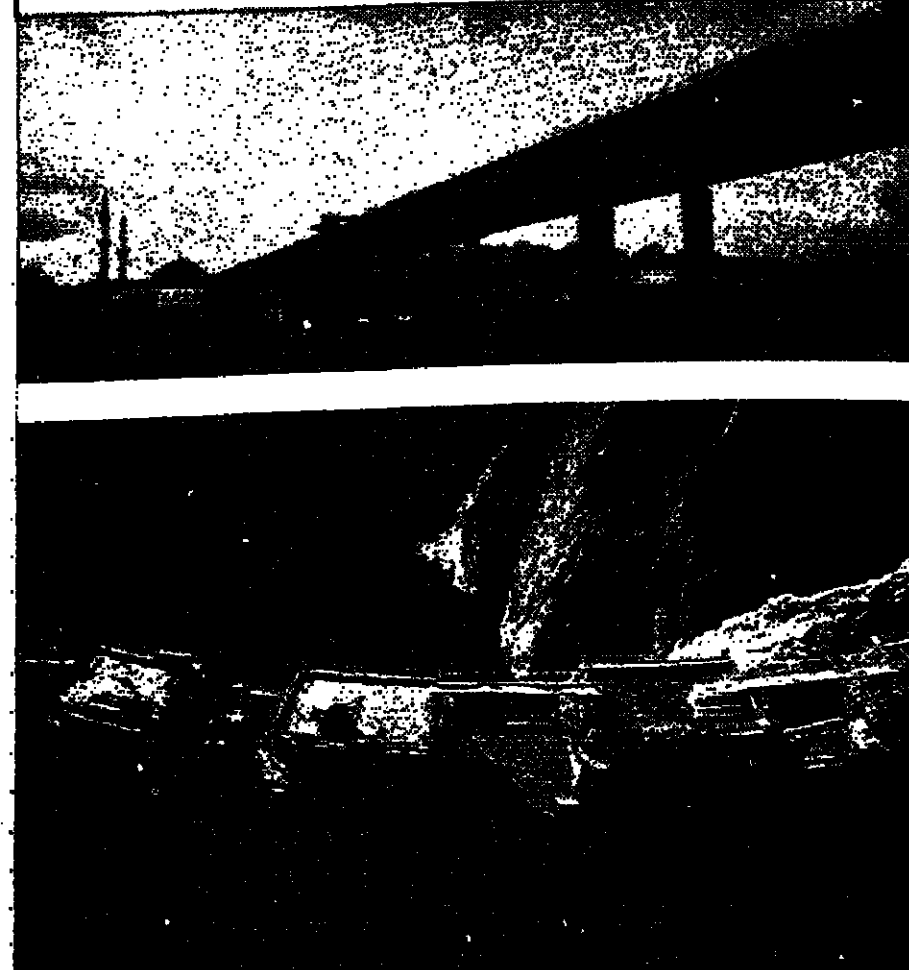
بيلم  
حمدي عزام  
رئيس المكتب الإعلامي  
سفارة مصر في بون

وأننا نرى في ذلك استمرارية لعلاقات تاريخية تقوم على التعاون والعمر والعمل من أجل الرخاء وتسليم والصداقة بين المنطقين بدت في العصور الوسطى نتيجة لقاء فكرى بين الفترة الإسلامية والغربية الجرمانية على أساس من الاحترام المتبادل والتفاهم بين الشعبين.

وإن كانت ولاية بادن فورتمبيرج تشتهر حالياً بقدراتها الصناعية الضخمة في مناطق شوتجارت وماتهايم فهي لا تقل باعاً في المستوى الثقافي حيث اشتهرت جامعاتها في هابلبرج وتوبنجن وكرايسره بتبحرها في علوم الاستشراق والإسلاميات وأنجبت نخبة من كبار المفكرين الألمان منهم الشعراء هولدرين وشيلر والفلاسفة شلنجر وفيجيل وإقام أحد أبنائها الطبيب تيودور بيلهارن لفترة في مصر حيث اكتشف مرض البلهارسيا وعمل على علاجه.

وممازالت الولاية تشرب بعلاقات ثقافية وإعلامية على مستوى عال مع مصر تتمثل في تبادل الاساتذة والخبرات العلمية وإقامة الندوات الدراسية المشتركة وتبادل معارض الفن الحديث وإقامة الأسابيع الإسلامية عن مصر وتشجيع السياحة والاستثمارات بين البلدين.

## BILFINGER + BERGER BAUAKTIENGESellschaft Experience · Expertise · Enterprise



Specialised in the Design and Construction of:

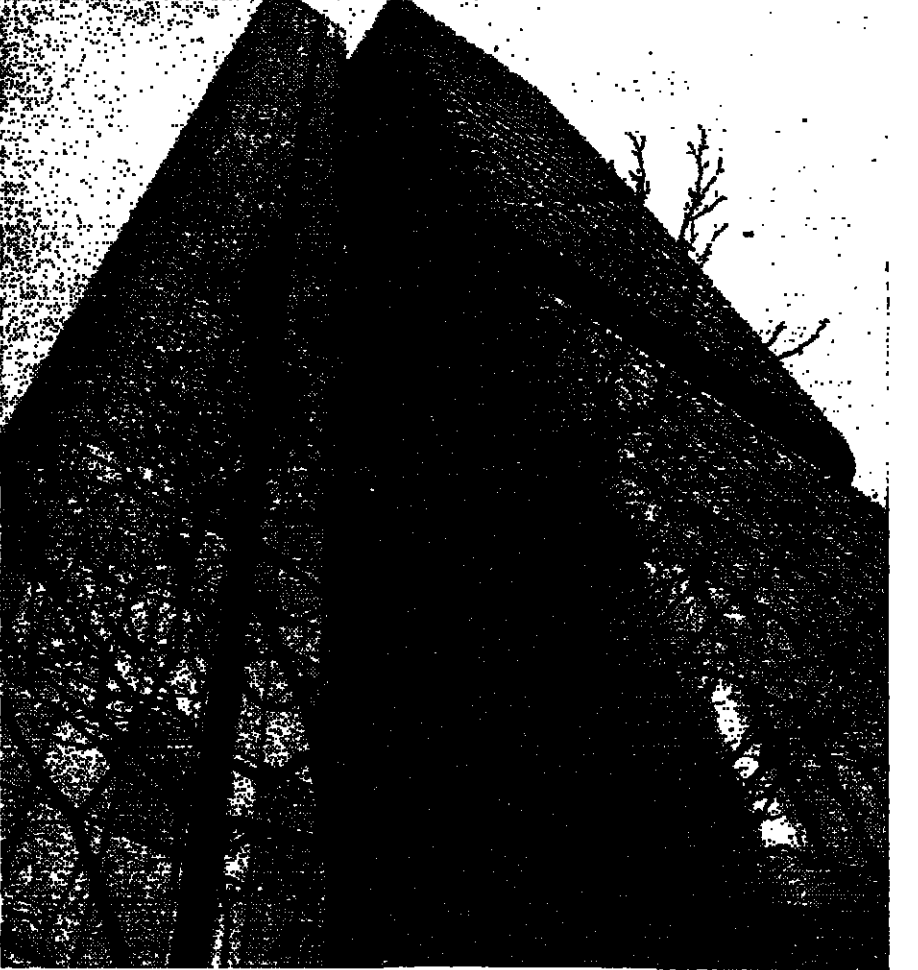
Harbours, Bridges, Highways, Roads, Dams, Buildings.

Railways, Tunnels, Subways, Airports, Power Plants, Pipelines.

Dredging and Land Reclamation, Offshore Works, Water Supply and Sewage Treatment, Industrial Plants, Town Development, Turnkey Construction.

Head Office:  
Carl-Reiß-Platz 1-5  
6800 Mannheim 1  
Tel. 0621/459-0

International Division:  
Gustav-Nachtigal-Str. 3  
6200 Wiesbaden 1  
Tel. 06121/708-00





# COOPERATION WITH Baden-Württemberg



# التعاون مع بادن فورتمبيرج

## نقل التكنولوجيا في ولاية بادن فورتمبيرج

في عام ١٩٨٢ عينت حكومة ولاية بادن فورتمبيرج البروفيسور د. يوهان لوهن رئيساً لمفوضية نقل التكنولوجيا ورئيساً للمجلس التنفيذي لمؤسسة شتلينبايس لتعزيز الاقتصاد بالولاية والتي تأسست في عام ١٩٧١ كهيئة خاصة بهدف إنشاء مجموعة شركات صغيرة ومؤسسة الحجم بالولاية وإمدادها بالتمويل في كل المسائل المتعلقة بالتكنولوجيا. خاصة بعد التقدم التكنولوجي السريع الذي حققته الولاية في السنوات الأخيرة.



بالم  
بروفيسور دكتور يوهان لوهن  
رئيس المجلس التنفيذي لمؤسسة  
شتلينبايس لتعزيز الاقتصاد

وتلعب المساعدات الألمانية والإنجليزية منذ سنوات عديدة دوراً هاماً في العلاقات بين جمهورية ألمانيا الاتحادية والدول العربية. وكما هو معروف فإن مجال المساعدات الألمانية أو ما يسمى أيضاً بالتعاون الاقتصادي يخضع بصورة تامة لإختصاصات الحكومة الاتحادية في Bonn وهناك وزارة مختصة بهذا الغرض هي الوزارة الاتحادية للتعاون الاقتصادي. ومن دواعي المساعدة أن الولايات الألمانية نفسها المبالغ عددها إحدى عشرة ولاية تسعى في إطار إمكاناتها إلى تقديم مساعدات إضافية إلى دول العالم الثالث النامية.

ولاية بادن فورتمبيرج التي تعد ولاية مثالية على المستوى الوطني في مجالات عديدة هي بالتأكيد قلادة في مجال المساعدات الألمانية فهي تقدم منذ أكثر من ٢٠ عاماً مساعدات قيمة لدول نامية عديدة وهذه المساعدات لا تقدم في صورة مبلغ مالي بقدر ما تقدم في صورة مساعدات عملية مفيدة على المدى البعيد للدول المعنية.

ورغم أن المسؤولية الرئيسية فيما يتعلق بتقديم المساعدات الألمانية متوطة بالحكومة المركزية إلا أن بعض الاختصاصات في عدد من القطاعات الهامة التابعة للسياسة الألمانية تظل في أيدي الولايات المختلفة لذا كان من الصعب على الحكومة المركزية ممارسة هذه السياسة دون مساهمة الولايات نفسها خاصة في المجال البارز المتعلق بالتعاون التقني أي التدريب والتأهيل فلوليات تتمتع في هذا القطاع بالمعرفة الضرورية والأفراد الزائرين والمنتخبين المناسبين.

وقد قدمت ولاية بادن فورتمبيرج في الفترة منذ عام ١٩٦٢ - أي منذ بدء الولايات في تولي المهام الألمانية وحتى نهاية عام ١٩٨٦ - مبلغ قدره ٣٥٥ مليون مارك أي ما يعادل ربع المبالغ التي تقدمها مجموعة الولايات بأكملها.

وإذا بلغ حجم المساعدات المالية التي قدمتها الولاية حتى عام ١٩٧٧ حوالي ١٠ ملايين مارك سنوياً ثم ارتفع هذا المعدل بعد ذلك بصورة كبيرة في عام ١٩٨١ ووصل إلى ٢٦.٢ مليون وفي عام ١٩٨٦ وصل إلى ٣٢ مليون مارك.

مراكز النقل والإجارات المتخذة

تركز حكومة ولاية بادن فورتمبيرج عند تقديم مساعداتها الألمانية على مجالات التدريب المهني والزراعة والصناعات الصغيرة والمتوسطة وتطوير التكنولوجيا المتقدمة مع الخدمات المحلية وحماية البيئة.

ولتحقيق هذه الأهداف تتخذ الولاية الإجراءات التالية لتوفير التدريب والتأهيل للأساسيين والتخصصيين لأغلى الدول النامية سواء على النطاق

ومن بين المهام التي تضطلع بها مفوضية نقل التكنولوجيا ومؤسسة شتلينبايس:

- تقديم الخدمات الاستشارية للشركات.
- الأبحاث والتنمية.
- تحقيق المزيد من الاكتشافات وتقديم المعلومات.
- المساعدة في توفير الاتصالات التكنولوجية.
- كما تقدم الهيئة خدمات للولاية تتمثل في:
- المساعدة في خطط الحكومة المتعلقة بنقل التكنولوجيا.
- ضبط مراقبة مشروعات التكنولوجيا.
- وتضم مؤسسة شتلينبايس شبكة تتألف من ٦٠ مكتباً في جميع أنحاء بادن فورتمبيرج لتقديم المشورة والمساعدة فيما يخص نقل التكنولوجيا.
- وتقدم هذه المكاتب ١٦ مكتباً للخدمات الاستشارية للتكنولوجيا، ٤٦ مكتباً لنقل التكنولوجيا و٨ مكاتب أخرى للتنسيق.

وتوجد المراكز الاستشارية في كلية التكنولوجيا في بادن فورتمبيرج وتشمل خدماتها جميع المجالات الهامة للهندسة وإدارة الأعمال وقدمت هذه المكاتب ٦٠٠ خدمة استشارية في عام ١٩٨٦ وحده.

وتساهم مراكز نقل التكنولوجيا المتخصصة في قطاعات محددة في تطوير أعمال الشركات الخاصة وقد أقيمت هذه المراكز المختصة بالأبحاث التطبيقية في السكيات الفنية والجامعات بالإضافة إلى إقامتها بالتعاون مع المؤسسات الصناعية والمعاهد الحكومية وتقدم هذه المراكز خدماتها بصلة أساسية للشركات والمؤسسات التي لاتتمتع بالاسم بحث وتنمية خاصة بها. وقد أعدت هذه المراكز في العام الماضي وحده ٢٥٧١ بحثاً في هذا الصدد وتساهم هذه المراكز بأبحاث في مجالات:

- انتقاء وتحديد المشروعات.
- دراسات الجدوى للسلع الجديدة.
- تخطيط المشروعات وإدارتها.
- مراقبة تنفيذ برامج التنمية.

ومن بين الخدمات الأخرى التي تقدمها مراكز البحث التطبيقية التابعة لمؤسسة شتلينبايس تقديم المساعدة في انتقاء المنتجات واستغلال الإمكانات الجديدة وقد تزايدت أهمية هذا القطاع مع تزايد قهر عمر المنتجات بسبب عدم توقف التوصل لتكنولوجيا جديدة وتغير السوق بصفة مستمرة. وبسبب أهمية هذا القطاع هو أنه يوفر للشركات الجديدة المعلومات الكافية عن السلع المطلوبة أنتجها.

السعودية كمثل: تساهم ولاية بادن فورتمبيرج في عدد كبير من مشاريع الحكومة الفيدرالية في المملكة العربية السعودية علماً بأن السعودية تتحمل كافة نفقات هذه المشاريع ويعمل في السعودية منذ عدة سنوات عدد من خبراء الولاية لدى وزارة التربية والتعليم السعودية وفي المدارس المهنية بها سواء كمستشارين للحكومة أو كمشرفين على تنفيذ المشروعات وبالإضافة إلى ذلك فقد تم تأهيل مديري المدارس ورؤساء الورش السعوديين في غضون السنوات الماضية في الولاية. وهناك زمالات للامتهنيين لجامعة القاهرة وجامعة أوم وأخرى بين جامعة تونس وجامعة البروك واريد في تونس مع جامعة توينجن. توفّر الولاية التعليمية: أن بداية عصر التعاون العلمي: أن بداية عصر الفضاء منذ أكثر من عشرين قد خلق حتماً تكنولوجيا كبيرة أزاء قهره الإنسان على التغلب على المشاكل القائمة في العالم بما في ذلك مشاكل التنمية في دول العالم الثالث وفي أثناء ذلك طرأ تغير على استيعاب الإنسان لهذه المسألة ففي العالم الصناعي ظهرت بعض الأصوات التي أخذت تنتقد التطور التقني، بينما يطلب العالم الثالث بتسهيل حصوله على نتائج الأبحاث والتقوى التكنولوجي المنبثق عن العالم الصناعي المتقدم لكن هناك اتفاقاً بين هاتين المنطقتين على أن حل المشاكل العصرية للدول النامية أمر غير وارد دون توفير العلوم وتطوير التكنولوجيا الحديثة نقل التكنولوجيا لقد أظهرت الخبرة أن نقل التكنولوجيا المتقدمة إلى الدول النامية دون تكيفها مع الاعتبارات والظروف الاجتماعية والثقافية قد الحق بهذه الدول أضراراً كثيرة تفوق نفعها. لهذا فإن تلك الدول تسعى منذ بضع سنوات إلى تحسين مناهج العمل التقليدية وتكثيف التكنولوجيات الحديثة مع الموقف الاقتصادي المحلي وسوق العمل هناك.

## مساعداات ألمانية لدول العالم الثالث تقدمها ولاية بادن فورتمبيرج الولاية المثالية على المستوى القومي الألماني هي القائدة في مجال المساعدات الألمانية

السعودية كمثل: تساهم ولاية بادن فورتمبيرج في عدد كبير من مشاريع الحكومة الفيدرالية في المملكة العربية السعودية علماً بأن السعودية تتحمل كافة نفقات هذه المشاريع ويعمل في السعودية منذ عدة سنوات عدد من خبراء الولاية لدى وزارة التربية والتعليم السعودية وفي المدارس المهنية بها سواء كمستشارين للحكومة أو كمشرفين على تنفيذ المشروعات وبالإضافة إلى ذلك فقد تم تأهيل مديري المدارس ورؤساء الورش السعوديين في غضون السنوات الماضية في الولاية. وهناك زمالات للامتهنيين لجامعة القاهرة وجامعة أوم وأخرى بين جامعة تونس وجامعة البروك واريد في تونس مع جامعة توينجن. توفّر الولاية التعليمية: أن بداية عصر التعاون العلمي: أن بداية عصر الفضاء منذ أكثر من عشرين قد خلق حتماً تكنولوجيا كبيرة أزاء قهره الإنسان على التغلب على المشاكل القائمة في العالم بما في ذلك مشاكل التنمية في دول العالم الثالث وفي أثناء ذلك طرأ تغير على استيعاب الإنسان لهذه المسألة ففي العالم الصناعي ظهرت بعض الأصوات التي أخذت تنتقد التطور التقني، بينما يطلب العالم الثالث بتسهيل حصوله على نتائج الأبحاث والتقوى التكنولوجي المنبثق عن العالم الصناعي المتقدم لكن هناك اتفاقاً بين هاتين المنطقتين على أن حل المشاكل العصرية للدول النامية أمر غير وارد دون توفير العلوم وتطوير التكنولوجيا الحديثة نقل التكنولوجيا لقد أظهرت الخبرة أن نقل التكنولوجيا المتقدمة إلى الدول النامية دون تكيفها مع الاعتبارات والظروف الاجتماعية والثقافية قد الحق بهذه الدول أضراراً كثيرة تفوق نفعها. لهذا فإن تلك الدول تسعى منذ بضع سنوات إلى تحسين مناهج العمل التقليدية وتكثيف التكنولوجيات الحديثة مع الموقف الاقتصادي المحلي وسوق العمل هناك.

توفّر الأفراد المتخصصين والتركيز على العالم العربي ترسل ألمانيا خبراءها من العاملين في مجال المساعدات الألمانية لغرضات قصيرة أو طويلة إلى الدول النامية ولا يتم إرسال موظفين تابعين لحكومة الولاية - ولاية بادن فورتمبيرج - إلا في حالة عدم توفر الخبراء المحليين ويلجأهم المطلوب ويعمل حالياً أكثر من ١١٠ خبراء تابعين للولاية في المدارس العلمية والمهنية التي تساهم بها فيتمتعون بقطاعات الزراعة والغابات والعلوم والمصنعة وهم يعملون في الدول النامية في مجالات ومشروعات انمائية عديدة ومن ذلك إرسال ٢٣ من المدرسين والمستشارين لعمان لإنشاء مركز تدريب. فضلاً عن هؤلاء الموفدين لغرضات طويلة فإن هناك عدداً كبيراً من الموظفين يرسلون كل عام لعدد قصير من الدول النامية لإعداد الدراسات والقيام بأعمال التخطيط والاستشارات ...

نموذج من تونس: أن خطة ولاية بادن فورتمبيرج الرامية إلى تأسيس مركز لدعم الدراسات المهنية في تونس تشكل مساهمة كبيرة من قبل ولاية ألمانية في المساعدات الألمانية. وبناء على الاتفاقية المبرمة في ٢٦ - ١١ - ١٩٦٤ تم في مدينة منزل بوقاية تأسيس مركز للتدريب في قطاع تصنيع المعادن علماً بأن ذلك يشكل مشروعاً مشتركاً بين تونس والولايات الألمانية ومنذ إنشائه ذلك المشروع ساهمت الولاية في عدد من المشاريع الأخرى التي اشتركت عليها الحكومة الفيدرالية أو غيرها من الهيئات.

## التعاون مع الدول العربية يشغل مكانة كبيرة في اهتمامات حكومة الولاية

توفّر إمكان التدريب والدراسة - تنفيذ حلفاء دراسية تتلاءم مع احتياجات المستفيدين في تلك الحفلات - تقديم الرعاية بالصورة العلمية وفيما يختص بالرفع للتخصص. - تقديم المنح الدراسية فضلاً عن توفير أماكن التأهيل في المدارس المهنية ومراكز التدريب التي تساهم بها عدة مصانع وفي المؤسسات التابعة للزراعة والغابات وفي المعاهد العلمية والمؤسسات الصناعية.

وقد أسست الولاية عام ١٩٦٢ مركزاً للتدريب التربوي للدول النامية يسمى الآن بالمعهد الدولي للتدريب المهني ويقوم بالتعاون مع الهيئة المركزية لدعم التدريب المهني الصناعي في ألمانيا ومع المدارس المهنية والقطاعات الاقتصادية بتدريب ٦٠ خبيراً بصورة دورية يكون غلابيتهم مدرسين لتأهيل المدارس المهنية في الدول النامية.

ولا يحقق الهدف الإنمائي للتدريب والتأهيل في ألمانيا الغربية إلا إذا عاد المتدربون بعد ذلك إلى بلادهم وعهد إليهم هناك بمهام تتفق مع قدرتهم المطلوبة وتكون الصعوبة كبيرة لخريجي الجامعات بالنسبة لتطبيق دراساتهم على المستوى العملي ولهذا فإن الولاية تجرى بالتعاون مع

المحل أو الخارجي وضع الخبراء والمختصين تحت التصرف تنفيذ المشروعات - التعاون العلمي - التعاون مع هيئات ومنظمات غير حكومية والجدير بالذكر أن كلا من حكومة وبرلمان هذه الولاية يولييان السيادة الألمانية أهمية كبيرة كما انهما يتفقان في تقديم التأييد الرئيسية المرتبطة بهذا المجال.

التدريب والتأهيل تعتبر ولاية بادن فورتمبيرج تدريب وتأهيل الخبراء والكوادر المتخصصين للدول النامية أحد أهم قطاعات النشاط التابع للسياسة الألمانية والولاية تسعى قدر الإمكان إلى تطبيق إجراءات التدريب والتأهيل في الدول النامية نفسها لكن هذا الأمر يعترض في كثير من الأحوال إما لكون الطاقة التدريبية هناك محدودة وإما لانعدام الإمكانيات التدريبية تماماً فيما يتعلق ببعض أفرع التدريب التخصصية إن استبعاد الولايات للمساهمة في تدريب الخبراء والكوادر القادمين من الدول النامية متعدد الأشكال ويشمل المجالات التالية:

نموذج من تونس: أن خطة ولاية بادن فورتمبيرج الرامية إلى تأسيس مركز لدعم الدراسات المهنية في تونس تشكل مساهمة كبيرة من قبل ولاية ألمانية في المساعدات الألمانية. وبناء على الاتفاقية المبرمة في ٢٦ - ١١ - ١٩٦٤ تم في مدينة منزل بوقاية تأسيس مركز للتدريب في قطاع تصنيع المعادن علماً بأن ذلك يشكل مشروعاً مشتركاً بين تونس والولايات الألمانية ومنذ إنشائه ذلك المشروع ساهمت الولاية في عدد من المشاريع الأخرى التي اشتركت عليها الحكومة الفيدرالية أو غيرها من الهيئات.

نموذج من تونس: أن خطة ولاية بادن فورتمبيرج الرامية إلى تأسيس مركز لدعم الدراسات المهنية في تونس تشكل مساهمة كبيرة من قبل ولاية ألمانية في المساعدات الألمانية. وبناء على الاتفاقية المبرمة في ٢٦ - ١١ - ١٩٦٤ تم في مدينة منزل بوقاية تأسيس مركز للتدريب في قطاع تصنيع المعادن علماً بأن ذلك يشكل مشروعاً مشتركاً بين تونس والولايات الألمانية ومنذ إنشائه ذلك المشروع ساهمت الولاية في عدد من المشاريع الأخرى التي اشتركت عليها الحكومة الفيدرالية أو غيرها من الهيئات.

## علامة تجارية لشريك من الطراز الأول في الصناعة المصرفية

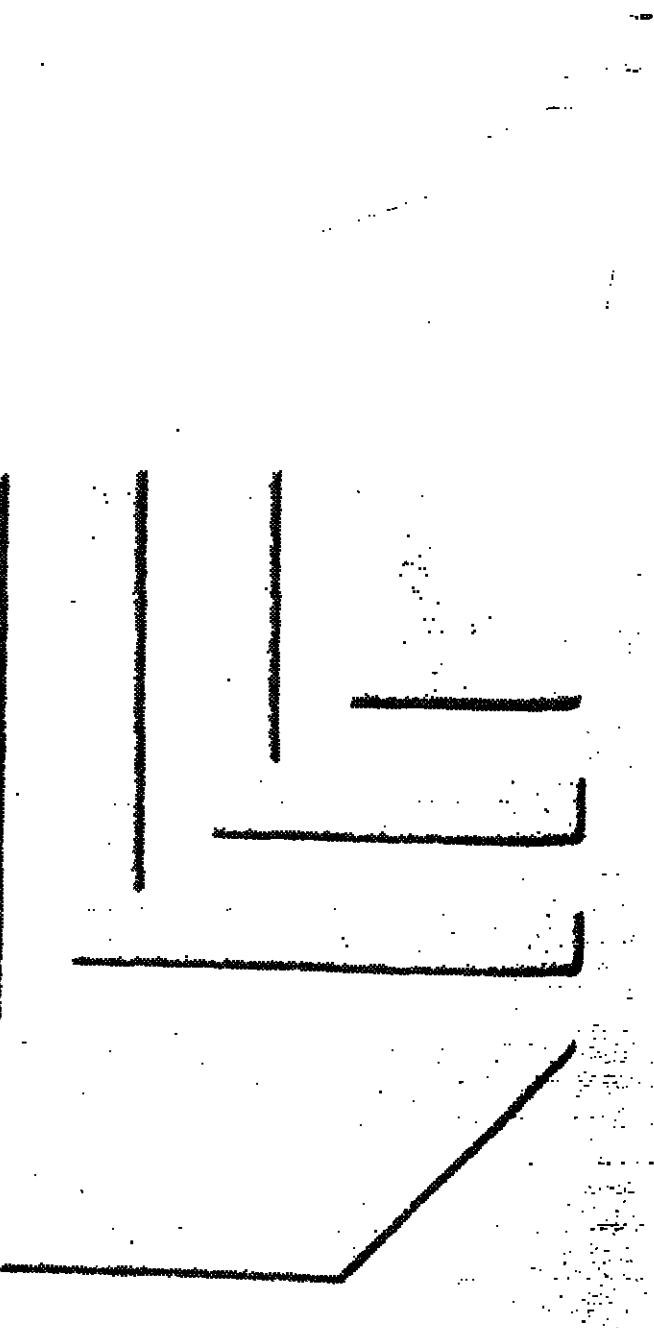
إجمالي الأصول ٦٣,٥٢ بليون مارك ألماني (زادت بمقدار ١٣,٧٧ في عام ١٩٨٦) ومقدار ١٧,٩ بليون مارك ألماني كإستثمارات خارجية (زادت بمقدار ١,٩٩ بليون مارك ألماني) وأكثرها نشاطاً في ولاية بادن فورتمبيرج المزدخرة ...

لأنه لنندس بنك شتوتغارت من أهم المؤسسات المصرفية للقطاع العام في ألمانيا الغربية، وتضم هذه المؤسسة ٢٤٠٠ فرع ومكتب يعمل بها من الموظفين ١٨٠٠٠ (ثمانية عشر ألف) عامل.

وفقاً للتقرير التأسيسي الحديث للجمعية الأمريكية للسيارات والعلامة التجارية لفرعنا في لندن، فإننا نخطط لتقوية أعمالنا الحالية وترعيمها بافتتاح مكتب فمستلينا في الشرق الأوسط عام ١٩٨٨.

لشرك في الأعمال المصرفية له السبق في الفعالية والإبداع، يرجى الاتصال:

Landesbank Stuttgart, Lautenschlagerstr. 2 P.O. Box, D-7000 Stuttgart 1



الكشف عن أجمل المواقع وأفضلها  
لشريك في مشروع مشترك  
في السوق الأوروبية  
وتعال بعد ذلك إلى ولاية بادن فورتمبيرج  
جمهورية ألمانيا الاتحادية

الصناعات الحديثة تحتاج إلى شركاء عصريين

- \* شركاء في شركات ديناميكية.
- \* شركاء يربطون بالأفكار الحديثة.
- \* شركاء لديهم قدرة لاستيعاب التكنولوجيا.
- \* شركاء خبروا الرقم القياسي في الأعمال الناجحة.



الصناعات الحديثة تحتاج إلى (طراز عصري)

- \* تسهيلات لأبحاث متقدمة.
- \* مستوى معيشة رفيع.
- \* عمال مهرة.
- \* شبكة متقدمة وطريقة لأعمال النقل والاتصالات.

وكما ذلك الأرقام الحديثة، فإن جمهورية ألمانيا الاتحادية تغطي من ٥٠/٣٠ في المائة من إجمالي منتجات السوق الأوروبية المشتركة ذات المستوى الرفيع

بادن فورتمبيرج يمكنها أن تقدم لك كل هذا .. وأكثر.

بادن فورتمبيرج هي الوطن لأكثر من ١٢,٠٠٠,٠٠٠ إنسان عشت ألف، شركة صناعية، وقد حقق العديد منها نجاحاً تجارياً رائعاً ..

بادن فورتمبيرج يمكنها أن تكون موطناً لشريكك في المستقبل.

لمزيد من المعلومات يرجى الكتابة أو الاتصال:  
Dr. Juergen Morlok

# COOPERATION WITH Baden-Württemberg

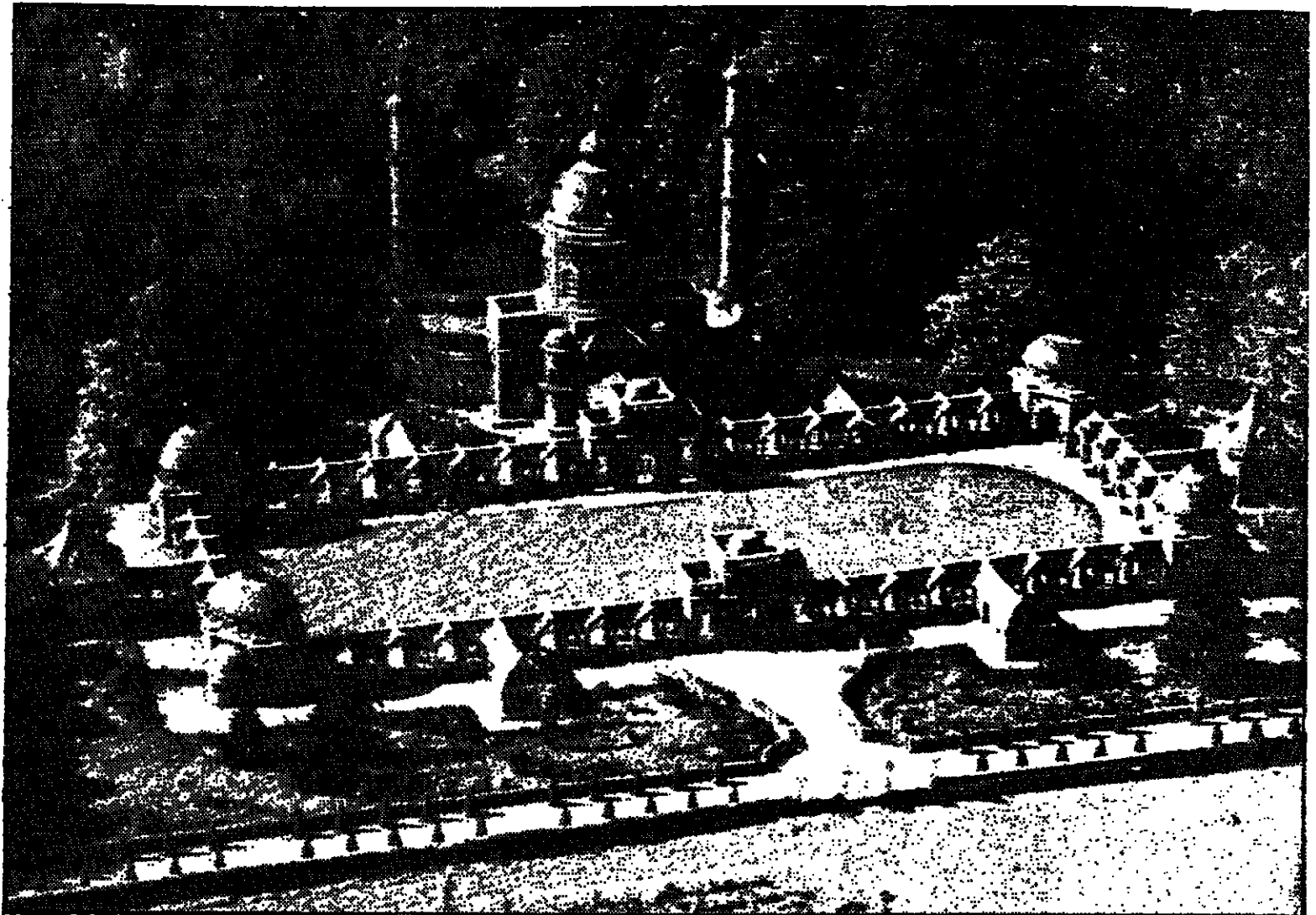


# التعاون مع بادن فورتمبيرج

## بادن - فورتمبيرج منطقة دولية للسياحة في جنوب ألمانيا



● مدينة بادن بادن التي اشتهرت عالمياً بحماماتها الساخنة وفي الصورة إحدى عيون المياه الساخنة .



مسجد شيفتسنجس القريبة من مدينة هيلدبرج وهو واحد من أجمل المساجد في أوروبا

بادن فورتمبيرج . وتشتهر بلدة باد - سيجينجس بمستشفياتها المختصة بأمراض الأوعية الدموية ويتم علاج مرضى السكر والكبد والأمعاء والمعدة في بلدة باد - ميرجينجس . وتقدم كل من بلدة باد ميرجينجس وإيرلينجن دورات العلاج بالعصا . يبلغ عدد القلاع والقصور في بادن - فورتمبيرج أكثر من ألف . يقع أجملها في مدينة هيلدبرج . قصر هيلدبرج وقلمه هوهنبورج . وقلم ميرسينجس على البوئين زى التي كانت مقراً لآخر عائلة امبراطورية ألمانيا . كما أن هناك قصر ليشينشتاين وفولفيلج وقصور أخرى في شتوتجارت ولودفيغسبورج وكارلسروه وبروكسل . وقد أصبح الكثير من هذه القصور متاحاً . وبعضها فندقاً يتمتع فيه الضيوف المولعون بالقصور والقلاع والمدن التاريخية . الذين توصيهم بالزور في . درب القلاع . الذي يبدأ في هيلدبرج مارا في هيلدبرون وواصلوا في روتلينجورج المطلة على نهر الراين . وعلى من يشق الحقائق بزمهرها الجميلة زيارة . جزيرة الإزهار . ماينوا الواقعة على ضفاف بحيرة بوئين زى . أو أن يقوم بزيارة حدائق قصر لودفيغسبورج وشيفتسنجس . أو حدائق بادن - بادن وبين فليز .

وتجذب مدن الجنوب الألماني الزوار بأسواقها الكبيرة وابتدائها التاريخية وباعيداتها الشعبية وانشطتها الحضارية . وتشتهر عاصمة الولاية شتوتجارت بفرقتها المشهورة في مجال البالية . وتشتهر كارلسروه بنظام بنائها المدني الشبيه بشكل المرحوة اليدوية . كما تشتهر كل من فرايبورج الواقعة في الضفة السوداء وأو لم المطلة على نهر الدانوب بكنائسها القوطية الطراز . ويمر في ولاية بادن - فورتمبيرج أكبر نهريْن في أوروبا وهما الراين والدانوب . ويعد هذان النهران وروافدهما المنطقة بأشجار المطلة للبحر ويجعلان من بادن - فورتمبيرج حديقة كبيرة ممتدة مليئة بالفاوكة والخضار وكروم العنب والحقول والغابات . ويختصر : فإن بادن - فورتمبيرج بلد الصحة وبلد الاستجمام لكل قادم من الدول الحرة كما أنها بلد ممتعة للضيوف الذين يودون التعرف على أوروبا وبالأخص على ألمانيا .

تقع ولاية بادن - فورتمبيرج في جنوب ألمانيا وهي منطقة مرغوبة للسياحة دولياً . فقد زارها ٩ ملايين سائح وبقوا فيها ٣٥ مليون ليلة . ويشكل نهر الراين حدودها مع فرنسا وسويسرا . وترتفع الضفة السوداء على طول وادي نهر الراين لمسافة ٢٠٠ كم . وتتبع سلسلة الجبال المتوسطة الألمانية السواحل القلبيون من الدول الحرة . نظراً للطاقة طقسها في غلبتها الكبيرة وبالقرب من ينابيعها وبحيرات المياه العذبة الشفاف . وتقع مدينة بادن - بادن على طرف الضفة السوداء وفيها حمامات كراكالا . وأجمل كازينو في العالم . وقد حافظ مكان الاستجمام هذا على رونقه الدولي حتى يومنا هذا . بعد أن كان في القرن الماضي مصيفاً لا يخلو من ملوك أوروبا . ويتقبل هنا الضيوف القادمون من جميع أنحاء العالم بمناسبة سباق النحل الكبير في شهر مايو وسينتميز من كل عام . وتعتبر منطقة بحيرة . بوئين زى . المنطقة السياحية الثانية لولاية بادن - فورتمبيرج . وهذه البحيرة هي ثالث أكبر بحيرة في أوروبا وتتقسم ضفافها كل من ألمانيا ( بادن - فورتمبيرج ) والنمسا وسويسرا . وقد كانت منطقة البوئين زى قبل ٢٠٠٠ عام مركزاً للحضارة الأوروبية والفن الأوروبي . الذين تصالفاً اثرهما الآن في كل واحة وخضوة . وعندما يسافر السائح على ظهر إحدى السفن البيضاء العالمة لهذه البحيرة . فله يتمتع برؤية المدن التاريخية الواقعة على ضفافها مثل كونستانس . إيرلينجن . فرايدريش هافن . لينداو . ميرسينجس - وتقدم هذه المنطقة طبعاً عرضاً واسعاً من أنواع الانشطة الرياضية المتنوعة .

وتسبل مياه الينابيع الصحية في كل مكان من ولاية بادن - فورتمبيرج . ويشفي الناس من الكثير من الأمراض بواسطة الاستفادة هناك من الحمامات الساخنة والحمامات المعدنية الدافئة والحمامات الوحل . وقد أصبحت أماكن الاستجمام الطبيعية ومواقع الحمامات الصحية البالغ عددها ٦٢ في بادن - فورتمبيرج مراكز صحية حديثة فيها الفئات والمستشفيات باطنياً الاخصائيين المشهورين وعلمل التفرير المخربين . وهكذا نجد مثلاً في بلدة باد - كروستينجس مركزاً هماً لجراحة القلب والتأهيل بعد الإصابة بالاحتشاء . كما تم احراز النجاح في معالجة أنواع الفشل والروماتزم في كل من هيلد باد . بادن فليز .

## بقية) نشاطات شركة براون

المشكلة تلك أن وجود مرافق مستقر في الشرق الأوسط يتردأ فائدة عقبة لبنا أيضاً لأن الاستقرار والسكينة الاقتصادية في الناحية التي تخدم عليها التجارة الخارجية . لقد أدى انخفاض عائدات البترول وبالتالي انخفاض الدخل إلى فترة من إعادة تقييم أهداف خطط التنمية السريعة والتنمية بالتحدي في الشرق الأوسط ومع ذلك فإن مؤسسات توم بين بارلم من تناقص النشاط الاقتصادي فإن المنطقة بموارد الطبيعة الواسعة ستظل سوقاً مائة بالمقاييس العالمية .

تتمثل امداد المراكز الرياضية ومباني المطارات والمستشفيات بعدد كهرمائية متكاملة . وماكان تنفيذ كل هذه المشروعات بالشكل المناسب ليشع لولا التعاون الوثيق والساعدة الفعالة لكل أولئك المهندسين والخبراء الذين يعملون لدى عملائنا في جميع المستويات السوفلية عن تنفيذ هذه المشروعات في مصر أقامه بي . بي . سي . مشروعاً مشتركاً مع شركة المقاولون العرب المساهم الرئيسي في هذا المشروع وكفطرة أو في تقوم المقاولون العرب للبناءات الكهرمائية .



آلات وأنظمة وصانع للخبز والطعام على أحدث الوسائل التكنولوجية والتي صنعت في ألمانيا .

منظمة الإنتاج : تقوم ١١٢ مصنعين مشروعات متكاملة لإنتاج الخبز . وتنتج آلات الخبز والمواد الخام لإنتاج الخبز .

تقوم شركة WERNER & PFLEIDERER بتصنيع آلات الخبز والطعام على أحدث الوسائل التكنولوجية والتي صنعت في ألمانيا .

WERNER & PFLEIDERER

## عمدة شتوتجارت مانفريد رومل [بقية]

الاماني الذي وصف البلاد العربية وصور العرب بصورة حسنة . وقد أثر كل ماى على خيال كثير من الامان ليبدأ ومصر على كثير من الجوانب العرب وتحدث معهم . وقد منع سلطة الاستعمار الإيطالية من القيام بإجراءات ضد العرب الذين كانوا يعاونهم . وقد كان والذي على اتصال بوجهاء تونس حتى في الأشهر الأخيرة من وجوده هناك . وقد ساعده على ذلك كما قلت معرفته الأساسية بالغة العربية .

شكرا جزيلاً على هذا الحديث ياسيد . ومن نحن نرجب بك من الآن في مصر . القاهرة . المدينة المتخفية مع مدينتكم الجميلة جدا شتوتجارت .

العربية عندما قاد الجيش الألماني في شمال أفريقيا . هل بإمكانكم أن تتروا ذلك لقرائنا ؟ رومل : بدأ والذي يتعلم اللغتين العربية والفرنسية في بداية الحرب العالمية الأولى . وكانت اللغة التركية تكتب آنذاك بالأحرف العربية . وكان في استطاعته القراءة باللغة العربية . الأمر الذي لم يكن عادياً بالانجليزية للكوريين . وكان يعرف بعض الكلمات التي اضاف إليها كلمات أخرى التقطها من ترجمته . واستطاع بذلك أن يتكلم العربية بعض الشيء . وهذا مشارك انطباعاً كبيراً عنه . كما كان باستطاعته أن يشتم مع السكان العرب خصوصاً في الكويت آنذاك . وأخيراً فقد كان والذي يعمل جدا العرب مثله مثل الكثيرين من الامان . وتقول بعض الأمثلة الشريفة أن ذلك له علاقة بكتب كل ماى الكتب

الإداري كوظائف حكومي . وقد تمكن من الترتي إلى أكبر مقام . ولكن ذلك يتغير جداً خلال الانتفاضات لأن الذي يتمتع بسعة طيبة عند الامان وخاصة عند المسلمين منهم . ولهذا فهم يتعرفون على بسرعة . وأصبحت الآن أكبر مبالغ والذي من العمر . فانا الآن أبلغ ٥٨ عاماً من العمر . بينما توفي والذي وعمره ٥٢ عاماً . وقد سألني مرة أحد اليابانيين عن أهم فرق بيني وبين والذي فاجبتهم بأن والذي كان مبسداً في سني . وهذا هو الفرق الكبير . الأمر : في ندوة اقتصادية عن مصر عقدت قبل عشر سنوات في شتوتجارت ذكرت للموارد المصرية أن الدعم تمل اللغة العربية عندما كان طلباً في الكلية العربية . ورويسم لأعضاء الوفد مزاحاً - كما كنتم - عن مجال فلاحته في استعمال معرفته باللغة

## بادن - فورتمبيرج [بقية]

والعقل هي أفضل الشروط لخلق طرق تعاون سحر . وهذا ينطبق تماماً على التعاون مع الشركات المتوسطة في بادن - فورتمبيرج فهذه المصانع ذات الاختصاص الربيع والانتاج المتقدم تشغل شركاء ملايين الدول العربية . وتملك بادن - فورتمبيرج خبرة واسعة في العمل المتوسط للتقيام بالأبحاث العلمية التي تنصب مباشرة في صنع المنتجات وتدخل في تحسين طرق الإنتاج . هذه القدرات على معرفة الأداء موضوع طبعاً تحدث تصرف شركاء مؤسسات الأجانب على سبيل التعاون معها . وترغب حكومة ولاية بادن - فورتمبيرج في نقل التكنولوجيا بجميع أشكالها وفي إطار عريض قدر الامكان . ويؤدي التعاون الاقتصادي الوثيق إلى أنواع أخرى من المساهم في حلول أخرى وهو بذلك اسهام هام لضمان السلام . وبناء على ذلك أمل في استمرار التعاون الوثيق بين الشركاء من بادن - فورتمبيرج ومصر أو بالأحرى الدول العربية .

الات . والسيارات . والمنتجات الاقتصادية والصناعات والميكانيكية البنية والصناعات وكذلك الساعات . وللأسف لم يطرأ التحول حتى الآن على تراجع حجم المصانع منذ عام ١٩٨٥ . إلا أنشأ على أمل أن يؤدي استقرار سعر الدولار وأسعار النفط وكذلك حل نزاعات الشرق الأوسط ومنطقة الخليج . إلى مواصلة العلاقات التجارية بين بادن - فورتمبيرج والدول العربية التي أخذت تطوراً حسناً إيجابياً من السبعينيات وحتى عام ١٩٨٥ . ولهذا نوصي شركات ولايتنا العاملة في مجال التصدير بالمحافظة على بقائها في السوق العربية وتنشجها على ذلك عن طريق مساعدتها على الاشراف في المعارض .

المنطقة العربية ويشكل مزيداً . فبلغ استيرادها عام ١٩٨٥ من المنتجات المصرية حوالي ٩٠٠ مليون مارك ألماني . وهذا مايعادل أكثر من ٥٠٪ من إجمالي الاستيراد الألماني من مصر . كان ولا يزال النفط أهم مستورد من ألمانيا من المنطقة العربية إلى جانب الغاز الطبيعي والحجارة البتومينية . وقد عرق انهيار سعر الدولار ونطوهر أسعار النفط النمو الاقتصادي الذي استمر حتى عام ١٩٨٥ . ومنذ ذلك التاريخ تم تسجيل انخفاض معين للقيمة استيرادات بادن - فورتمبيرج من المنطقة العربية . إلا أنه قد تم تسجيل ارتفاع لاستيراداتها من مصر في النصف الأول لعام ١٩٨٧ ببلغ حوالي ٢٤٪ بالمقارنة مع نفس الفترة من العام السابق . وتصدر بادن - فورتمبيرج إلى الدول العربية بالدرجة الأولى منتجات صناعة

## وسيطيين ثقافات [بقية]

العراق والجزائر والمغرب وتونس . ومن بين أوجه النشاطات الأخرى تقرير علمية عن الدول العربية ونشر أجزاء من الأدب العربي باللغة الألمانية ويتم تدعيم وتسهيل التعاون على المستوى الشخصي بواسطة العلاقات العامة في الاسواق الدولية مثلما حدث في دمشق عامي ٨٥ و ١٩٨٦ . ويعقد ندوات أعداد للمتخصصين الامان في ميادين التجارة والصناعة عندما يكون العمل في العلم العربي . في الوقت نفسه يمتلك معهد العلاقات الثقافية الخارجية أكبر مكتبة في جمهورية ألمانيا الاتحادية متخصصة في الثقافات الأجنبية تعمل كمصدر هام للمعلومات للامان وتقدم خدماتها كجهاز للمعلومات العامة لشركائنا العرب وتضم مكتبتها وأرشيفها آلاف الكتب والصور وحوالي ٢٠٠ صحيفة وديورية من العالم العربي وعنه توضع تحت امس اصحاب الاهتمام زبادة على ذلك حفر ٥٠ شخصاً في عام ١٩٨٦ من الدول العربية دروس اللغة الألمانية التي تقدمها للأجانب .

تلك كانت نماذج وخطوط عريضة الجهد الذي تستهدف تحسين الحوار الثقافي . وختاماً لهذه الملاحظات يسعدني أن أؤكد بين مصر وألمانيا القاهرة التي تعتبر مدينة توائم لشتوتجارت نظراً لهما دائماً بهتيم الاحترام والريكة .

## بادن - فورتمبيرج موقع ممتاز في أوروبا - بقية

في المشروعات الصغيرة والمتوسطة الحجم في قطاعات الصناعة والتجارة والحرف والخدمات . لكن . ولايتنا أيضاً تعتبر مهداً ومقراً لكثير من الشركات المشهورة في العالم . مثل شركات . دايملر بنز . و . روبرت بوش . و . دايملر . وبالإضافة إلى هذه الشركات . فله يوجد بقولايه فروع . وتوابيع . لشركات عالمية عملاقة مثل . بي . بي . سي .

فورتمبيرج تتمتع بموقع مفضل في أوروبا وبأفضل مستوى تعليمي في كل ألمانيا الاتحادية . بالإضافة إلى أن لديها أكثر العمال الحرفيين الألمان مهارة . ولديها بناء التصديقي قوى وينظر إلى الحجم . فإن أكثر من ٧٠٪ من شركات الولاية تعتبر شركات متوسطة الحجم . أن نصف عمل الولاية - الذين يبلغ عددهم ٤ ملايين عمل - يعملون

تقليد للمشي في غرب ألمانيا . وقد انشئت أول جامعة في هيلدبرج . في عام ١٢٨٦ . ثم تبع ذلك إنشاء جامعات في فرايبورج وشتوتجارت . واليوم فإن ولاية بادن فورتمبيرج تعد أول الولايات في جمهورية ألمانيا الاتحادية من حيث عدد الجامعات . اقتصاد متين ورواد عظم . واليوم . فإن ولاية بادن















